

LÉGENDE
LEGEND

NOTE GÉNÉRALES / GENERAL NOTES
COORDONNER TOUTS LES TRAVAUX DE PAIR AVEC LE PLAN DE PHASAGE. VIDE PLANS DES INGÉNIEURS CIVILS POUR AMÉNAGEMENT DU SITE ET SERVICES
COORDINATE ALL WORKS IN ACCORDANCE WITH THE PHASE PLAN. SEE CIVIL ENGINEER DOCUMENTS FOR LANDSCAPING AND SERVICES

BA BÂTIMENT ADMINISTRATIF / ADMINISTRATIVE BUILDING
BI BÂTIMENT INDUSTRIEL / INDUSTRIAL BUILDING
BS BÂTIMENT SECONDAIRE / SECONDARY BUILDING
SE SATON D'ESSENCE / GAS STATION
AS ABRIS À SEL DE DÉGLAÇAGE / DE-ICE SALT SHELTER

LÉGENDE / LEGEND

BÉTON / CONCRETE
GRAVIER / GRAVEL
GALET DE RIVIÈRE / RIVER PEBBLE
ASPHALTE / ASPHALT
FORÊT / FOREST
GAZON / GRASS
BÂTIMENT À L'ÉTUDE / BUILDING UNDER STUDY
NIVEAU / LEVEL
ARBRE HORS-CONTRAT PAR L'APC / TREE (OFF-MANDATE, BY APC)
ACCÈS AU BÂTIMENT / BUILDING ACCESS
SENS DE LA CIRCULATION / CIRCULATION DIRECTION
CLÔTURE / FENCE
LIGNE ÉLECTRIQUE AÉRIENNE / AERIAL ELECTRIC LINE
BÂTIMENTS EXISTANTS À DÉMOLIR / EXISTING BUILDINGS TO DEMOLISH

- LISTE DES BÂTIMENTS EXISTANTS**
EXISTING BUILDINGS LIST
- 01 BÂTIMENT DE LA CONSERVATION (BC) / CONSERVATORY BUILDING (CB)
 - 02 TERRASSE EN BOIS / WOODEN DECK
 - 03 BIBLIOTHÈQUE / LIBRARY
 - 04 BÂTIMENT DE L'EXPÉRIENCE VISITEUR (EV) / VISITOR'S EXPERIENCE BUILDING (EV)
 - 05 BÂTIMENT DES SERVICES TECHNIQUES (BST) / TECHNICAL SERVICES BUILDING (TSB)
 - 06 BÂTIMENT ATCO / ATCO BUILDING
 - 07 STATION D'ESSENCE / GAS STATION
 - 08 ROULOTTE PROJETS / PROJECTS CARAVAN
 - 09 CONTENEURS / CONTAINERS
 - 10 BÂTIMENT D'ENTRÉPÔT À PHÉUS (EP) / TREES STORAGE BUILDING (TS)
 - 11 BÂTIMENT D'ENTRÉPÔT À HUILE (EH) / OIL STORAGE BUILDING (OS)
 - 12 BÂTIMENT D'ENTRÉPÔT À PRODUITS CHIMIQES (PC) / CHEMICALS PRODUCTS STORAGE BUILDING (CPS)
 - 13 CONTENEUR EV / EV CONTAINER
 - 14 ENTREPÔT DU BÂTIMENT DES SENTERES (BS) / TRAILS STORAGE BUILDING (TSB)
 - 15 ARBES EN TOILE / CANEVAS SHELTERS
 - 16 TROTTOIR EN BÉTON / CONCRETE PAVEMENT
 - 17 BÂTIMENT EXISTANT CONSERVÉ (ENTRÉPOSAGE DIVERS) / EXISTING BUILDING CONSERVED (VARIOUS STORAGE)

Canada
Parcs Canada
Gestion des biens et réalisation de projets
Asset Management and Project Delivery
Région du Québec
Quebec Region

ARCHITECTURE / ARCHITECTURE
stigmarchitectes
BCAarchitectes

INGÉNÉRIE / ENGINEERING
TETRA TECH

SCEAUX / STAMPS

Québec architectes
ANNE VALLIÈRES
ARCHITECTE
du Québec
2019-04-17

| No | Description | Date |
|----|-------------------------------|------------|
| 2 | ADJONCTION A02 / Addendum A02 | 2019-04-18 |
| 1 | POUR APPEL D'OFFRES | 2019-02-25 |

Revisions / Révisions

Projet
Parcs Canada / Parks Canada
1501 Boul. de Fontenay, Gaspé
(secteur Cap-Bon-05) Cc. G&H G&H

Réfection du Centre Opérationnel et aménagement d'un centre administratif
Operational Center rehabilitation and construction of an administrative building

Dessin
BÂTIMENT ADMINISTRATIF / ADMINISTRATIVE BUILDING
PLAN DU SITE GÉNÉRALE
GENERAL SITEMAP

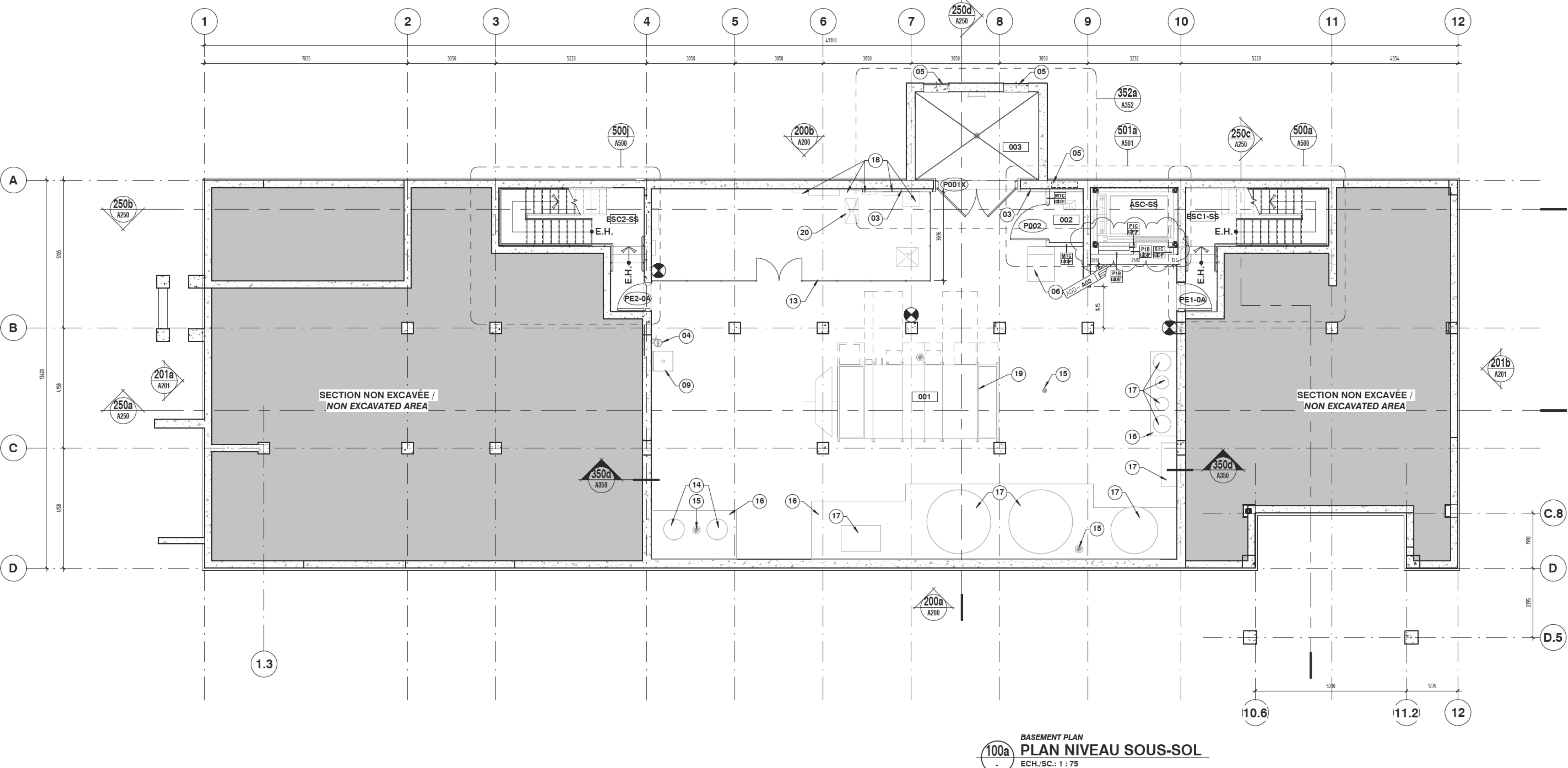
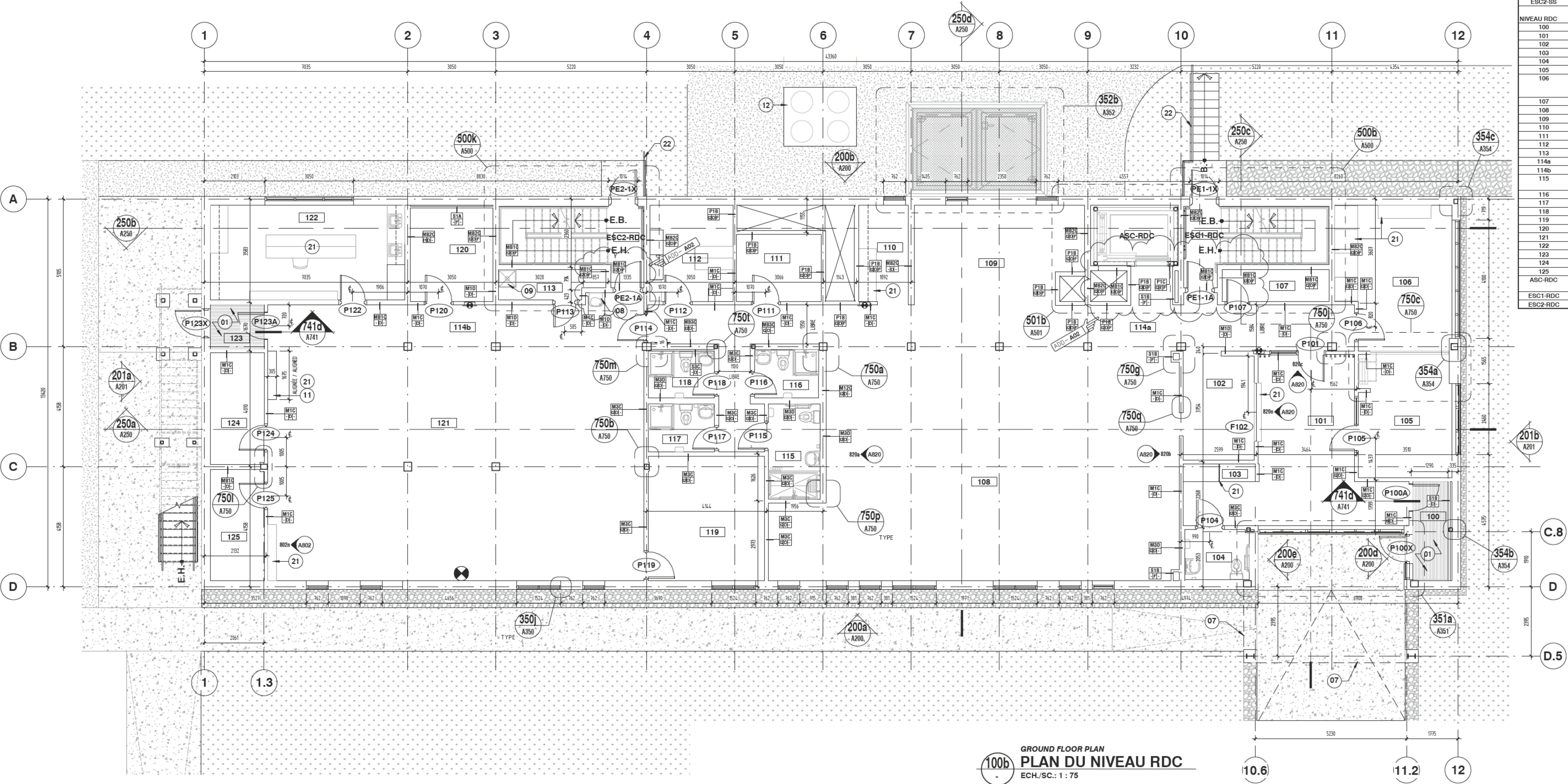
| Conçu par | Designed By |
|-----------|-------------|
| AV | (aaaaa@mmj) |

| Date | Dessiné par | Date |
|---------------|-------------|-------------|
| MS / DB / ALB | 2019-02-20 | (aaaaa@mmj) |

| Approuvé par | Approved By |
|--------------|-------------|
| AV | (aaaaa@mmj) |

| No du projet | Project no |
|--------------|------------|
| 1415 | P&A |

| APC | Drawing no | No de la feuille |
|--------------------|------------|------------------|
| Q1680_ARC_2018.RVT | A040 | |



| TABLEAU DES PIÈCES / ROOM SCHEDULE | | |
|------------------------------------|--|------------------|
| NO. | NOM DE LA PIÈCE / ROOM NAME | SUP / AREA |
| NIVEAU SOUS-SOL | | |
| 001 | SALLE DE MÉCANIQUE / MECHANICAL | 290.59 m² |
| 002 | MÉCANIQUE ASCENSEUR / ELEVATOR MECHANICAL | 2.26 m² |
| 003 | SAUT DE LOUP / BASEMENT ACCESS | 12.83 m² |
| ASC-SB | ASCENSEUR / ELEVATOR | 6.39 m² |
| ESC1-SB | ESCALIER 1 / STAIRCASE 1 | 12.50 m² |
| ESC2-SB | ESCALIER 2 / STAIRCASE 2 | 12.75 m² |
| NIVEAU RDC | | |
| 100 | SAB / SAS | 4.21 m² |
| 101 | HALL D'ACCUEIL / LOBBY | 26.59 m² |
| 102 | POSTE D'ACCUEIL / LOBBY DESK | 9.07 m² |
| 103 | VESTIAIRE / WARDROBE | 1.53 m² |
| 104 | WC UNIVERSIELLE / UNIVERSAL WC | 3.91 m² |
| 105 | SALLE DE RÉUNION / CONFERENCE ROOM | 19.29 m² |
| 106 | SALLE DE RÉUNION + SALLE DE COMMANDEMENT / MEETING ROOM + COMMAND ROOM | 17.60 m² |
| 107 | ARMURIE TI / IT ROOM | 4.07 m² |
| 108 | AIRIE OUVERTE / OPEN OFFICE | 100.11 m² |
| 109 | AIRIE OUVERTE / OPEN OFFICE | 19.24 m² |
| 110 | IMPRESSION / PRINTING ROOM | 5.87 m² |
| 111 | ENTREPOSAGE EV / STORAGE EV | 6.80 m² |
| 112 | ENTREPOSAGE ADM / STORAGE ADM | 9.83 m² |
| 113 | CONCIERGEURIE / JANITOR ROOM | 2.31 m² |
| 114a | CORRIDOR / CORRIDOR | 50.31 m² |
| 114b | CORRIDOR / CORRIDOR | 19.64 m² |
| 115 | WC + DOUCHE UNIVERSIELLE / UNIVERSAL WC + SHOWER | 5.86 m² |
| 116 | WC + DOUCHE / WC + SHOWER | 3.74 m² |
| 117 | WC + DOUCHE / WC + SHOWER | 3.84 m² |
| 118 | WC + DOUCHE / WC + SHOWER | 3.75 m² |
| 119 | SALLE D'ENTRAÎNEMENT / WORKOUT ROOM | 17.20 m² |
| 120 | ENTREPOSAGE GP / STORAGE GP | 9.22 m² |
| 121 | VESTIAIRE / LOCKER ROOM | 106.11 m² |
| 122 | LABORATOIRE / LABORATORY | 22.08 m² |
| 123 | SAB / SAS | 2.83 m² |
| 124 | ARMURIE CONG / ARMORY CONG | 7.23 m² |
| 125 | ARMURIE CONG / ARMORY CONG | 7.23 m² |
| ASC-RDC | ASCENSEUR / ELEVATOR | Place supérieure |
| ESC1-RDC | ESCALIER 1 / STAIRCASE 1 | 11.10 m² |
| ESC2-RDC | ESCALIER 2 / STAIRCASE 2 | 11.11 m² |

LÉGENDE DE CONSTRUCTION / CONSTRUCTION LEGEND

NOTES GÉNÉRALES / GENERAL NOTES :

- SAUF SI INDICATION CONTRAIRE, TOUTES LES CLOISONS SONT DE TYPE MIC, SANS LAINE DE ROCHER ET SANS RÉSISTANCE AU FEU. CONSTRUCTION DE LA DALE À DALE DE TOUTES LES COMPOSANTES DE LA CLOISON / UNLESS STATED OTHERWISE, ALL PARTITIONS ARE OF MIC TYPE, WITHOUT ROCK WOOL INSULATION AND NO FIRE-RESISTANCE RATINGS. ALL PARTITION COMPONENTS ARE SLAB-TO-SLAB.
- SAUF INDICATION CONTRAIRE, LA LOCALISATION DES CADRES / PORTES À VITRAGES DOIT ÊTRE À 10mm DE LA RENCONTRE DES MURS PERPENDICULAIRES ADJACENTS / DIMENSIONS CÔTÉ CHÂSSIES NEUANT LE CADRE / UNLESS STATED OTHERWISE, THE DOOR FRAME MUST BE AT A DISTANCE OF 10mm FROM ANY WALL JUNCTION (MEASURED ON INSIDE SIDE, INCLUDING THE FRAME).
- POUR LES INFORMATIONS SUR LE MOBILIER INTÉGRÉ, SE RÉFÉRER À LA SÉRIE DE FEUILLES A800 / FOR DETAILS CONCERNING FIXED FURNITURE, SEE A800 SHEET SÉRIE.
- AUX ENDOITS OÙ DES PAINEAUX ÉLECTRIQUES DOIVENT ÊTRE INSTALLÉS EN SURFACE D'UN MUR, FOURNIR ET INSTALLER UN PAINEAU DE CONTREPLAQUE 19mm D'ÉPAISSEUR AVEC PEINTURE INTÉRIEURE SUR TOUTES LES FACES / WHERE ELECTRICAL PANELS ARE SURFACE-MOUNTED, PROVIDE AND INSTALL A 19mm PLYWOOD SHEET, TREATED ON ALL FACES WITH INTUMESCENT PAINT.
- SE RÉFÉRER AUX DOCUMENTS DES INGÉNIEURS POUR TOUTES LES TRAVAUX EN STRUCTURE, MÉCANIQUE ET ÉLECTRICITÉ. L'ENTREPRENEUR EST RESPONSABLE DE LA COORDINATION DE L'ENSEMBLE DES TRAVAUX. / SEE ENG. DOCUMENTS FOR ALL WORK CONCERNING STRUCTURE, BUILDING MECHANICAL & ELECTRICITY. THE CONTRACTOR IS RESPONSIBLE FOR COORDINATING THE OVERALL WORK.
- FOURNIR ET INSTALLER DES FONDOS DE CLOISURE EN CONTREPLAQUE 19mm D'ÉPAISSEUR DERRIÈRE TOUTES LES ACCESSOIRES INSTALLÉS AUX MURS DÉCROCHÉS SUR LA SÉRIE DE FEUILLES A800 / PROVIDE AND INSTALL 19mm PLYWOOD BACKING ON WALLS WHERE NEEDED TO SECURE EQUIPMENTS SHOWN ON A800 SHEET SÉRIE.
- POUR LES INFORMATIONS SUR LES SALLES DE TOILETTES ET DE DOUCHES, SE RÉFÉRER À LA SÉRIE DE FEUILLES A800 / FOR INFORMATION CONCERNING WASHROOMS AND WATER CLOSETS, SEE A800 SHEET SÉRIE.

NOTES SPÉCIFIQUES / SPECIFIC NOTES :

- GRILLE GRATTE-PIED, VOR DÉTAIL TYPE SUR LA FEUILLE A741 / FOOT GRILLE, SEE TYPICAL DETAIL ON SHEET A741
- TAPIS GRATTE-PIED / FOOT GRILLE
- POUR SUIVRE L'ISOLATION DU MUR DE FONDATION, DU CÔTÉ INTÉRIEUR TEL QU'ILLUSTRÉ SUR LES COUPES ET DÉTAILS ARIANDIS / CONTINUE THERMAL INSULATION AS SHOWN ON ENLARGED PLANS & DETAILS
- DOUCHE DOULARE MURALE, VOR ING. / WALL MOUNT EYE WASH, SEE ENG.
- PERSIENNE DE VENTILATION EN PARTIE HAUTE DU MUR FIN DURANAR, VOR ING. / VENTILATION GRILLE WITH DURANAR PRESH ON UPPER PART OF THE WALL, SEE ENG.
- POISSE DE POMPAGE, VOR ING. / SUMP PIT, SEE ENG.
- PAROUSSE (AU-DESSUS) / AWNING (ABOVE)
- PONTAINE D'EAU MURALE, VOR ING. / DRINKING FOUNTAIN, SEE ENG.
- CIVE AU PLANCHER (VOR ING), AVEC PROTECTION MURALE (2 MURS) EN ACER INOXYDABLE SUR 1200mm DE HAUTEUR / FLOOR SINK (SEE ENG), WITH STAINLESS STEEL WALL PROTECTION (2 WALLS) ON 1200mm HEIGHT
- VENTILATION GRILLE WITH DURANAR PRESH ON UPPER PART OF THE WALL, SEE ENG.
- POUR SUIVRE L'ISOLATION DU MUR DE FONDATION, DU CÔTÉ INTÉRIEUR TEL QU'ILLUSTRÉ SUR LES COUPES ET DÉTAILS ARIANDIS / CONTINUE THERMAL INSULATION AS SHOWN ON ENLARGED PLANS & DETAILS
- PODUM POUR SÈCH-BOTTES BÂTI EN MONTANTS DE BOIS 38x89mm AVEC UN CONTREPLAQUE 19mm D'ÉPAISSEUR. LE PODUM SÈRA RECOUVERT DE FEUILLE D'ACER INOXYDABLE 1mm D'ÉPAISSEUR SUR TOUTES LES FACES APPARENTES / SMALL PODIUM FOR BOOT DRYER, FRAMED WITH 38x89mm STUDS AND 19mm THICK PLYWOOD SHEET COVERED WITH 1mm THICK STAINLESS STEEL SHEET ON ALL EXPOSED FACES.
- CONDENSATEUR, VOR ING. / CONDENSER, SEE ENG.
- CLOISONNEMENT DE LA SALLE ÉLECTRIQUE, CLOISON GRILLAGÉE, VOR DEVIS / ELECTRICAL ROOM PARTITIONS, GRILLED PARTITION, SEE ARCHITECTURE SPECIFICATIONS
- CHAUFFE-EAU, VOR ING. / HOT WATER TANK, SEE ENG.
- GRAIN DE PLANCHER, VOR ING. / FLOOR DRAIN, SEE ENG.
- DALLE DE PROPRIÉTÉ EN BÉTON, VOR ING. / CONCRETE SLAB, SEE ENG.
- EQUIPEMENT DE MÉCANIQUE, VOR ING. / MECHANICAL EQUIPMENTS, SEE ENG.
- PAINEAUX ÉLECTRIQUES, VOR ING. / ELECTRIC PANELS, SEE ENG.
- UNITÉ DE TRAITEMENT DE L'AIR, VOR ING. / AIR HANDLING UNITS, SEE ENG.
- TRANSFORMATEUR, VOR ING. / TRANSFORMER, SEE ENG.
- MOBILIER INTÉGRÉ DANS CE LOCAL, SE RÉFÉRER À LA SÉRIE DE FEUILLES A800 / FOR DETAILS CONCERNING FIXED FURNITURE IN THIS LOCAL, SEE A800 SHEET SÉRIE.
- GARDE-CORPS EXTÉRIEUR, VOR DÉTAIL TYPE É LA FEUILLE A805 / EXTERIOR RAILING, SEE TYPICAL DETAIL ON SHEET A805

LÉGENDE GRAPHIQUE / GRAPHIC LEGEND :

- NOUVELLE CLOISON / NEW PARTITION
- NOUVEAU MUR DE BÉTON, VOR ING. / NEW CONCRETE WALL, SEE ENG.
- PIÈCE / ROOM NAME
- NOM DE LA PIÈCE / ROOM NAME
- NUMÉRO DE PIÈCE / ROOM NO.
- NUMÉRO DE PORTE / DOOR NO.
- TYPE DE CLOISON / PARTITION TYPE
- NOTES SPÉCIFIQUES CONSTRUCTION / CONSTRUCTION SPECIFIC NOTES
- NIVEAU DE PLANCHER / FLOOR LEVEL
- BULLES D'AXES / AXIS SYMBOL
- MUR EXTERIEUR / EXTERIOR WALL
- TYPE / TYPE
- COMPOSITION / COMPOSITION
- EXTINCTEUR PORTATIF EN SURFACE, VOR ING. / WALL MOUNT EXTINGUISHER, SEE ENG.
- EXTINCTEUR PORTATIF SEMI-ENCASTRÉ, VOR ING. / SEMI-RECESSED PORTABLE EXTINGUISHER, SEE ENG.

Canada
Parcs Canada Parks Canada
Gestion des biens et
établissement de projets Asset Management
and Project Delivery
Région du Québec Québec Region

ARCHITECTURE / ARCHITECTURE
stgmarchitectes
JBCAarchitectes
INGÉNÉRIE / ENGINEERING
TETRA TECH

SCEAUX / STAMPS

6 ADDENDA A02 2019-04-16
1 POUR APPEL D'OFFRES 2019-02-25

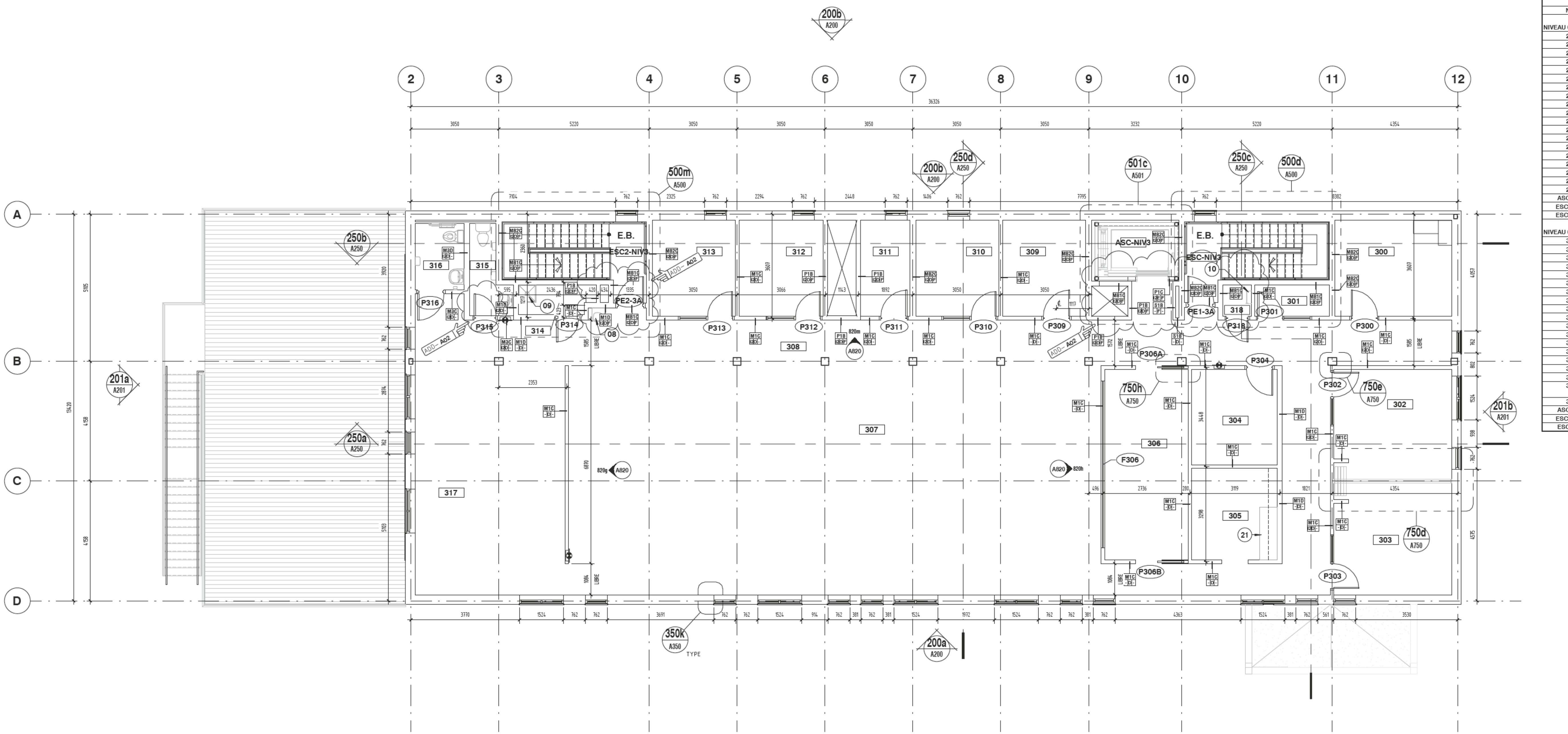
No Description Date
Révisions / Revisions

Projet
Parcs Canada / Parks Canada
1501 Boul. de Fortin, Gaspé
(secteur Cap-aux-os) QC, G4X 6M1
Région du Centre Opérationnel et
aménagement d'un centre administratif
Operational Center rehabilitation
and construction of an
administrative building

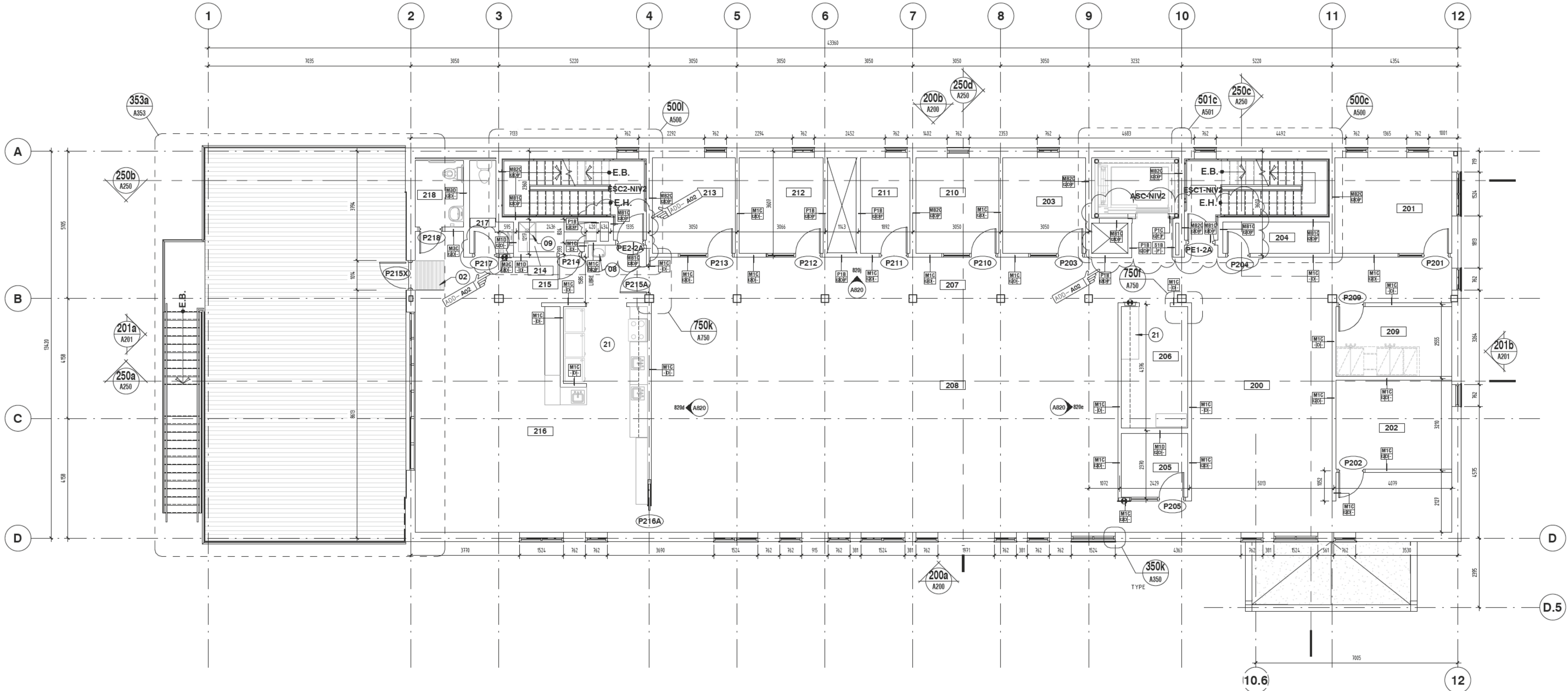
Dessin
BÂTIMENT ADMINISTRATIF /
ADMINISTRATIVE BUILDING
PLAN DU SOUS-SOL &
REZ-DE-CHAUSSEE
BASEMENT & GROUND
FLOOR PLAN

Conçu par A.VALLIÈRES & A.ISABELLE
Date
Dessiné par D.BÉDARD & A.LAJOLIE-BERGERON
Date
Approuvé par A.VALLIÈRES
Date

No du projet 1415
ARC
No. du dessin Drawing no. Q1680_ARC_2018.RVT
No. de la feuille A100
Sheet no.



THIRD FLOOR PLAN
PLAN NIVEAU 03
ECH./SC.: 1:75



SECOND FLOOR PLAN
PLAN NIVEAU 02
ECH./SC.: 1:75

| TABLEAU DES PIÈCES/ ROOM SCHEDULE | | |
|-----------------------------------|---|-------------|
| NO. | NOM DE LA PIÈCE/ ROOM NAME | SUP. / AREA |
| NIVEAU 02 | | |
| 200 | AIRIE COUVRTE / OPEN AREA | 49.98 m² |
| 201 | BUREAU ADM / OFFICE ADM | 13.47 m² |
| 202 | BUREAU ADM / OFFICE ADM | 12.33 m² |
| 203 | BUREAU ADM / OFFICE ADM | 9.63 m² |
| 204 | ARMOIRE TI / IT ROOM | 4.07 m² |
| 205 | SALLE DE REFLEXION / THINKING ROOM | 9.78 m² |
| 206 | IMPRESSIION / PRINTING ROOM | 4.45 m² |
| 207 | CORRIDOR / CORRIDOR | 1.99 m² |
| 208 | AIRIE COUVRTE / OPEN OFFICE | 1.99 m² |
| 209 | ARCHIVES ADM / ADM ARCHIVES | 9.78 m² |
| 210 | BUREAU ADM / OFFICE ADM | 9.63 m² |
| 211 | SALLE DE REFLEXION / THINKING ROOM | 5.73 m² |
| 212 | BUREAU ADM / OFFICE ADM | 9.77 m² |
| 213 | BUREAU EV / OFFICE EV | 9.63 m² |
| 214 | CONCIERGE / JANITOR ROOM | 2.65 m² |
| 215 | CORRIDOR / CORRIDOR | 15.36 m² |
| 216 | CURRINE / KITCHEN | 68.89 m² |
| 217 | WC / WC | 3.68 m² |
| 218 | WC ADAPTEE / ADAPTED WC | 3.68 m² |
| ASC-NIV2 | ASCENSEUR / ELEVATOR | 6.25 m² |
| ESC-NIV2 | ESCALIER 1 / STAIRCASE 1 | 11.06 m² |
| ESC-NIV2 | ESCALIER 2 / STAIRCASE 2 | 11.06 m² |
| NIVEAU 03 | | |
| 300 | ARCHIVES DOCS / CONS ARCHIVE | 13.47 m² |
| 301 | SALLE DE REFLEXION / SILENT ROOM | 2.85 m² |
| 302 | SALLE DE FORMATION / TRAINING ROOM | 15.74 m² |
| 303 | SERVEURS / SERVERS ROOM | 9.85 m² |
| 304 | IMPRESSIION / PRINTING ROOM | 4.45 m² |
| 305 | BUREAU PARTAGE GP / GP SHARED OFFICE | 19.10 m² |
| 306 | AIRIE COUVRTE / OPEN OFFICE | 121.23 m² |
| 307 | CORRIDOR / CORRIDOR | 80.41 m² |
| 308 | ARCHIVES GB / GB ARCHIVE | 9.63 m² |
| 309 | BUREAU CONG / CONG OFFICE | 9.63 m² |
| 310 | SALLE DE REFLEXION / SILENT ROOM | 5.73 m² |
| 311 | BUREAU GB / GB OFFICE | 9.77 m² |
| 312 | BUREAU GB / GB OFFICE | 9.63 m² |
| 313 | CONCIERGE / JANITOR ROOM | 2.62 m² |
| 314 | WC / WC | 3.57 m² |
| 315 | WC ADAPTEE / ADAPTED WC | 3.58 m² |
| 317 | BIBLIOTHEQUE - SALLE DES PLANS / LIBRARY - PLANS ROOM | 33.77 m² |
| 318 | ACCES TOITURE / ROOF ACCESS | 1.08 m² |
| ASC-NIV3 | ASCENSEUR / ELEVATOR | 6.25 m² |
| ESC-NIV3 | ESCALIER 1 / STAIRCASE 1 | 11.06 m² |
| ESC-NIV3 | ESCALIER 2 / STAIRCASE 2 | 11.06 m² |

LÉGENDE DE CONSTRUCTION / CONSTRUCTION LEGEND

NOTES GÉNÉRALES / GENERAL NOTES :

- SAUF SI INDICATION CONTRAIRE, TOUTES LES CLOISONS SONT DE TYPE MIC, SANS LAINE DE ROCHER ET SANS RÉSISTANCE AU FEU. CONSTRUCTION DE LA DALE À DALE DE TOUTES LES COMPOSANTES DES TRAVAUX. / UNLESS STATED OTHERWISE, ALL PARTITION COMPONENTS ARE SLAB-TO-SLAB.
- SAUF INDICATION CONTRAIRE, LA LOCALISATION DES CADRES (PORTES & VITRAGES) DOIT ÊTRE À 10mm DE LA RENCONTRE DES MURS PERPENDICULAIRES. ADJACENTS DIMENSIONS CIVIL CHAMÈRES INCLUANT LE CADRE. / UNLESS STATED OTHERWISE, THE DOOR FRAME MUST BE AT A DISTANCE OF 10mm FROM ANY WALL JUNCTION (MEASURED ON INNETS SIDE, INCLUDING THE FRAME).
- POUR LES INFORMATIONS SUR LE MOBILIER INTÉGRÉ, SE RÉFÉRER À LA SÉRIE DE FEUILLES A800. / FOR DETAILS CONCERNING FIXED FURNITURE, SEE A800 SHEET SÉRIE.
- POUR LES INFORMATIONS SUR LES SALLES DE TOILETTES ET DE DOUCHES, SE RÉFÉRER À LA SÉRIE DE FEUILLES A800. / FOR INFORMATION CONCERNING WASHROOMS AND WATER CLOSETS, SEE A800 SHEET SÉRIE.
- SE RÉFÉRER AUX DOCUMENTS DES INGÉNIEURS POUR TOUTES LES TRAVAUX EN STRUCTURE, MÉCANIQUE ET ÉLECTRICITÉ. L'ENTREPRENEUR EST RESPONSABLE DE LA COORDINATION DE L'ENSEMBLE DES TRAVAUX. / SEE ENG. DOCUMENTS FOR ALL WORK CONCERNING STRUCTURE, BUILDING MECHANICAL & ELECTRICITY. THE CONTRACTOR IS RESPONSIBLE FOR COORDINATING THE OVERALL WORK.
- POUR ET INSTALLER DES FOND DE CLOISURE EN CONTREPLAQUE 19mm D'ÉPAISSEUR DERRIÈRE TOUTES LES ACCESSOIRES INSTALLÉS AUX MURS DÉCÉLÉS SUR LA SÉRIE DE FEUILLES A800. / PROVIDE AND INSTALL 19mm PLYWOOD BACKING ON WALLS WHERE NEEDED TO SECURE EQUIPMENTS SHOWN ON A800 SHEET SÉRIE.

NOTES SPÉCIFIQUES / SPECIFIC NOTES :

- GRILLE GRATTE-PIED, VOR DÉTAIL TYPE SUR LA FEUILLE A741 / FOOT GRILLE, SEE TYPICAL DETAIL ON SHEET A741
- TAPIS GRATTE-PIED / FOOT GRILLE
- POUR SUIVRE L'ISOLATION DU MUR DE FONDATION DU CÔTÉ INTÉRIEUR TEL QU'ILLUSTRÉ SUR LES COUPES ET DÉTAILS ARIANDIS / CONTINUE THERMAL INSULATION AS SHOWN ON ENLARGED PLANS & DETAILS
- DOUCHE DOULAIRE MURALE, VOR ING. / WALL MOUNT EYE WASH, SEE ENG.
- PÉRIGÈNE DE VENTILATION EN PARTIE HAUTE DU MUR FIN DURANR, VOR ING. / VENTILATION GRILLE WITH DURANR FINISH ON UPPER PART OF THE WALL, SEE ENG.
- POISSE DE POMPAGE, VOR ING. / SUMP PIT, SEE ENG.
- MARQUEUSE (AU-DESSUS) / AWNING (ABOVE)
- PONTAINE D'EAU MURALE, VOR ING. / DRINKING FOUNTAIN, SEE ENG.
- CUIVE AU PLANCHER (VOR ING), AVEC PROTECTION MURAL (2 MURS) EN ACIER INOXYDABLE SUR 1200mm DE HAUTEUR / FLOOR SINK (SEE ENG), WITH STAINLESS STEEL WALL PROTECTION (2 WALLS) ON 1200mm HEIGHT
- ÉCHELLE D'ACCÈS AU TOIT, VOR DÉTAIL TYPE SUR SÉRIE DE FEUILLES A500 / ROOF ACCESS LADDER, SEE TYPICAL DETAIL ON SHEET A500
- POUDRUM POUR SÈCHE-BOTTES BÂTI EN MONTANTS DE BOIS 38x89mm AVEC UN CONTREPLAQUE 19mm D'ÉPAISSEUR. LE POUDEUR SÉRA RECROUVERT DE FEUILLE D'ACIER INOXYDABLE 1mm D'ÉPAISSEUR SUR TOUTES LES FACÈS APPARENTES / SHALL POUDEUR FOR BOOT DRYER, FRAMED WITH 38x89mm STUDS AND 19mm THICK PLYWOOD SHEET COVERED WITH 1mm THICK STAINLESS STEEL SHEET ON ALL EXPOSED FACÈS.
- CONDENSATEUR, VOR ING. / CONDENSER, SEE ENG.
- CLOISONNEMENT DE LA SALLE ÉLECTRIQUE, CLOISON GRILLAGÉE, VOR DEVIS / ELECTRICAL ROOM PARTITIONS, GRILLED PARTITION, SEE ARCHITECTURE SPECIFICATIONS.
- CHAUFFE-EAU, VOR ING. / HOT WATER TANK, SEE ENG.
- DRAIN DE PLANCHER, VOR ING. / FLOOR DRAIN, SEE ENG.
- DALLE DE PROPRIÉTÉ EN BÉTON, VOR ING. / CONCRETE SLAB, SEE ENG.
- EQUIPEMENT DE MÉCANIQUE, VOR ING. / MECHANICAL EQUIPMENTS, SEE ENG.
- PANNEAUX ÉLECTRIQUES, VOR ING. / ELECTRIC PANELS, SEE ENG.
- UNITÉ DE TRAITEMENT DE L'AIR, VOR ING. / AIR HANDLING UNITS, SEE ENG.
- TRANSFORMATEUR, VOR ING. / TRANSFORMER, SEE ENG.
- MOBILIER INTÉGRÉ DANS CE LOCAL, SE RÉFÉRER À LA SÉRIE DE FEUILLES A800. / FOR DETAILS CONCERNING FIXED FURNITURE IN THIS LOCAL, SEE A800 SHEET SÉRIE.
- GARDE-CORPS EXTÉRIEUR, VOR DÉTAIL TYPE É LA FEUILLE A855 / EXTERIOR RAILING, SEE TYPICAL DETAIL ON SHEET A851

LÉGENDE GRAPHIQUE / GRAPHIC LEGEND :

- NOUVELLE CLOISON / NEW PARTITION
- NOUVEAU MUR DE BÉTON, VOR ING. / NEW CONCRETE WALL, SEE ENG.
- PIÈCE
101
NOM DE LA PIÈCE / ROOM NAME
NUMÉRO DE PIÈCE / ROOM NO
- NUMÉRO DE PORTE / DOOR NO
- TYPE DE CLOISON / PARTITION TYPE
- NOTES SPÉCIFIQUES CONSTRUCTION / CONSTRUCTION SPECIFIC NOTES
- PLC XXXX
NIVEAU DE PLANCHER / FLOOR LEVEL
- XX
BULLES D'AXES / AXIS SYMBOL
- MUR EXTÉRIEUR
C00 TYPE C00
TYPE
COMPOSITION
SUR LA FEUILLE / ON SHEET
- EXTINCTEUR PORTATIF EN SURFACE, VOR ING. / WALL MOUNT EXTINGUISHER, SEE ENG.
- EXTINCTEUR PORTATIF SEMI-ENCASTRÉ, VOR ING. / SEMI-RECESSED PORTABLE EXTINGUISHER, SEE ENG.



Parcs Canada Parks Canada

Gestion des biens et
établissement de projets

Région du Québec

Asset Management
and Project Delivery

Québec Region



stgmarchitectes



JBCAarchitectes

INGÉNÉRIE / ENGINEERING



SCEAUX / STAMPS



Association des architectes
du Québec

1915
ANNE VALLIÈRES
ARCHITECTE

2019-04-17

| | | |
|---|---------------------|------------|
| 6 | ADDENDA A02 | 2019-04-16 |
| 1 | POUR APPEL D'OFFRES | 2019-02-25 |

| No | Description | Date |
|-----------------------|-------------|------|
| Révisions / Revisions | | |

Projet
Parcs Canada / Parks Canada
1501 Boul. de Fortin, Gaspé
(secteur Cap-aux-os) QC, G4X 6M1

Réfection du Centre Opérationnel et
aménagement d'un centre administratif

Operational Center rehabilitation
and construction of an
administrative building

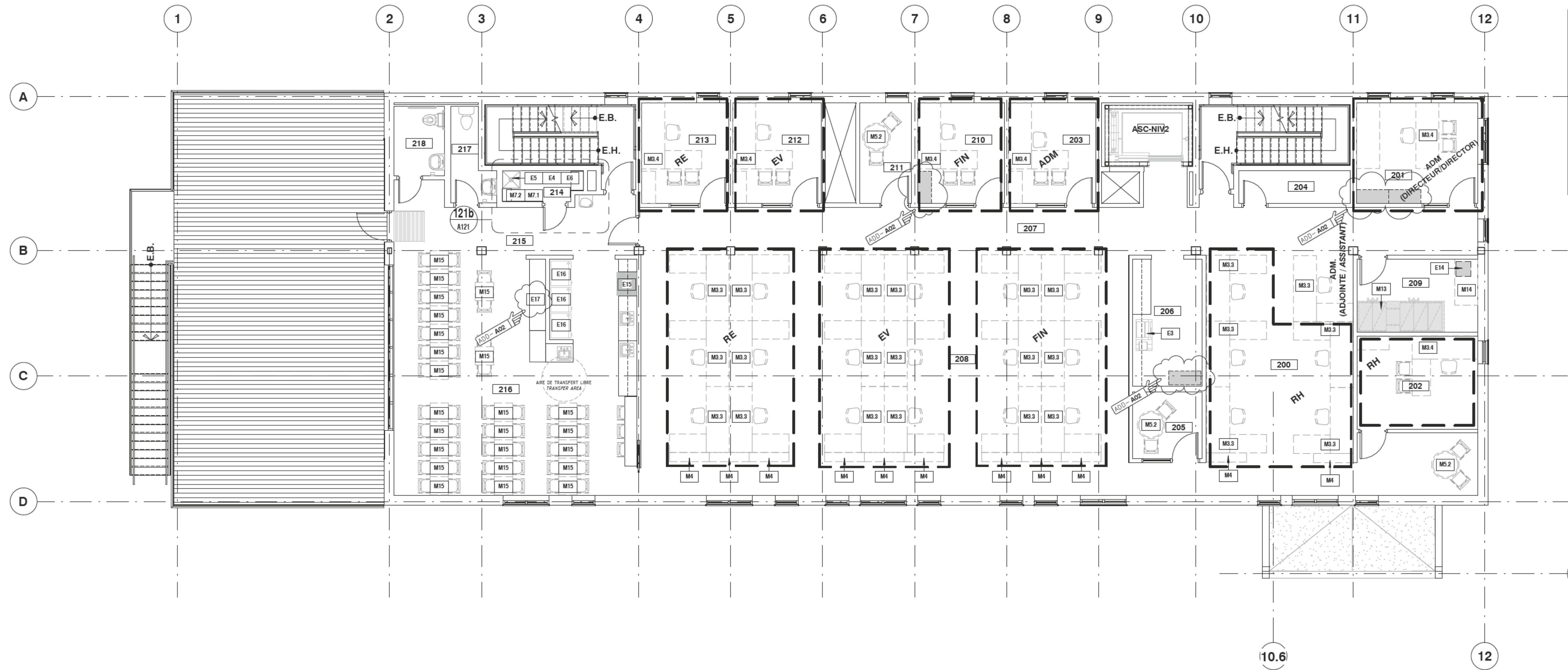
Dessin
BÂTIMENT ADMINISTRATIF /
ADMINISTRATIVE BUILDING
PLAN DU NIVEAU 02 &
DU NIVEAU 03
SECOND & THIRD
FLOOR PLAN

Conçu par
A.VALLIÈRES & A.ISABELLE
(aaaaa/mmmj)

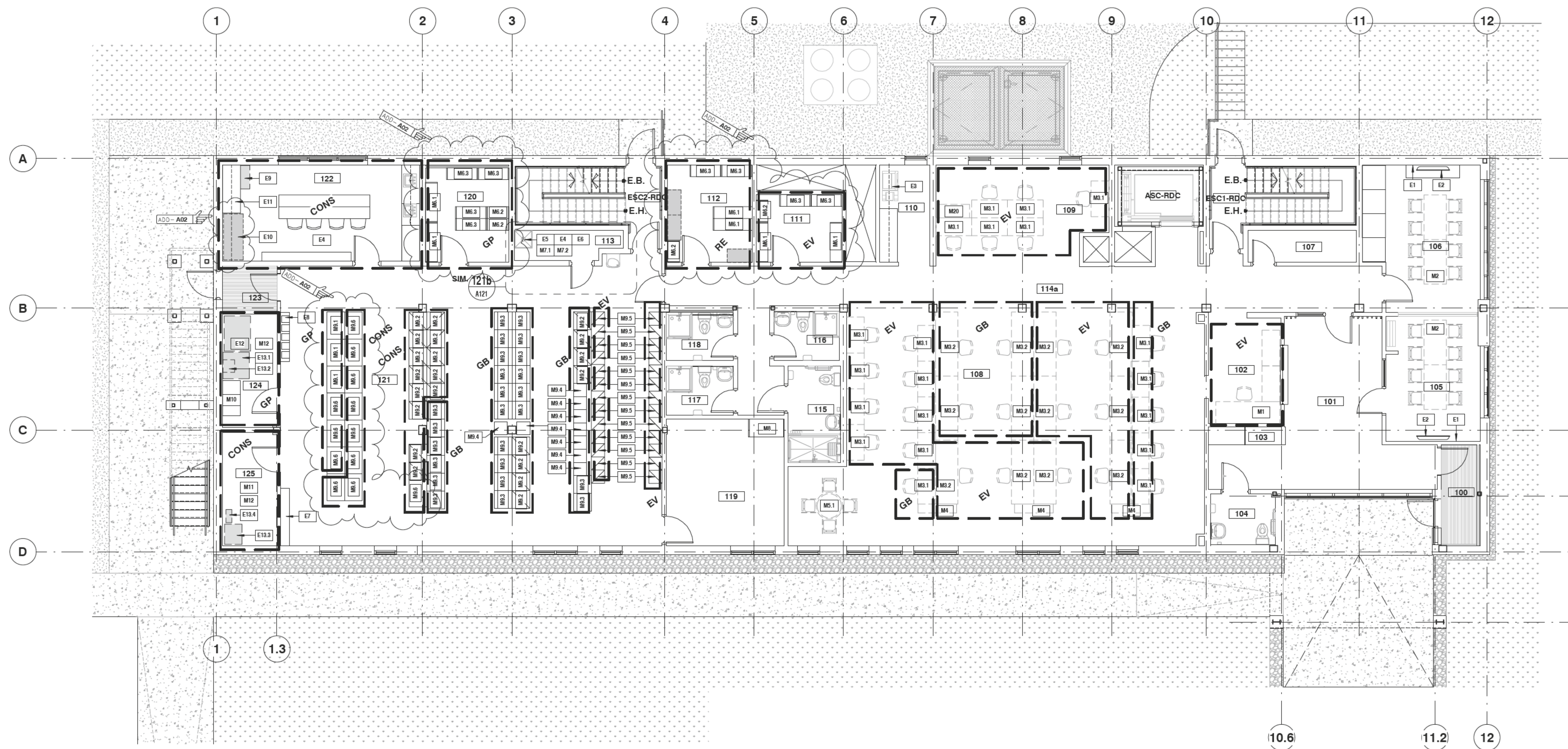
Date
D.BÉDARD &
A.LAJOLIE-BERGERON
(aaaaa/mmmj)

Date
A.VALLIÈRES
(aaaaa/mmmj)

| | | |
|--------------------|-------------|-------------------|
| No du projet | 1415 | Project no. |
| APC | | PCA |
| No. du dessin | Drawing no. | No. de la feuille |
| Q1680_ARC_2018.RVT | | A101 |
| | | Sheet no. |



SECOND FLOOR LAYOUT PLAN
PLAN AMÉNAGEMENT NIVEAU 02
ECH./SC.: 1 : 75



GROUND FLOOR LAYOUT PLAN
PLAN AMÉNAGEMENT NIVEAU RDC
ECH./SC.: 1 : 75

LÉGENDE DES SERVICES / DEPARTMENT LEGEND

ADM = ADMINISTRATION / ADMINISTRATION
CH = COMMUN / SHARED
CONS = CONSERVATION / CONSERVATION
EV = ÉVALUATION DES VISITEURS / VISITOR'S EXPERIENCE
FIN = FINANCES / FINANCES
GB = GESTION DES BENS / ASSET MANAGEMENT
GP = GARDE-PARK / PARK WARDEN
RH = RELATIONS EXTERNES / EXTERNAL RELATIONS
RE = RESSOURCES HUMAINES / HUMAN RESOURCES

LÉGENDE GRAPHIQUE / GRAPHIC LEGEND

POUR SPÉCIFICATIONS, VOIR LA LISTE DES MOBILIERS ET DES ÉQUIPEMENTS (A20) / FOR SPECIFICATIONS, SEE FURNITURES & EQUIPMENTS LISTS (A20)

MOBIER OU ÉQUIPEMENT EXISTANT ET RÉCUPÉRÉ
EXISTING & RECOVERED FURNITURE OR EQUIPMENT

MOBIER OU ÉQUIPEMENT NOUVEAU, FOURNI ET INSTALLÉ
PAR L'APC
NEW FURNITURE OR EQUIPMENT, SUPPLIED & INSTALLED
BY PCA

MOBIER OU ÉQUIPEMENT NOUVEAU, FOURNI ET INSTALLÉ
PAR L'ENTREPRENEUR
NEW FURNITURE OR EQUIPMENT, SUPPLIED & INSTALLED
BY CONTRACTOR

| NO. | NOM DE LA PIÈCE / ROOM NAME | SUP. / AREA |
|-------------------|--|-----------------------|
| NIVEAU RDC | | |
| 100 | SAB / SAB | 4.21 m ² |
| 101 | HALL D'ACCUEIL / LOBBY | 26.59 m ² |
| 102 | POSTE D'ACCUEIL / LOBBY DESK | 9.07 m ² |
| 103 | VESTIBULE / WARDROBE | 1.53 m ² |
| 104 | WC UNIVERSELLE / UNIVERSAL WC | 3.91 m ² |
| 105 | SALLE DE RÉUNION / CONFERENCE ROOM | 15.28 m ² |
| 106 | SALLE DE RÉUNION / SALLE DE COMMANDEMENT CONJOINT / MEETING ROOM C1 + AL & INCIDENT COMMAND ROOM | 17.60 m ² |
| 107 | ARMOIRE TI / IT ROOM | 4.07 m ² |
| 108 | AIRIE OUVERTE / OPEN OFFICE | 102.11 m ² |
| 109 | AIRIE OUVERTE / OPEN OFFICE | 19.24 m ² |
| 110 | IMPRESSION / PRINTING ROOM | 5.87 m ² |
| 111 | ENTREPOISAGE EV / STORAGE EV | 6.80 m ² |
| 112 | ENTREPOISAGE ADM / STORAGE ADM | 9.63 m ² |
| 113 | CONCERGÈRE / JANITOR ROOM | 3.51 m ² |
| 114a | CORRIDOR / CORRIDOR | 50.31 m ² |
| 114b | CORRIDOR / CORRIDOR | 19.64 m ² |
| 115 | WC + DOUCHE UNIVERSELLE / UNIVERSAL WC + SHOWER | 5.88 m ² |
| 116 | WC + DOUCHE / WC + SHOWER | 3.74 m ² |
| 117 | WC + DOUCHE / WC + SHOWER | 3.84 m ² |
| 118 | WC + DOUCHE / WC + SHOWER | 3.75 m ² |
| 119 | SALLE D'ENTRAÎNEMENT / WORKOUT ROOM | 17.30 m ² |
| 120 | ENTREPOISAGE GP / STORAGE GP | 9.22 m ² |
| 121 | VESTIBULE / CLARCKROOM | 106.11 m ² |
| 122 | LABORATOIRE / LABORATORY | 22.08 m ² |
| 123 | SAB / SAB | 9.59 m ² |
| 124 | ARMURERIE GP / ARMORY GP | 7.21 m ² |
| 125 | ARMURERIE COMB / ARMORY COMB | 7.23 m ² |
| ASC-RDC | ASCENSEUR / ELEVATOR | Pinex escaliers |
| ESC1-RDC | ESCALIER 1 / STAIRCASE 1 | 11.10 m ² |
| ESC2-RDC | ESCALIER 2 / STAIRCASE 2 | 11.11 m ² |
| NIVEAU 02 | | |
| 200 | AIRIE OUVERTE / OPEN AREA | 40.98 m ² |
| 201 | BUREAU ADM / OFFICE ADM | 13.47 m ² |
| 202 | BUREAU ADM / OFFICE ADM | 12.33 m ² |
| 203 | BUREAU ADM / OFFICE ADM | 9.63 m ² |
| 204 | ARMOIRE TI / IT ROOM | 4.07 m ² |
| 205 | SALLE DE RÉFLEXION / THINKING ROOM | 5.21 m ² |
| 206 | IMPRESSION / PRINTING ROOM | 9.79 m ² |
| 207 | CORRIDOR / CORRIDOR | 45.44 m ² |
| 208 | AIRIE OUVERTE / OPEN OFFICE | 129.65 m ² |
| 209 | ARCHIVES ADM / ADM ARCHIVES | 9.76 m ² |
| 210 | BUREAU ADM / OFFICE ADM | 9.63 m ² |
| 211 | SALLE DE RÉFLEXION / THINKING ROOM | 5.21 m ² |
| 212 | BUREAU ADM / OFFICE ADM | 9.77 m ² |
| 213 | BUREAU EV / OFFICE EV | 9.63 m ² |
| 214 | CONCERGÈRE / JANITOR ROOM | 2.65 m ² |
| 215 | CORRIDOR / CORRIDOR | 15.36 m ² |
| 216 | CUISINE / KITCHEN | 62.29 m ² |
| 217 | WC / WC | 3.62 m ² |
| 218 | WC ADAPTEE / ADAPTED WC | 5.08 m ² |
| ASC-MV2 | ASCENSEUR / ELEVATOR | 6.25 m ² |
| ESC1-MV2 | ESCALIER 1 / STAIRCASE 1 | 11.06 m ² |
| ESC2-MV2 | ESCALIER 2 / STAIRCASE 2 | 11.06 m ² |

| LISTE DES ÉQUIPEMENTS / LIST OF EQUIPMENTS | | | | Remarques / Remarks |
|--|--|--------------------------------------|-----|--|
| E1 | Tableau / surface projection | Writing / projection board | C | Voir devis section 10 10 00 / See quotation section 10 10 00 |
| E2 | Écran plasma au mur | Screen (wall mounted) | B | |
| E3 | Imprimante | Printer | B | |
| E4 | Douche oculaire portable | Eye-wash station | C | Voir devis section 10 10 00 / See quotation section 10 10 00 |
| E5 | Cuve au sol | Floor sink | C | Voir plans de mécanique |
| E6 | Crochet à outils | Tools hook | C | Voir devis section 10 10 00 / See quotation section 10 10 00 |
| E7 | Tablette et chargeurs portatifs pour radios (48) | Tablets and chargers for radios (48) | A/C | C. Voir détail 802n sur la feuille A802 / See detail 802n on sheet A802 |
| E8 | Séchoir pour bottes (6 paires) | Boots dryer (6 pairs) | A/C | C. Voir note spécifique T1 sur feuille A100 / See specific note T1 on sheet A100 |
| E9 | Four à dessiccation | Drying cabinet | B | |
| E10 | Congélateur tombeau | Freezer | B | |
| E11 | Petit réfrigérateur | Small refrigerator | B | |
| E12 | Congélateur (saisies) | Freezer (seizures) | B | |
| E13 | Coffre-fort au sol | Safe | B | |
| E13.1 | Coffre-fort au mur | Safe (wall mounted) | B | |
| E13.2 | Coffre-fort pour armes | Safe (weapons) | B | |
| E13.3 | Coffre-fort pour munitions | Safe (ammunitions) | B | |
| E14 | Timbreuse | Postage meter | B | |
| E15 | Cuisinière | Stove | C | |
| E16 | Réfrigérateur de type commercial | Commercial type refrigerator | C | Voir devis section 10 10 00 / See quotation section 10 10 00 |
| E17 | Micro-ondes existants (8) | Existing microwaves (8) | B | |
| E18 | Traceur | Tracer | B | |

| LISTE DES MOBILIERS / LIST OF FURNITURES | | | | Remarques / Remarks |
|--|-----------------------------------|-----------------------------|---|---------------------|
| M1 | Poste de travail "fixe" (accueil) | Workstation "fixed" (lobby) | A | |
| M2 | Table de conférence + chaises | Conference table & chairs | A | |
| M3.1 | Poste de travail "itinérant" | Workstation "itinerant" | A | |
| M3.2 | Poste de travail "flexible" | Workstation "flexible" | A | |
| M3.3 | Poste de travail "fixe" | Workstation "fixed" | A | |
| M3.4 | Poste de travail "leadership" | Workstation "leadership" | A | |
| M4 | Bibliothèque | Bookshelf | A | |
| M5.1 | Table ronde et chaises (4) | Round table & chairs (4) | A | |
| M5.2 | Table ronde et chaises (2) | Round table & chairs (2) | A | |
| M5.3 | Table et chaise | Table & chair | A | |

| | | | | |
|------|------------------------------------|-----------------------------|---|--|
| M6.1 | Étagère métallique ouverte | Open metal shelving | C | Voir devis section 10 56 13 et annexe 2 / See quotation section 10 56 13 and annex 2 |
| M6.2 | Étagère métallique ouverte | Open metal shelving | C | Voir devis section 10 56 13 et annexe 2 / See quotation section 10 56 13 and annex 2 |
| M6.3 | Étagère métallique ouverte | Open metal shelving | C | Voir devis section 10 56 13 et annexe 2 / See quotation section 10 56 13 and annex 2 |
| M1.1 | Tablettes (5) sur crémalière | Wall mounted shelving (5) | C | Voir détail 800n sur feuille A800 / See detail 800n on sheet A800 |
| M1.2 | Tablettes (4) sur crémalière | Wall mounted shelving (4) | C | Voir détail 800n sur feuille A800 / See detail 800n on sheet A800 |
| M8 | Étagère métallique ouverte | Open metal shelving | C | Voir devis section 10 56 13 et annexe 2 / See quotation section 10 56 13 and annex 2 |
| M9.1 | Casier type 1 | Locker type 1 | C | Voir devis section 10 56 13 et annexe 2 / See quotation section 10 56 13 and annex 2 |
| M9.2 | Casier type 3 superposés | Stacked locker type 3 | C | Voir devis section 10 56 13 et annexe 2 / See quotation section 10 56 13 and annex 2 |
| M9.3 | Casier type 4 | Locker type 4 | C | Voir devis section 10 56 13 et annexe 2 / See quotation section 10 56 13 and annex 2 |
| M9.4 | Casier type 5 | Locker type 5 | C | Voir devis section 10 56 13 et annexe 2 / See quotation section 10 56 13 and annex 2 |
| M9.5 | Casier type 6 superposés | Stacked locker type 6 | C | Voir devis section 10 56 13 et annexe 2 / See quotation section 10 56 13 and annex 2 |
| M9.6 | Casier type 2 | Locker type 2 | C | Voir devis section 10 56 13 et annexe 2 / See quotation section 10 56 13 and annex 2 |
| M10 | Armoire (saisies) | Closet (seizures) | B | |
| M11 | Table pour manipulation d'armes | Weapon table | A | |
| M12 | Tablette repliable | Folding shelf | B | |
| M13 | Rangement sur rail | Railing storage | B | |
| M14 | Table de travail et chaises | Working table & chairs | A | |
| M15 | Tables et chaises (cuisine) | Tables & chairs (cafeteria) | A | |
| M16 | Armoire à plans | Blueprint cabinet | A | |
| M17 | Table avec alimentation électrique | Table with power outlet | A | |
| M18 | Étagère à livres | Bookshelf | C | Voir devis section 10 56 13 et annexe 2 / See quotation section 10 56 13 and annex 2 |
| M19 | Classieurs | File cabinet | A | |

NOTES:

A. FOURNI ET INSTALLÉ PAR L'APC
B. FOURNI PAR L'APC ET INSTALLÉ PAR L'ENTREPRENEUR
C. FOURNI ET INSTALLÉ PAR L'ENTREPRENEUR

NOTES:

A. SUPPLIED & INSTALLED BY APC
B. SUPPLIED BY APC & INSTALLED BY THE CONTRACTOR
C. SUPPLIED & INSTALLED BY THE CONTRACTOR

LÉGENDE DES SERVICES /
DEPARTMENT LEGEND

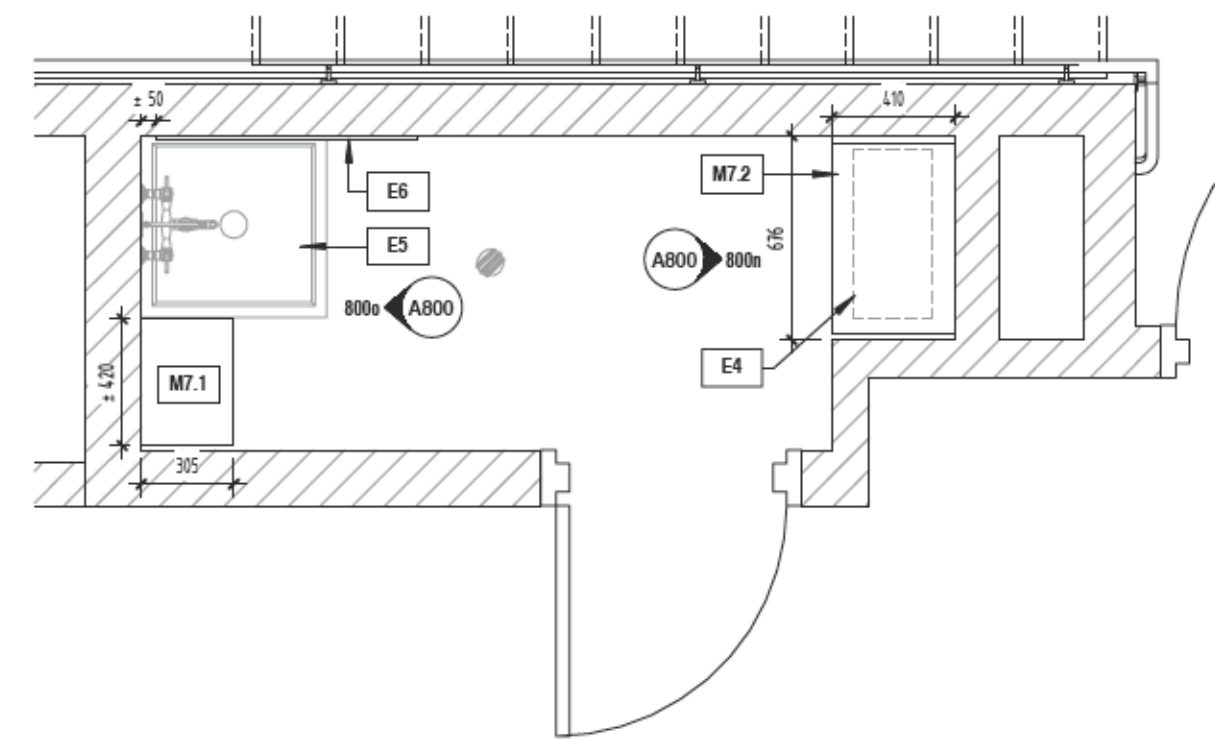
ADM = ADMINISTRATION / ADMINISTRATION
CM = COMMUN / SHARED
CONS = CONSERVATION / CONSERVATION
EV = EXPÉRIENCE DU VISITEUR / VISITOR'S EXPERIENCE
FIN = FINANCES / FINANCES
GB = GESTION DES BIENS / ASSET MANAGEMENT
GP = GARDE PARC / PARK WARDEN
RE = RELATIONS EXTERNES / EXTERNAL RELATIONS
RH = RESSOURCES HUMAINES / HUMAN RESOURCES

LÉGENDE GRAPHIQUE /
GRAPHIC LEGEND

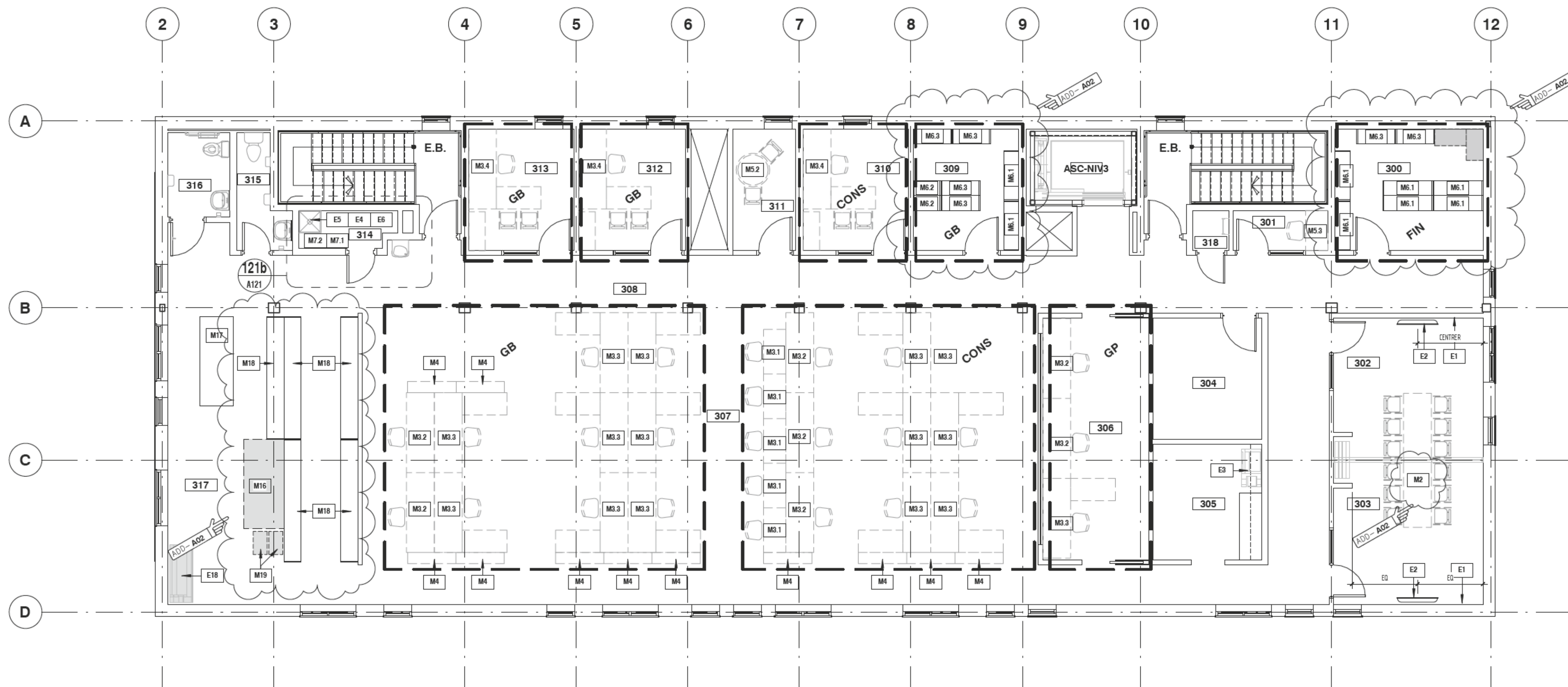
POUR SPÉCIFICATIONS, VOIR LES LISTES DES MOBILIERS ET DES ÉQUIPEMENTS
/ FOR SPECIFICATIONS, SEE FURNITURES & EQUIPMENTS LISTS (A100)

MOBIER OU ÉQUIPEMENT EXISTANT ET RÉCUPÉRÉ
EXISTING & RECOVERED FURNITURE OR EQUIPMENT
MOBIER OU ÉQUIPEMENT NOUVEAU, FOURNI ET INSTALLÉ
PAR L'APC
NEW FURNITURE OR EQUIPMENT, SUPPLIED & INSTALLED
BY PCA
MOBIER OU ÉQUIPEMENT NOUVEAU, FOURNI ET INSTALLÉ
PAR L'ENTREPRENEUR
NEW FURNITURE OR EQUIPMENT, SUPPLIED & INSTALLED
BY CONTRACTOR

| TABLEAU DES PIÈCES/ROOM SCHEDULE | | |
|----------------------------------|---|-------------|
| NO. | NOM DE LA PIÈCE/ ROOM NAME | SUP. / AREA |
| NIVEAU 03 | | |
| 300 | ARCHIVES CONS. / CONS ARCHIVE | 13.47 m² |
| 301 | SALLE DE REFLEXION / SILENT ROOM | 2.85 m² |
| 302 | SALLE DE FORMATION / TRAINING ROOM | 15.74 m² |
| 303 | SALLE DE FORMATION / TRAINING ROOM | 15.06 m² |
| 304 | SERVEURS / SERVERS ROOM | 9.85 m² |
| 305 | IMPRESSION / PRINTING ROOM | 9.41 m² |
| 306 | BUREAU PARTAGE GP / GP SHARED OFFICE | 19.10 m² |
| 307 | AIRE OUVERTE / OPEN OFFICE | 121.23 m² |
| 308 | CORRIDOR / CORRIDOR | 89.61 m² |
| 309 | ARCHIVES GB / GB ARCHIVE | 9.63 m² |
| 310 | BUREAU CONS. / CONS OFFICE | 9.63 m² |
| 311 | SALLE DE REFLEXION / SILENT ROOM | 5.79 m² |
| 312 | BUREAU GB / GB OFFICE | 9.77 m² |
| 313 | BUREAU GB / GB OFFICE | 19.63 m² |
| 314 | CONCIERGE / JANITOR ROOM | 2.62 m² |
| 315 | WC / WC | 3.57 m² |
| 316 | WC ADAPTÉ / ADAPTED WC | 3.94 m² |
| 317 | BIBLIOTHÈQUE / SALLE DES PLANS / LIBRARY - PLANS ROOM | 33.77 m² |
| 318 | ACCÈS TOITURE / ROOF ACCESS | 1.98 m² |
| ASC-NIN3 | ASCENSEUR / ELEVATOR | 6.59 m² |
| ESC2-NIN3 | ESCALIER 2 / STAIRCASE 2 | 11.06 m² |
| ESC-NIN3 | ESCALIER 1 / STAIRCASE 1 | 11.06 m² |



ENLARGED LAYOUT PLAN - JANITOR ROOM
PLAN AGRANDI TYPE - CONCIERGERIE
121b
A060
ECH./SC.: 1 : 25



THIRD FLOOR LAYOUT PLAN
PLAN AMÉNAGEMENT NIVEAU 03
121a
A060
ECH./SC.: 1 : 75

| LISTE DES ÉQUIPEMENTS / LIST OF EQUIPMENTS | | Remarques / Remarks | |
|--|--|--------------------------------------|---|
| E1 | Tableau / surface projection | Writing / projection board | C Voir devis section 10 10 00 / See quotation section 10 10 00 |
| E2 | Écran plasma au mur | Screen (wall mounted) | B |
| E3 | Imprimante | Printer | B |
| E4 | Douche oculaire portative | Eye-wash station | C Voir devis section 10 10 00 / See quotation section 10 10 00 |
| E5 | Cuve au sol | Floor sink | C Voir plans de mécanique |
| E6 | Crochet à outils | Tools hook | C Voir devis section 10 10 00 / See quotation section 10 10 00 |
| E7 | Tablette et chargeurs portatifs pour radios (48) | Tablets and chargers for radios (48) | C Voir détail 802n sur la feuille A802 / See detail 802n on sheet A802 |
| E8 | Séchoir pour bottes (6 paires) | Boots dryer (6 pairs) | C Voir note spécifique 11 sur feuille A100 / See specific note 11 on sheet A100 |
| E9 | Four à dessiccation | Drying cabinet | B |
| E10 | Congélateur tombeau | Freezer | B |
| E11 | Petit réfrigérateur | Small refrigerator | B |
| E12 | Congélateur (saisies) | Freezer (seizures) | B |
| E13 | Coffre-fort au sol | Safe | B |
| E13 | Coffre-fort au mur | Safe (wall mounted) | B |
| E13 | Coffre-fort pour armes | Safe (weapons) | B |
| E14 | Coffre-fort pour munitions | Safe (ammunitions) | B |
| E14 | Timbreuse | Postage meter | B |
| E15 | Cuisinière | Stove | B |
| E16 | Réfrigérateur de type commercial | Commercial type refrigerator | C Voir devis section 10 10 00 / See quotation section 10 10 00 |
| E17 | Micro-ondes existants (8) | Existing microwaves (8) | B |
| E18 | Tracur | Tracer | B |

| LISTE DES MOBILIERS / LIST OF FURNITURES | | Remarques / Remarks | |
|--|-----------------------------------|-----------------------------|---|
| M1 | Poste de travail "fixe" (accueil) | Workstation "fixed" (lobby) | A |
| M2 | Table de conférence + chaises | Conference table & chairs | A |
| M3 | Poste de travail "itinérant" | Workstation "itinerant" | A |
| M3 | Poste de travail "flexible" | Workstation "flexible" | A |
| M3 | Poste de travail "fixe" | Workstation "fixed" | A |
| M3 | Poste de travail "leadership" | Workstation "leadership" | A |
| M4 | Bibliothèque | Bookshelf | A |
| M5 | Table ronde et chaises (4) | Round table & chairs (4) | A |
| M5 | Table ronde et chaises (2) | Round table & chairs (2) | A |
| M5 | Table et chaise | Table & chair | A |

| | | | |
|-----|------------------------------------|-----------------------------|--|
| M6 | Étagère métallique ouverte | Open metal shelving | C Voir devis section 10 56 13 et annexe 2 / See quotation section 10 56 13 and annex 2 |
| M6 | Étagère métallique ouverte | Open metal shelving | C Voir devis section 10 56 13 et annexe 2 / See quotation section 10 56 13 and annex 2 |
| M6 | Étagère métallique ouverte | Open metal shelving | C Voir devis section 10 56 13 et annexe 2 / See quotation section 10 56 13 and annex 2 |
| M7 | Tablettes (5) sur crémalière | Wall mounted shelving (5) | C Voir détail 800n sur feuille A800 / See detail 800n on sheet A800 |
| M7 | Tablettes (4) sur crémalière | Wall mounted shelving (4) | C Voir détail 800n sur feuille A800 / See detail 800n on sheet A800 |
| M8 | Étagère métallique ouverte | Open metal shelving | C Voir devis section 10 56 13 et annexe 2 / See quotation section 10 56 13 and annex 2 |
| M9 | Casier type 1 | Locker type 1 | C Voir devis section 10 56 13 et annexe 2 / See quotation section 10 56 13 and annex 2 |
| M9 | Casier type 3 superposés | Stacked locker type 3 | C Voir devis section 10 56 13 et annexe 2 / See quotation section 10 56 13 and annex 2 |
| M9 | Casier type 4 | Locker type 4 | C Voir devis section 10 56 13 et annexe 2 / See quotation section 10 56 13 and annex 2 |
| M9 | Casier type 5 | Locker type 5 | C Voir devis section 10 56 13 et annexe 2 / See quotation section 10 56 13 and annex 2 |
| M9 | Casier type 6 superposés | Stacked locker type 6 | C Voir devis section 10 56 13 et annexe 2 / See quotation section 10 56 13 and annex 2 |
| M9 | Casier type 2 | Locker type 2 | C Voir devis section 10 56 13 et annexe 2 / See quotation section 10 56 13 and annex 2 |
| M10 | Armoire (saisies) | Closet (seizures) | B |
| M11 | Table pour manipulation d'armes | Weapon table | A |
| M12 | Tablette repliable | Folding shelf | B |
| M13 | Rangement sur rail | Railing storage | B |
| M14 | Table de travail et chaises | Working table & chairs | A |
| M15 | Tables et chaises (cuisine) | Tables & chairs (cafeteria) | A |
| M16 | Armoire à plans | Blueprint cabinet | A |
| M17 | Table avec alimentation électrique | Table with power outlet | A |
| M18 | Étagère à livres | Bookshelf | C Voir devis section 10 56 13 et annexe 2 / See quotation section 10 56 13 and annex 2 |
| M19 | Classesurs | File cabinet | A |

NOTES:
A- FOURNI ET INSTALLÉ PAR L'APC
B- FOURNI PAR L'APC ET INSTALLÉ PAR L'ENTREPRENEUR
C- FOURNI ET INSTALLÉ PAR L'ENTREPRENEUR
NOTES:
A- SUPPLIED & INSTALLED BY APC
B- SUPPLIED BY APC & INSTALLED BY THE CONTRACTOR
C- SUPPLIED & INSTALLED BY THE CONTRACTOR



ARCHITECTURE / ARCHITECTURE

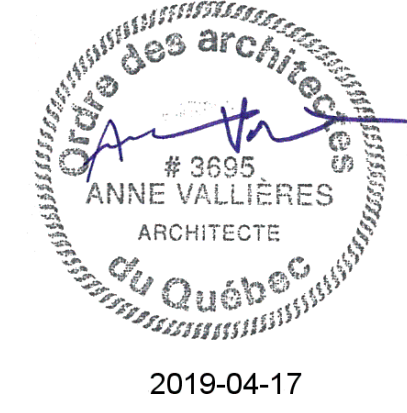
stgmarchitectes

JBCAarchitectes

INGÉNÉRIE / ENGINEERING

Tt TETRA TECH

SCEAUX / STAMPS



2019-04-17

| | | |
|---|---------------------|------------|
| 6 | ADDENDA A02 | 2019-04-16 |
| 1 | POUR APPEL D'OFFRES | 2019-02-25 |

| No | Description | Date |
|-----------------------|-------------|------|
| Révisions / Revisions | | |

Projet
Parcs Canada / Parks Canada
1501 Boul. de Fortin, Gaspé
(secteur Cap-aux-os) QC, G4X 6M1
Réfection du Centre Opérationnel et
aménagement d'un centre administratif
Operational Center rehabilitation
and construction of an
administrative building

Dessin
BÂTIMENT ADMINISTRATIF /
ADMINISTRATIVE BUILDING

PLAN AMÉNAGEMENT
NIVEAU 03
THIRD FLOOR LAYOUT
PLAN

Conçu par
A.VALLIÈRES & A.ISABELLE
Dessiné par
D.BÉDARD & A.LAJOLIE-BERGERON
Approuvé par
A.VALLIÈRES

No du projet
1415
APC
No. du dessin
Q1680_ARC_2018.RVT
Dessiné par
A121
No. de la feuille
Sheet no.

HAUBAN ANCHOR DETAIL
DÉTAIL ACCROCHAGE HAUBAN
 ECH./SC.: 1 : 5

190f
A190

ROOF DRAIN DETAIL
DÉTAIL DRAIN DE TOIT

ECH./SC.: 1 : 5

HOOD FAN DETAIL
DÉTAIL VENTILATEUR DE HOTTE
ECH./SC.: 1 : 10

190k DÉTAIL BASE DE CONDENSEUR
A190 ECH./SC.: 1 : 10

190g
A190

CANOPY PLAN
PLAN DE LA MARQUISE
ECH./SC.: 1 : 50

190d
A190

ROOF VENT DETAIL
DÉTAIL ÉVENT DE TOITURE

ECH./SC.: 1 : 5

190c
A190

AIR EXHAUST DETAIL
DÉTAIL ÉVACUATEUR D'AIR
ECH./SC.: 1 : 10

190b
A190

ROOF ACCESS HATCH DETAIL
DÉTAIL TRAPPE D'ACCES AU TOIT

ECH./SC.: 1 : 10

NOTES GÉNÉRALES /
GENERAL NOTES

NOTES IMPORTANTES • ÉQUIPEMENT / IMPORTANT NOTES

1. POUR TOUTES LES BASES DE MÉCANIQUE AU TOIT, TOUJOURS VALIDER AUPRÈS DE L'INGÉNIEUR EN MÉCANIQUE POUR LES HAUTEURS DES BASES, LEURS NOMBRES AINSI QUE LA POSITION DES OUVERTURES DANS LE PONTAGE. LES RENFORTS AU PIED DES OUVERTURES DANS LE PONTAGE DEVONT ÊTRE COORDONNÉS AVEC L'INGÉNIEUR EN STRUCTURE.

FOR ALL ROOF MECHANICAL BASES, ALWAYS VALIDATE WITH A MECHANICAL ENGINEER FOR THE HEIGHTS OF THE BASES, TOLERANCES AND THE OPENINGS'S POSITION IN THE ROOF DECK. COORDINATE REINFORCEMENTS AT THE OPENINGS'S PERIMETER WITH THE ROOF DECKING WITH THE STRUCTURE ENGINEER.

2. ISOLATION DES BASES DE MÉCANIQUE: REMPLIS L'ESPACE ET PONTAGE ET L'ÉQUIPEMENT DE MÉCANIQUE DANS SA TOTAL D'OBTENIR UN VOLUME SANS ESPACE D'AIR.


INSULATION OF MECHANICAL BASES: FILL THE SPACE BETWEEN THE ROOF DECKING AND THE MECHANICAL EQUIPMENTS IN ENTIRETY TO OBTAIN A VOLUME WITHOUT AIR SPACE.

- NOTE IMPORTANTE / IMPORTANT NOTE :**
1. L'ENTREPRENEUR EST RESPONSABLE DE CALCULER, FOURNIR ET INSTALLER LA QUANTITÉ NÉCESSAIRE DE CONTRE-PENTE SE CONFORMANT AUX PLANS ET AU CHANTIER. TOUTES LES CONDITIONS NÉCESSAIRES SUR LA TOITURE DEVONT AVOIR UN D'INCLINAISON D'UN MINIMUM DE 2% SOIT, DERRIÈRE LES BÂTIMENTS (MECANIQUE/STRUCTURE) ET TOUT AUTRE OBSTACLE EN CONTRE-PENTE DES BASSINS QUI EMPÊCHERAIT L'ÉVACUATION ADEQUATE DE L'EAU.

THE CONTRACTOR IS RESPONSIBLE FOR CALCULATING, PRO

ROOFING ACCORDING TO THE CONDITIONS ON PLANS AND .
ALL COUNTER-SLOPES ON THE ROOF MUST AT LEAST HA
2% INCLINATION SLOPE; BEHIND THE ROOFING BASES
(MECHANICAL/STRUCTURE) AND ANY OTHER OBSTACLE LO
IN COUNTER-SLOPE OF THE BASINS THAT PREVENT THE
SUFFICIENT EVAPORATION OF THE WATER

LÉGENDE GRAPHIQUE TOITURE / ROOF GRAPHIC LEGEND:

| | |
|---|---|
|  | SECTION DE TOITURE DONT LA PENTE EST DONNÉE AVEC DE L'ISOLANT DE PENTE / ROOF SECTION WHOSE SLOPE IS GIVEN WITH SLOPE INSULATION |
|---|---|

 TROTTOIR DE CIRCULATION / ROOF WALKWAY

LÉGENDE DE TOITURE
ROOF LEGEND

- | | |
|-----|--|
| T-1 | DRAIN DE TOUT, VOR DÉTAIL 1900, VOR ING / ROOF DRAIN, SEE DETAILS 1900, SEE ENG |
| T-2 | ANNÉE / CANCELED |
| T-3 | ENNÉE, VOR DÉTAIL 1900, VOR ING / ROOF ANNÉE, SEE DETAIL 1900, SEE ENG |
| T-4 | TUYAU D'ÉCHAUFFÉ ISOLÉ, VOR DOCUMENTS D'INGÉNIEUR / INSULATED VENT PIPE, SEE ENG |
| T-5 | ÉVALUATEUR D'AIR, VOR DÉTAIL 1900, VOR ING / AIR EXHAUST, SEE DETAIL 1900, SEE ENG |
| T-6 | DRAIN DE PARAPET EN ACIER INOXYDABLE, VOR DÉTAIL VOR STAINLESS STEEL PARAPET DRAIN, SEE DETAIL 1900, SEE ENG |
| T-7 | TRAPPE D'ACCÈS, VOR DÉTAILS 1900 / ACCESS HATCH, SEE DETAILS 1900 |
| T-8 | CONDUIT ISOLÉ / INSULATED DUCT |
| T-9 | LIMITE DE BASSIN / BASIN LIMIT |

- TO-10 POINT HAUT TOIT / ROOF HIGH POINT
- TO-11 TROTTOIR DE CIRCULATION / ROOF WALKWAY
- TO-12 CONTRE-PENTE EN ISOLANT DE PENTE - CRIQUET / CROWN
SLOPE WITH ROOF INSULATION - HINGED CRICKET

- TO-13 POINT BAS TOIT / ROOF LOW POINT
- TO-14 PANNEAU DE CONTREPLAQUÉ DE TYPE EXTERIEUR /
EXTERIOR PLYWOOD SHEET
- TO-15 BLOCAGE DE BOIS / WOOD PIECE

- TO-16 SOLIN MÉTALLIQUE EN ACIER ÉMAILLÉ / ENAMELLED STEEL METAL FLASHING
- TO-17 MEMBRANE DE RENFORT / REINFORCING MEMBRANE
- TO-18 CAVITÉ REMPLIE D'ISOLANT DE POLYURÉTHANE GICLÉ / CAVITY FILLED WITH GICLED POLYURETHANE INSULATION

- TO-19 RETOURNER LA MEMBRANE D'ÉTANCHEITÉ ET SCELLER SUR L'ÉLÉMENT / FLIP THE MEMBRANE AND SEAL ON THE ELEMENT
- TO-20 SCÉLANT ÉLASTOMÈRE / ELASTOMERIC SEALER
- TO-21 PLOI MÉTALLIQUE, FINI TEL QUE SURFACE ADJACENTE (GARGOUILLE) / FOLDED METAL SHEET, IDENTICAL FINISH AS SURROUNDING

- TO-22** RETOURNER ET SCELLER LE PARE-VAPEUR SUR LA LISSE
REMPLEIR L'ESPACE D'ISOLANT DE POLYURÉTHANE GÉLÉE
RECROUVER D'UN ENDOIT IGNIFUGE CIMENTAIRE / SEAL THE
VAPOR BARRIER MEMBRANE ON THE BOTTOM PLATE AND
FILL THE SPACE WITH POLYURETHANE INSULATION
- TO-23** ASSIETTE DU DRAIN NOYER DANS UN LIT DE SCELLANT
ÉLASTOMÈRE / DRAIN PLATE FLOODED IN AN ELASTOMER

- TO-24 BASE DU SOLIN D'ÉVENT NOYER DANS UN LIT DE SCÉLLE
PLASTIQUE / FLOOD THE VENT FLASH BASE IN AN PLA
TO-25 SEALANT BED
CAPUCHON ET SOLIN D'ÉVENT ISOLÉ, VOIR ING. / INSULA
VENT FLASH & CAP, SEE ENG.
RABDE "7" VOIR COMPOSITIONS TYPES / "7" RAP. SEE

- TO-27 REVÊTEMENT MÉTALLIQUE, VOIR ÉLEVATION / METAL SIDING, SEE ELEVATION
- TO-28 MEMBRANE DE RENFORT DE COIN / CORNER REINFORCEMENT MEMBRANE
- TO-29 ÉCHELLE AU TOIT, VOIR FEUILLE A501 / ROOF LADDER,

- TO-30** CAVITÉ REMPLIE D'ISOLANT SEMI-RIGIDE DE FIBRES DE
ROCHE / CAVITY FILLED WITH ROCK FIBERS SEM-RIGID
INSULATION
- TO-31** CHEMINÉE POUR VENTILATEUR DE HOTTE, VOIR DÉTAIL 19
/ HOOD FAN CHIMNEY, SEE DETAIL 1901

- DÉTACHEMENT 1903. LA POSITION EXACTES DES BASES ET ANCRAGE À LA TOITURE SONT À COORDONNER SUR PLACE AVEC L'INGÉNIEUR RESPONSABLE / TYPICAL ANCHORING CHIMNEY, SEE DETAIL TYPE OF WATERPROOF 1903. THE POSITION OF THE BASES AND THEIR ANCHORING TO THE ROOF MUST BE COORDINATED ON SITE WITH THE ENGINEER IN CHARGE

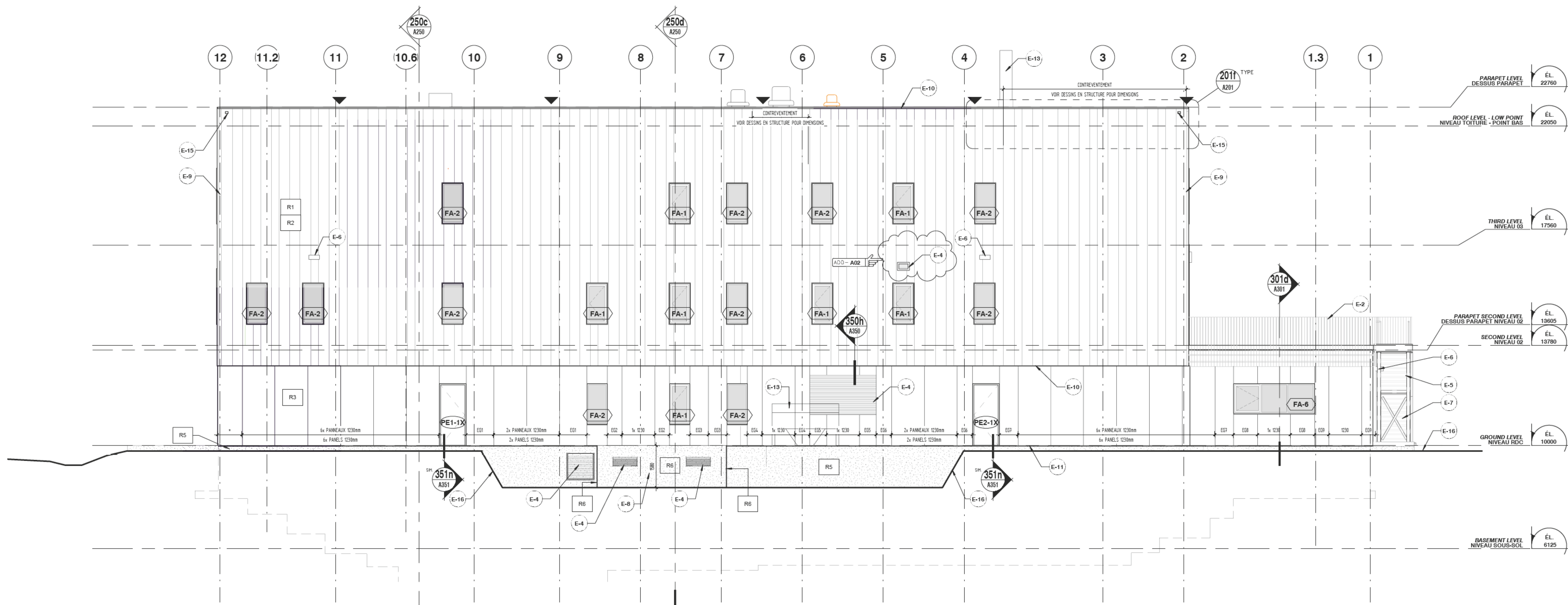
- TO-35 DORMANT EN BOIS TRAITÉ 140mm X 140mm / TREATED

- TO-36 SUPPORT ET UNITÉ DE CONDENSATEUR, VOIR ING. /
SUPPORT AND CAPACITOR UNIT, SEE ING.
- TO-37 CÂLE DE NEOPRENE ENTRE LES ÉLÉMENTS /
NEOPRENE SHIM BETWEEN THE ELEMENTS
- TO-38 CONDENSEUR AU TOUT, VOIR DÉTAIL DE BASE TYPE 190K.
POSITION ET LES DIMENSIONS EXACTES DE LA BASE SON

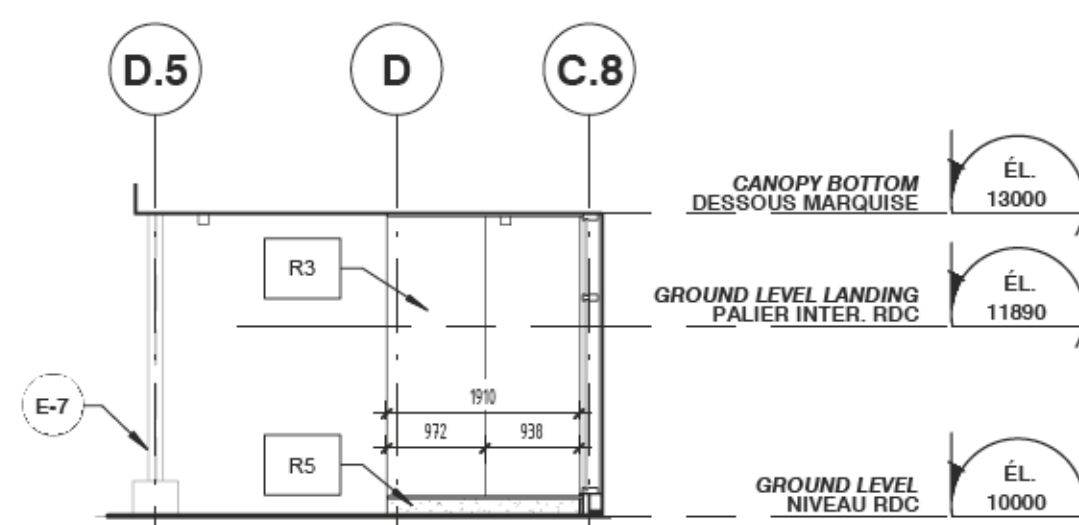
- TO-39 BASE D'ÉTANCHÉITÉ POUR SORTIE DE CONDUITS DE MÉCANIQUE AU TOT 305mm x 305mm x 400mm HAUT. LA POSITION EXACTE DE LA BASE DOIT ÊTRE COORDONNÉE, SUR LE SITE, AVEC L'INGÉNIEUR EN MÉCANIQUE.

- SEALING BOX FOR MECHANICAL PIPE OUTPUT ON THE R
305mm x 305mm x 400mm HIGH. THE EXACT POSITION O
THE BASE ARE TO BE COORDINATED ON SITE WITH THE
MECHANICAL ENGINEER.

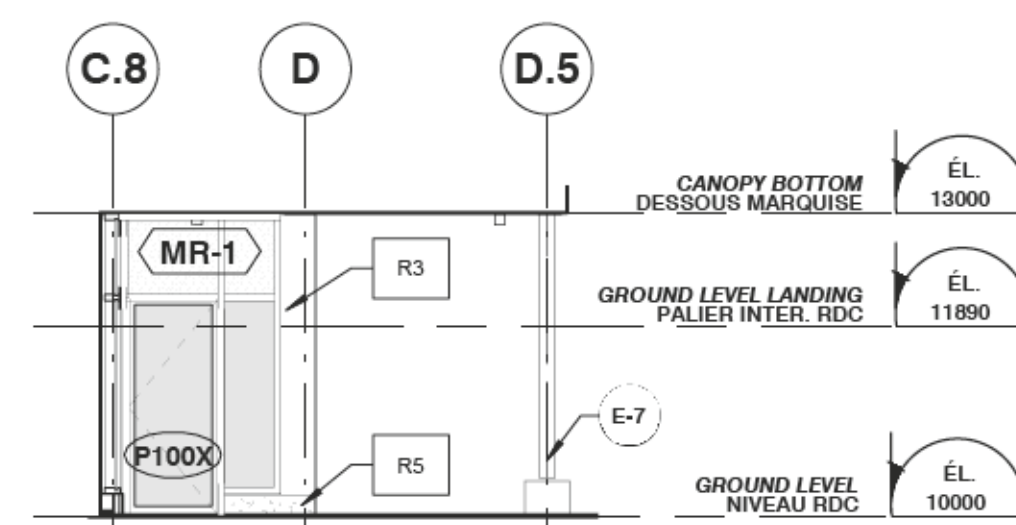
190a
-
ROOF PLAN
PLAN TOITURE
ECH./SC.: 1 : 75



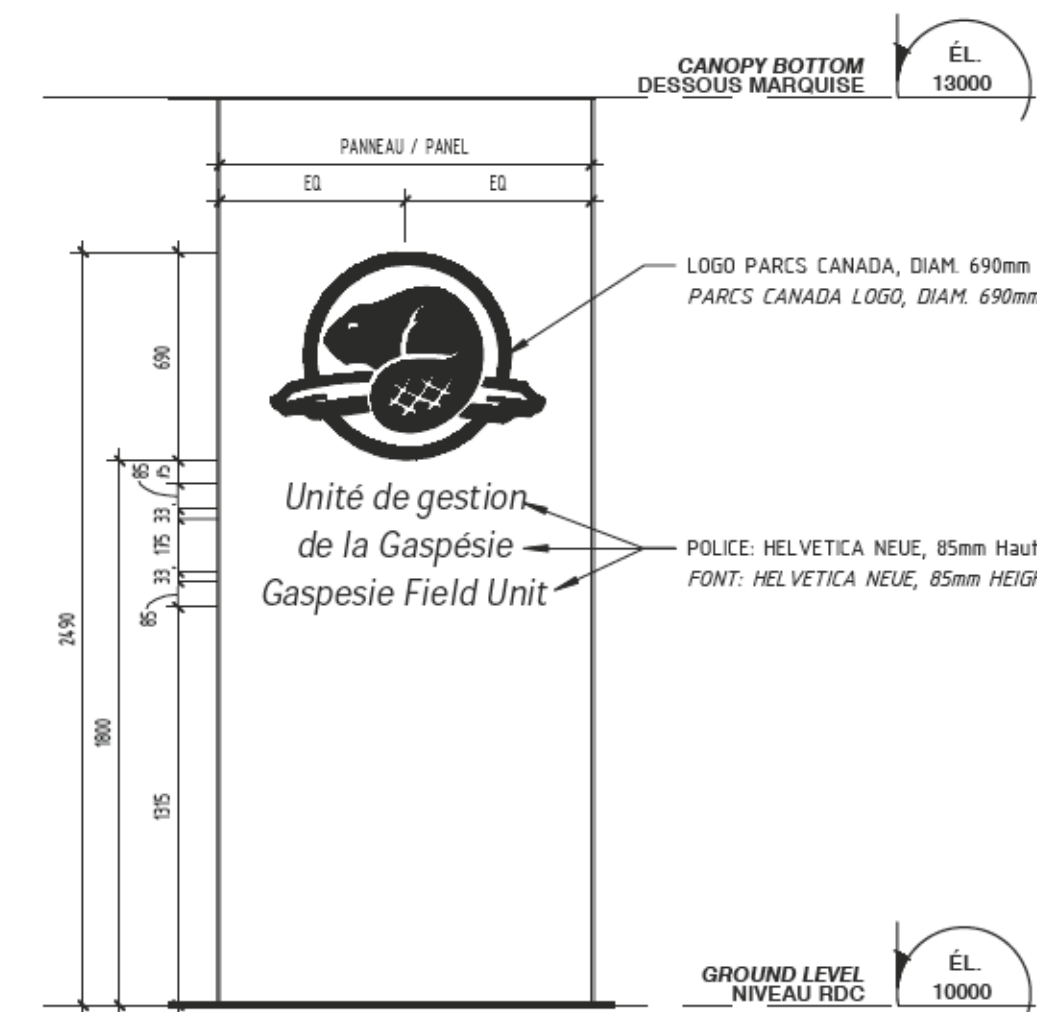
BACK ELEVATION
ÉLEVATION ARRIÈRE
ECH. SC.: 1:75



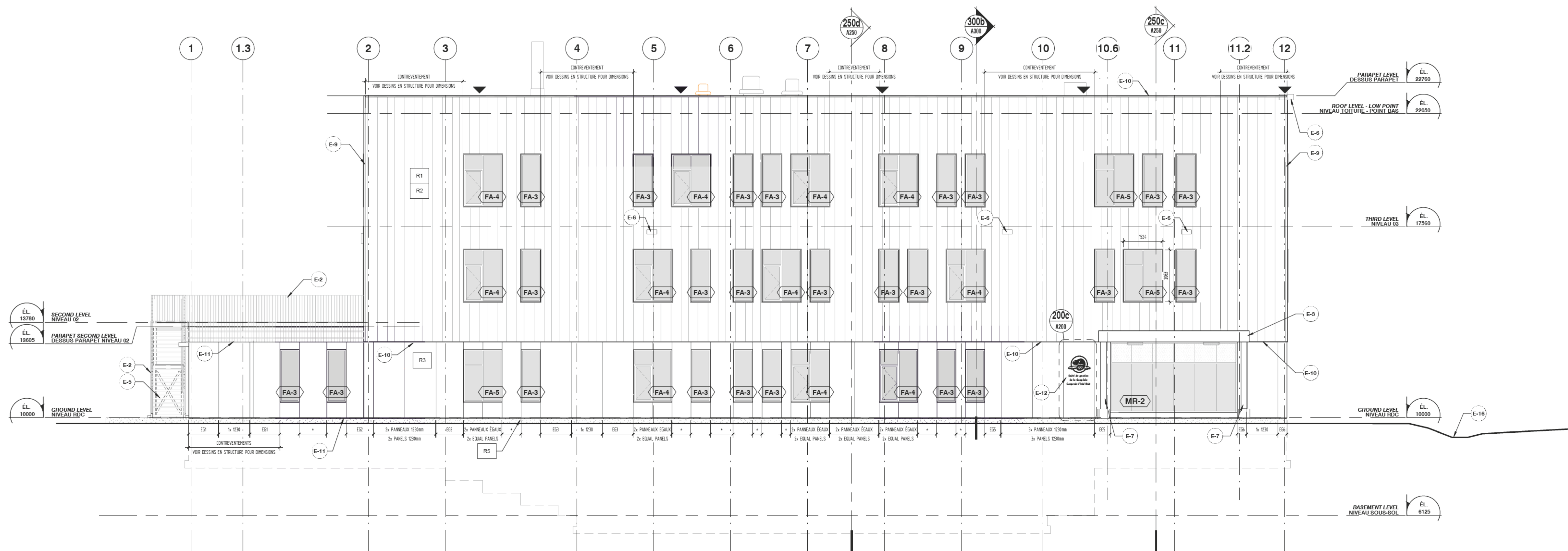
ENTRANCE ELEVATION
ÉLEVATION ENTRÉE
ECH. SC.: 1:75



ENTRANCE ELEVATION
ÉLEVATION ENTRÉE
ECH. SC.: 1:75



EXTERIOR ENLARGED LOGO (OUT OF CONTRACT)
AGRANDI LOGO EXTERIEUR (HORS CONTRAT)
ECH. SC.: 1:25



FRONT ELEVATION
ÉLEVATION AVANT
ECH. SC.: 1:75

LÉGENDE ÉLÉVATIONS / ELEVATIONS LEGEND

NOTES REVÊTEMENT / SIDING NOTES

- R1** REVÊTEMENT MÉTALLIQUE TYPE 1, VOR DEVS:
- MODÈLE: TEL. QUE "MAC RST"
- LARGUEUR DES PANNEAUX: 38mm
- COULEUR: GRIS FUSAIN
- R2** REVÊTEMENT MÉTALLIQUE TYPE 2, VOR DEVS:
- MODÈLE: TEL. QUE "MAC RST"
- LARGUEUR DES PANNEAUX: 38mm
- COULEUR: BRONZE RENAISSANCE
- R3** REVÊTEMENT DE PANNEAUX DE BÉTON COMPOSITE, VOR DEVS:
- MODÈLE: TEL. QUE "REFLEX DE SWEET PEARL"
- LARGUEUR: VOR MODULATION AUX ÉLÉVATIONS
- COULEUR: SILVER 900
- R4** COMPOSITE CONCRETE PANEL SIDING, SEE ARCHITECTURE SPECIFICATIONS:
- MODÈLE: AS SWISS PEARL "REFLEX"
- WIDTH: SEE ELEVATIONS FOR LAYOUT
- COLOR: SILVER 900
- R5** WOOD SIDING, SEE ARCHITECTURE SPECIFICATIONS:
- WIDTH: 160mm
- R6** REVÊTEMENT D'ENDUIT ACRYLIQUE, VOR DEVS:
- MODÈLE: TEL. QUE SYSTÈME "RS DE ADEK"
- COULEUR: WS-7664
- TEXTURE: SABLE 93A (REGULAR)
- R7** ACRYLIC COATING, SEE ARCHITECTURE SPECIFICATIONS:
- MODÈLE: AS ADEK "RS" SYSTEM
- COLOR: WS-7664
- TEXTURE: SAND 93A (REGULAR)
- R8** CRÉPIS DE CIMENT SUR MUR DE FONDATION / CEMENT COATING ON FOUNDATION WALL

NOTES SPÉCIFIQUES / SPECIFIC NOTES

- E-1** N/A
- E-2** GARDE-CORPS EN ACIER GALVANISÉ, VOR DÉTAIL TYPE SUR FEUILLE A350 / GALVANIZED STEEL RAILINGS, SEE TYPICAL DETAIL ON SHEET A350
- E-3** MARQUEUSE EXTERIEURE, VOR DÉTAIL TYPE SUR FEUILLE A351 / OUTDOOR AWNING, SEE TYPICAL DETAIL ON SHEET A351
- E-4** PERSIENNES, VOR DESSINS EN ÉLECTROMÉCANIQUE FIN DURANAR TEL QUE LES PERS ADJACENTS / VENTILATION LOUVERES, SEE MECHANICAL PLANS FINISH / DURANAR AS ADJACENT WALLS
- E-5** ESCALIER EXTERIEUR EN ACIER GALVANISÉ, VOR ING. / GALVANIZED STEEL EXTERIOR STAIR, SEE ENG.
- E-6** ÉCLAIRAGE EXTERIEUR, VOR ING. / EXTERIOR LIGHTING, SEE ENG.
- E-7** COLONNE EN ACIER GALVANISÉ, VOR ING. / GALVANIZED STEEL COLUMN, SEE ENG.
- E-8** SAUT DE LOUP, VOR DÉTAIL TYPE SUR FEUILLE A352 / BASEMENT ACCESS, SEE TYPICAL DETAIL ON SHEET A352
- E-9** MOULURE DE CON EXTERIEUR AVEC J INTÉRIEUR COULEUR: GRIS FUSAIN (OC-56072) / EXTERIOR CORNER HOLDING WITH INTEGRATED J COLOR: CHARCOAL GREY (OC-56072)
- E-10** SOLIN EN ACIER ÉMAILLÉ COULEUR: GRIS FUSAIN (OC-56072) / ENAMELLED STEEL FLASHING COLOR: CHARCOAL GREY (OC-56072)
- E-11** SOLIN EN ACIER ÉMAILLÉ COULEUR: ARGENT (OC-02624) / ENAMELLED STEEL FLASHING COLOR: SILVER (OC-02624)
- E-12** LOGO EXTERIEUR MURAL, VOR DÉTAIL AGRANDI 200c / EXTERIOR WALL LOGO, SEE ENLARGED DETAIL 200c
- E-13** ÉQUIPEMENT DE MÉCANIQUE, VOR INGÉNIEUR / MECHANICAL EQUIPMENT, SEE ENGINEER
- E-14** NON APPLICABLE / NOT APPLICABLE
- E-15** DRAIN DE PARAPET / PARAPET DRAIN
- E-16** PROFIL DU TERRAIN À TITRE INDICATIF SOULEMENT, VOR CIVIL / GROUND, FOR INDICATIVE INFORMATION ONLY, SEE ENG.

LÉGENDE GRAPHIQUE / GRAPHIC LEGEND

- FA-X** FENESTRATION TYPE, VOR DEVS / TYPICAL WINDOWS, SEE ARCHITECTURAL SPECIFICATIONS
- MR-AX** MUR-RÉAUX TYPE, VOR DEVS / TYPICAL CURTAIN WALLS, SEE ARCHITECTURAL SPECIFICATIONS
- PT** PANNEAU TYPAN, VOR DEVS / SPANDREL PANEL, SEE ARCHITECTURAL SPECIFICATIONS
- VTH** VERRE THERMOS, VOR DEVS / THERMOS GLASS, SEE ARCHITECTURAL SPECIFICATIONS
- O.B.** OUVERTURE BRUTE / ROUGH OPENING
- O.B.** TOUTES LES OUVERTURES BRUTES SONT DIMENSIONNÉES À LA FACE DU PANNEAU DE CONTREPLAQUE / ALL ROUGH OPENINGS ARE DIMENSIONED ON THE SIDE OF THE EX-TWOOD PANEL
- O.B.** VOR LE PLAN 100a POUR LA LARGUEUR DES OUVERTURES BRUTES / SEE 100a PLAN FOR THE WIDTH OF ROUGH OPENINGS

Canada
Parcs Canada Parks Canada
Gestion des biens et
établissement de projets Asset Management
and Project Delivery
Région du Québec Québec Region

ARCHITECTURE / ARCHITECTURE
stgmarchitectes
JBCAarchitectes

INGÉNÉRIE / ENGINEERING
TETRA TECH

SCEAUX / STAMPS

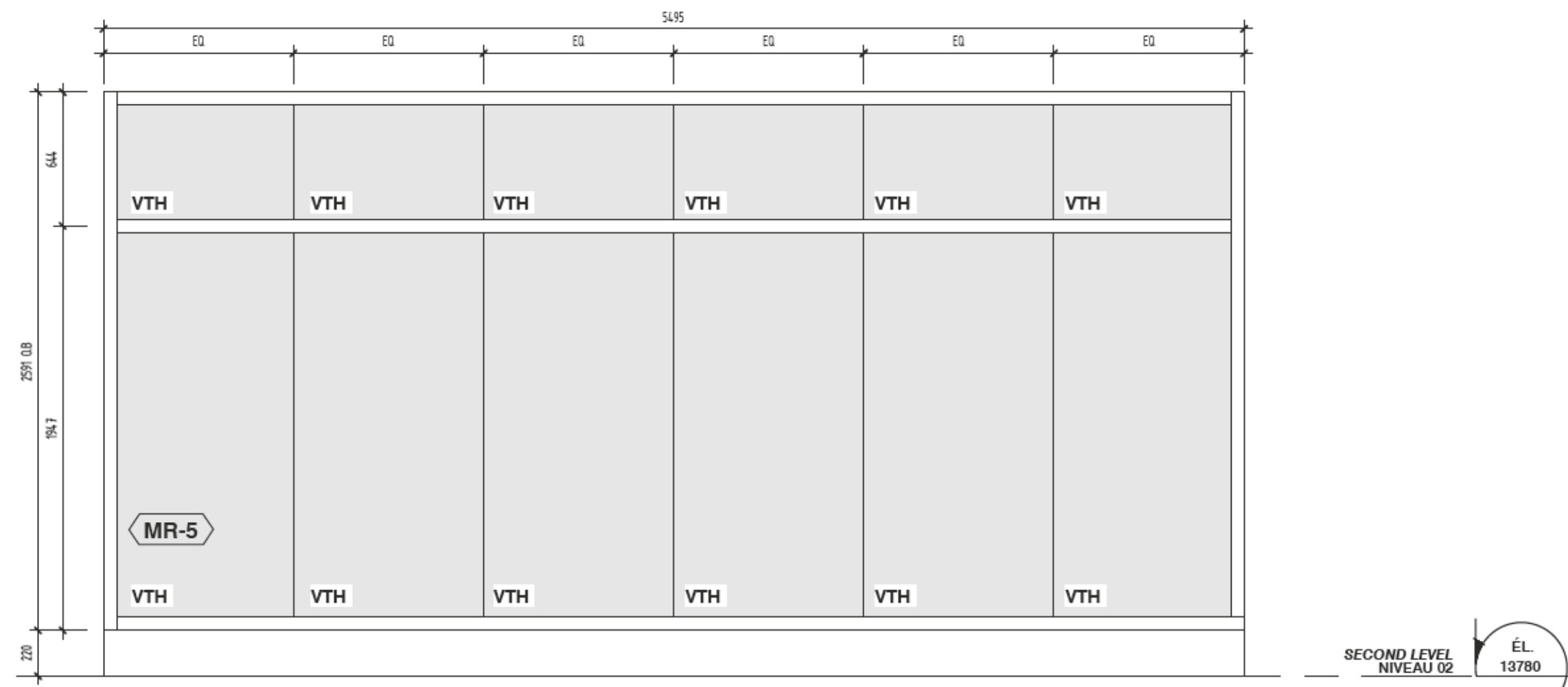
Parcs Canada / Parks Canada
1501 Boul. de Fortin, Gaspé
(secteur Cap-aux-os) QC, G4X 6M1
Réfection du Centre Opérationnel et
aménagement d'un centre administratif
Operational Center rehabilitation
and construction of an
administrative building

BÂTIMENT ADMINISTRATIF / ADMINISTRATIVE BUILDING
ÉLÉVATIONS EXTERIEURES
EXTERIOR ELEVATIONS

Conçu par A.VALLIÈRES & A.ISABELLE
Date 2019-04-16
Dessiné par D.BÉDARD & A.LAJOLIE-BERGERON
Date 2019-02-25
Approuvé par A.VALLIÈRES
Date 2019-02-25

No du projet 1415
ARC
No. du dessin Q1680_ARC_2018.RVT
Dessining no. A200
No. de la feuille
Sheet no.

- 0.8. = OUVERTURE BRUTE
ROUGH OPENING
- TOUTES LES OUVERTURES BRUTES SONT DIMENSIONNÉES À LA FACE DU PANNEAU DE CONTREPLAQUÉ
ALL ROUGH OPENINGS ARE DIMENSIONED ON THE SIDE OF THE PLYWOOD PANEL.
- VOIR LE PLAN 100z POUR LA LARGEUR DES OUVERTURES BRUTES
SEE 100z PLAN FOR THE WIDTH OF ROUGH OPENINGS.



Technical drawing of a building facade section showing a canopy and two glass doors. The drawing includes dimensions and labels for components.

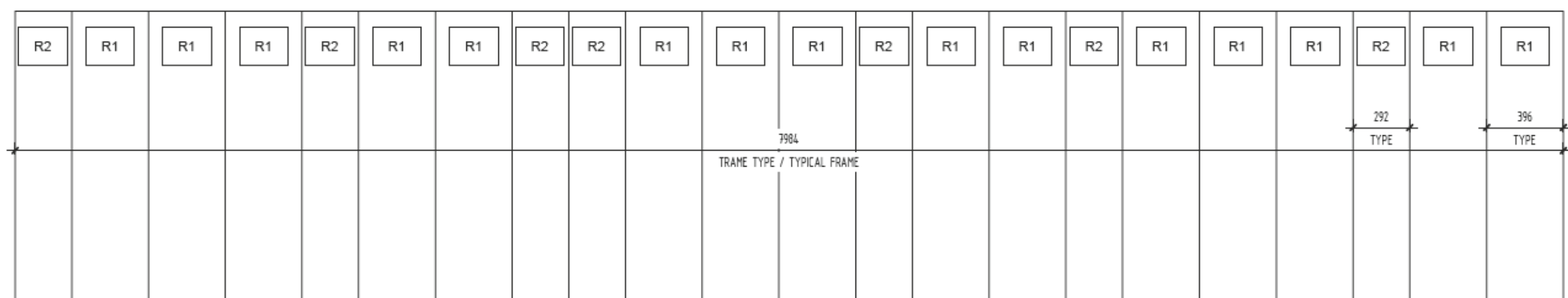
Dimensions:

- Overall width: 1642 D.B.
- Canopy width: 1100 - A102
- Canopy height: 1000
- Door height: 2100
- Door width: 700
- Ground level: EL. 10000

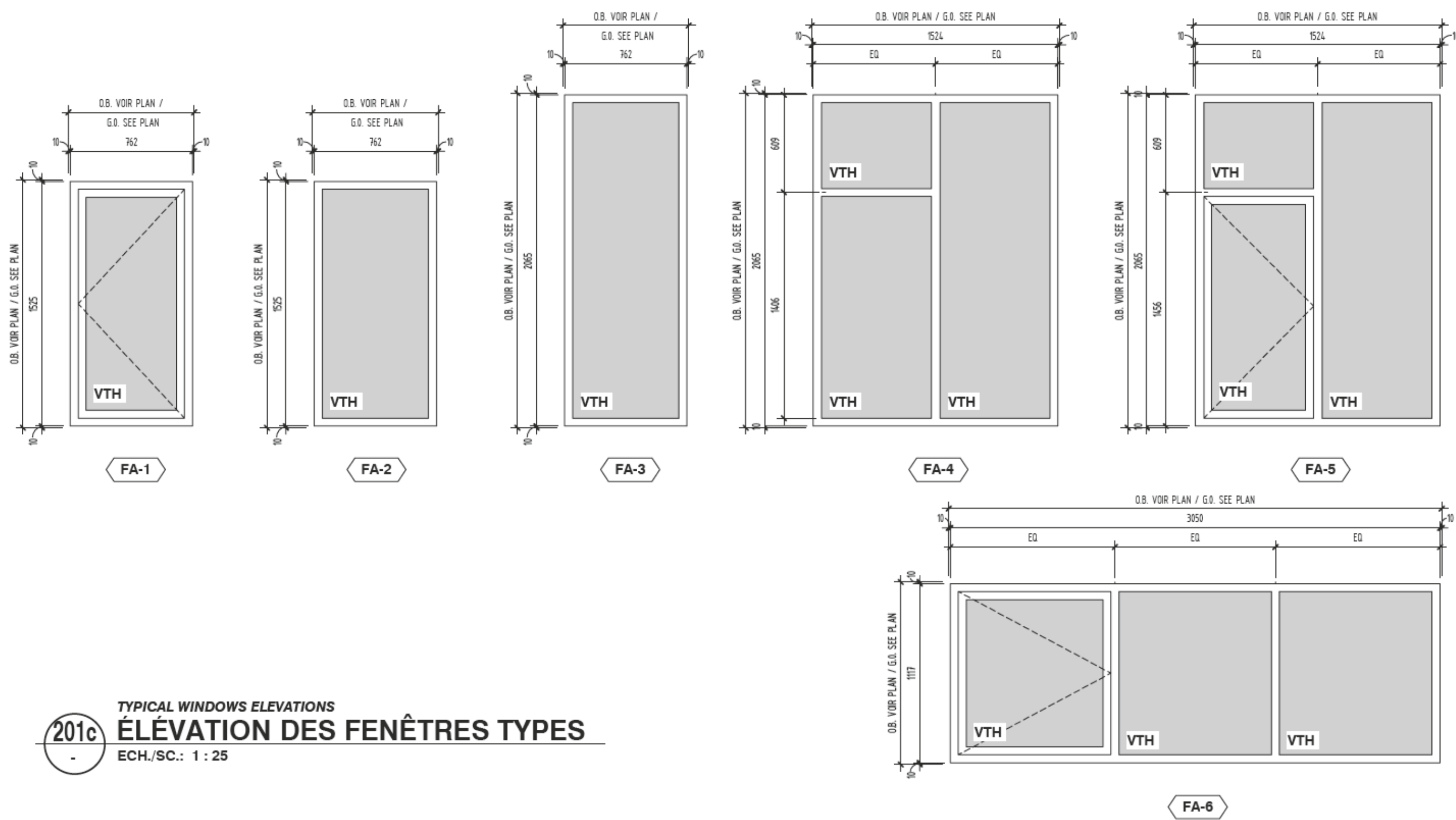
Labels and Components:

- VER TABLEAU PORTES ET CADRES** (Glass panels and frames)
- SEE DOORS & FRAMES SCHEDULE**
- CANOPY BOTTOM**
- ENTRÉE PAR MANICURE** (Manicure entrance)
- PT** (Point of entry)
- MR-1** (Manicure room)
- VTH** (Ventilation/Thermal unit)
- P100X** (Panel 100X)

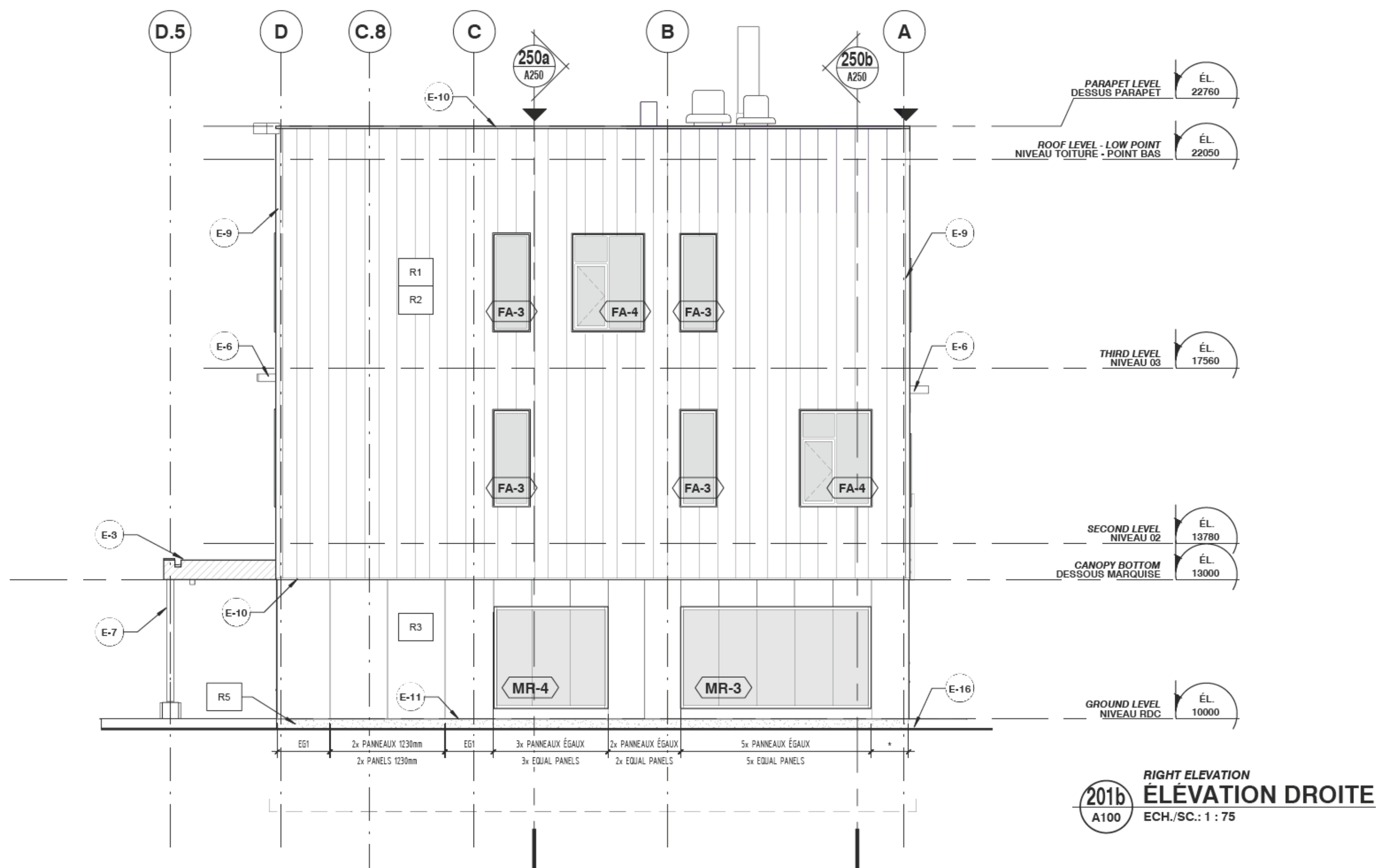
CURTAIN WALL TYPICAL ELEVATIONS
 ÉLÉVATIONS TYPES DES MUR-RIDEAUX
 ECH./SC.: 1:25



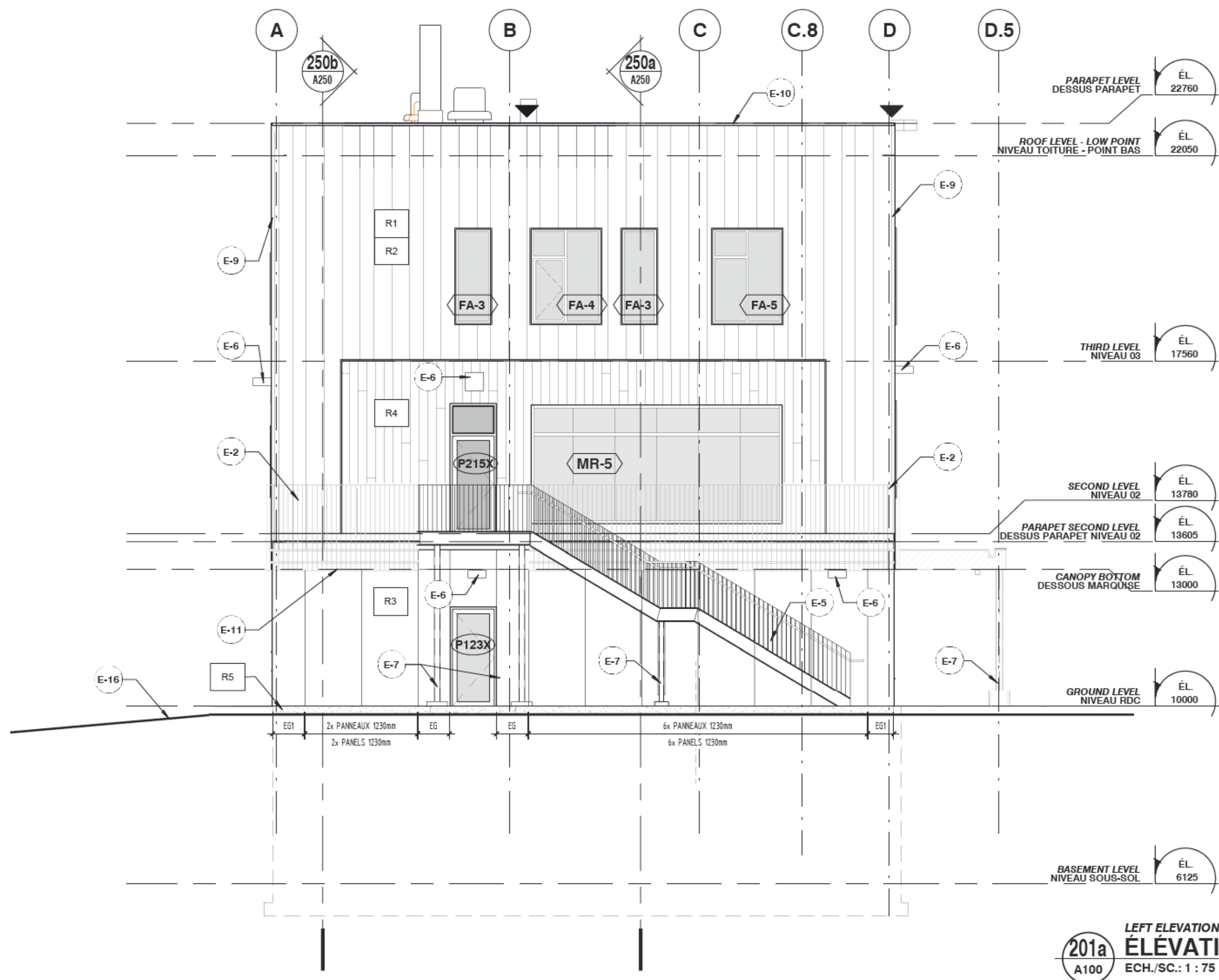
201d METAL SIDING LAYOUT
- TRAME REVÊTEMENT MÉTALLIQUE
ECH./SC.: 1 : 25



201c TYPICAL WINDOWS ELEVATIONS
ÉLEVATION DES FENÊTRES TYPES
ECH./SC.: 1 : 25



201b
A100



201a
A100

LEFT ELEVATION
ÉLÉVATION GAUCHE
ECH./SC.: 1 : 75

NOTES REVÊTEMENT / SIDING NOTES

R1

REVÊTEMENT MÉTALLIQUE TYPE 1, VOR DEVIS:

- MODÈLE: TEL QUE "MAC MSI"
- LARGEUR DES PANNEAUX: 381mm
- COULEUR: GRIS FUSAIN

TYPE 1 METAL SIDING, SEE ARCHITECTURE SPECIFICATIONS

- MODEL: AS "MAC MSI"
- WIDTH: 381mm
- COLOR: GRIS FUSAIN

R2

REVÊTEMENT MÉTALLIQUE TYPE 2, VOIR DEVIS:
- MODÈLE: TEL QUE "MAC MS2"
- LARGEUR DES PANNEAUX: 292mm
- COULEUR: BRONZE RENAISSANCE

TYPE 2 METAL SIDING, SEE ARCHITECTURE SPECIFICATIONS:
- MODEL: AS "MAC MSI"
- WIDTH: 292mm
- COLOR: BRONZE RENAISSANCE

R3

- REVÊTEMENT DE PANNEAUX DE BÉTON COMPOSÉ
- MODÈLE: TEL QUE "REFLEX DE SWISS PEARL"
- LARGEUR: VOIR MODULATION AU ÉLEVATION
- COULEUR: SILVER 900

COMPOSITE CONCRETE PANNEL SIDING, SEE ARCHITECTURAL SPECIFICATIONS:

- MODEL: AS SWISS PEARL "REFLEX"
- WIDTH: SEE ELEVATIONS FOR LAYOUT

R4

REVÊTEMENT DE BOIS, VOIR DEVIS:
- LARGEUR: 140mm

WOOD SIDING, SEE ARCHITECTURE SPECIFICATIONS
- WIDTH: 140mm

REVÊTEMENT D'ENDUIT ACRYLIQUE, VOIR DEVIS:
- MODÈLE: TEL QUE SYSTÈME "RS DE ADEX"
- COULEUR: WS-7064
- TEXTURE: SABLE 03A (REGULAR)

ACRYLIC COATING, SEE ARCHITECTURE SPECIFICATIONS
- MODEL: AS ADEX "RS" SYSTEM
- COLOR: WS-7064
- TEXTURE: SAND 103A (REGULAR)

R6 CRÉPIS DE CIMENT SUR MUR DE FONDATION
/ CEMENT COATING ON FOUNDATION WALL

NOTES SPÉCIFIQUES / SPECIFIC NOTES

- | | |
|------|--|
| E-1 | N/A |
| E-2 | GARDE-CORPS EN ACIER GALVANISÉ, VOR DETAIL TYPE SUR FEUILLE ASSI / GALVANIZED STEEL RAINDROP, SEE DETAIL TYPE ON SHEET A503 |
| E-3 | MARQUISE EXTÉRIEURE, VOR DETAIL TYPE SUR FEUILLE ASSI / OUTDOOR AWNING, SEE DETAIL TYPE ON SHEET A501 |
| E-4 | POISSONNIER, VOR DRESSING EN ÉLECTROLYTIQUE, FINI DURANAR TIL QUE LES TROUS QUADRENT / VENTILATOR COVERS, SEE MECHANICAL FINISH, FINISH: DURANAR AS ADJUSTED WALLS |
| E-5 | ESCALIER EXTÉRIEUR EN ACIER GALVANISÉ, VOR ING / GALVANIZED STEEL EXTERIOR STAIR, SEE ONE |
| E-6 | ÉCLAIRAGE EXTÉRIEUR, VOR ING / EXTERIOR LIGHTNING, SEE ONE |
| E-7 | COLONNE EN ACIER GALVANISÉ, VOR ING / GALVANIZED STEEL COLUMN, SEE ONE |
| E-8 | SAUT DE LOUP, VOR DETAIL TYPE SUR FEUILLE A352 / GALVANIZED ACCESS, SEE DETAIL TYPE ON SHEET A352 |
| E-9 | MOLASSE DE CEN EXTÉRIEUR AVEC INTÉRIEUR, COULEUR GRIS FUGAN UD (-56873) / EXTERIOR CORNER MOLDING WITH INTEGRATED J GROUT: CHARCOAL GREY UD (-56873) |
| E-10 | SOLIN EN ACIER ÉMALLÉ, COULEUR GRIS FUGAN UD (-56873) / ENAMELLED STEEL FLASHING COLOR: CHARCOAL GREY UD (-56873) |
| E-11 | SOLIN EN ACIER ÉMALLÉ, COULEUR ARGENT UD (-62624) / ENAMELLED STEEL FLASHING (COLOR: SILVER UD (-62624) |
| E-12 | LOTO EXTÉRIEUR MURAL, VOR DETAIL AGRAND 2006 / EXTERIOR WALL LOOZ, SEE ENLARGED DETAIL 2006 |
| E-13 | ÉQUIPEMENT DE MÉCANIQUE, VOR INGÉNIER / MECHANICAL EQUIPMENT, SEE ENGINEER |
| E-14 | NON APPLICABLE / NOT APPLICABLE |
| E-15 | DRAIN DE PARAPET / PARAPET DRAIN |
| E-16 | PROFIL DU PONT À TIERCE INDICATRI SÉLÉCTION, VOR CIVIL / GROUND FOR INTERVIEW INFORMATION ON / |

| | |
|--------------|--|
| FA-X | FENESTRATION TYPE, VOIR DEVIS / TYPICAL WINDOWS, SEE ARCHITECTURAL SPECIFICATIONS |
| MR-AX | MUR-RIDEAU TYPE, VOIR DEVIS / TYPICAL CURTAIN WALLS, SEE ARCHITECTURAL SPECIFICATIONS |

PANNEAU TYPHAN, VOIR DEVIS / SPANDREL PANEL SEE ARCHITECTURAL SPECIFICATIONS

VHTH

VERRE THERMOS, VOIR DEVIS / THERMOS GLASS, SEE ARCHITECTURAL SPECIFICATIONS

DÉBUT DE LA ZONE DE CALPAINGE, DÉTAIL 2016 DE LA FEUILLE A201 / LAYOUT ZONE, SEE DETAIL 2016 ON SP A201

DIMENSION VARIABLE À VALIDER SUR PLACE SELON L'ESPACE RÉSIDUEL / VARIABLE DIMENSION TO BE VALIDATED ON SITE ACCORDING TO RESIDUAL SPACE

08. = OUVERTURE BRUTE
ROUGH OPENING

- TOUTES LES OUVERTURES BRUTES SONT DIMENSIONNÉES À LA FACE DU PANNEAU DE CONTREPLAQUÉ.
ALL ROUGH OPENINGS ARE DIMENSIONED ON THE SIDE OF THE PLYWOOD PANEL.
- VOIR LE PLAN 100a POUR LA LARGEUR DES OUVERTURES BRUTES.
SEE 100a PLAN FOR THE WIDTH OF ROUGH OPENINGS.

| | | |
|---|---------------------|------------|
| 6 | ADDENDA A02 | 2019-04-16 |
| 1 | POUR APPEL D'OFFRES | 2019-02-25 |

| No | Description | Date |
|-----------------------|-------------|------|
| Révisions / Revisions | | |

Projet Project
Parcs Canada / Parks Canada
 1501 Boul. de Forillon, Gaspé
 (secteur Cap-aux-os) QC G4X 6M1

Réfection du Centre Opérationnel et aménagement d'un centre administratif

*Operational Center rehabilitation
and construction of an
administrative building*

Dessin Drawing

BÂTIMENT ADMINISTRATIF /
ADMINISTRATIVE BUILDING

**ÉLÉVATIONS
EXTÉRIEURES
EXTERIOR ELEVATIONS**

| | | |
|--------------|------------------------------|--------------|
| Conçu par | A.VALLIÈRES & A.ISABELLE | Designed By |
| Date | | (aaaa/mm/jj) |
| Dessiné par | D.BÉDARD & A.LAJOIE-BERGERON | Drawn By |
| Date | | (aaaa/mm/jj) |
| Approuvé par | A.VALLIÈRES | Approved By |
| Date | | (aaaa/mm/jj) |

| | | |
|--------------------|-------------|--------------------------|
| No du projet | Project no. | |
| 1415 | | |
| APC | PCA | |
| No. du dessin | Drawing no. | No de la feuille |
| Q1680_ARC_2018.RVT | | A201 Sheet no. |



ARCHITECTURE / ARCHITECTURE

stgmarchitectes

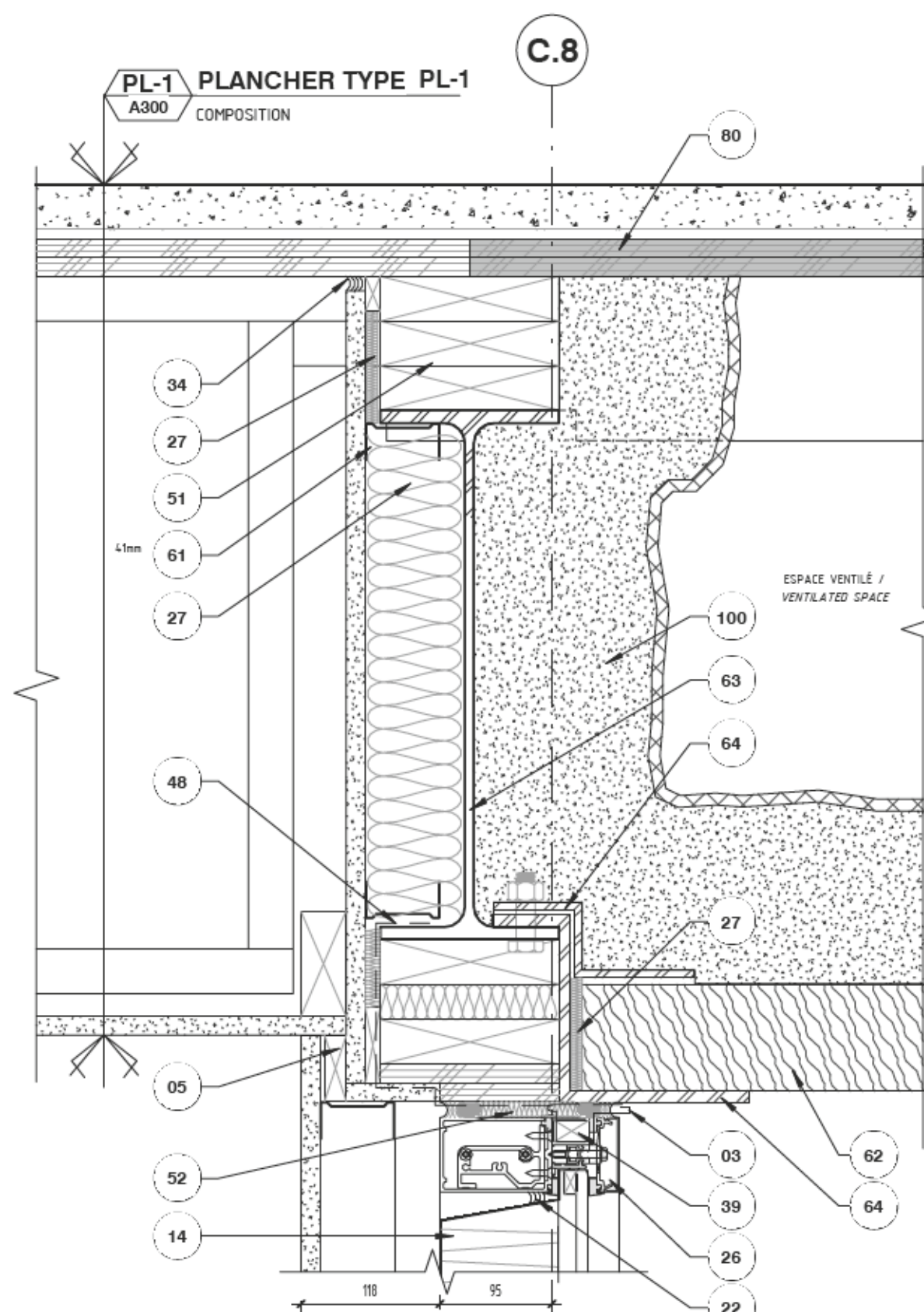
JBCAarchitectes

INGÉNÉRIE / ENGINEERING

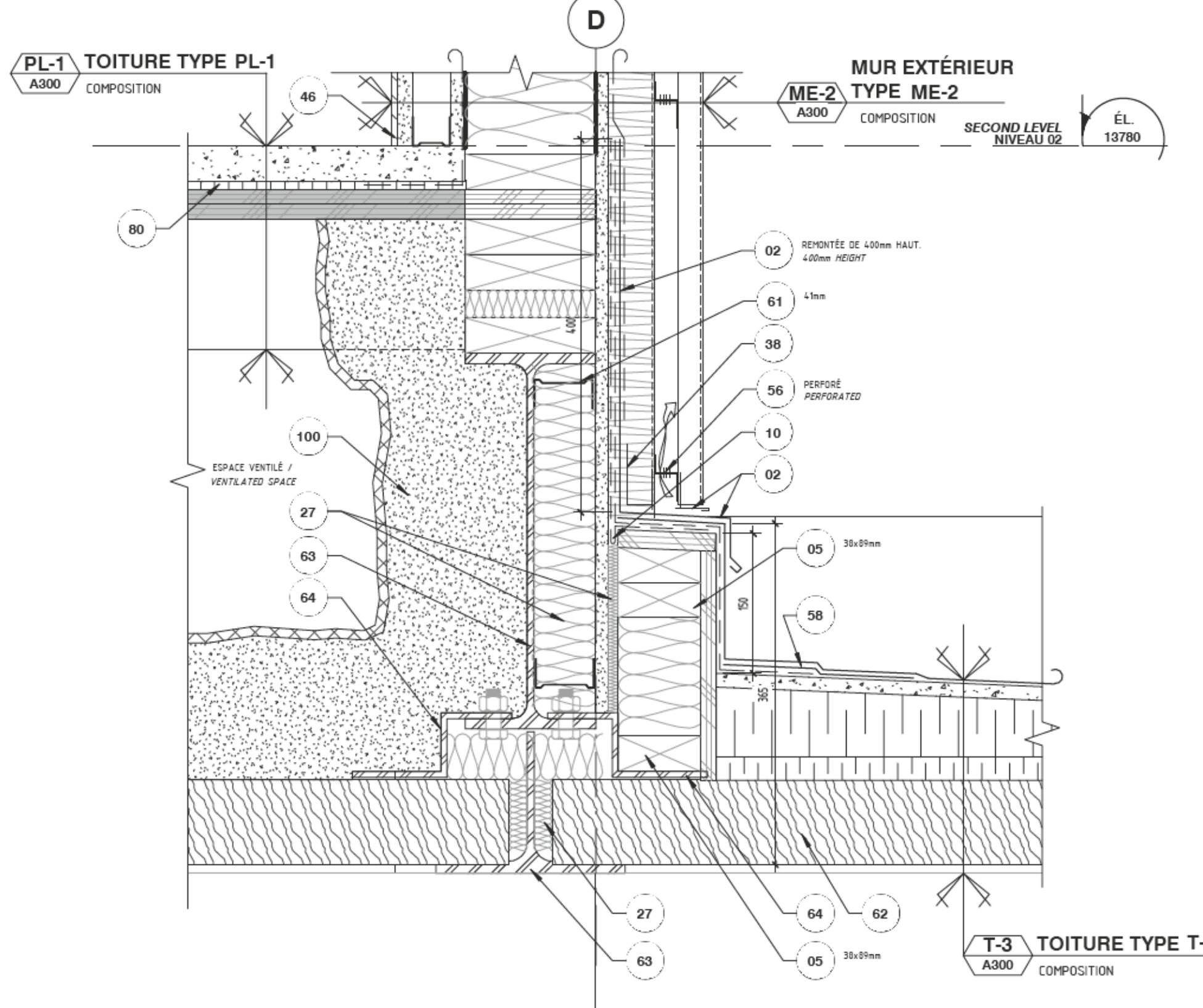
TETRA TECH

SCEAUX / STAMPS

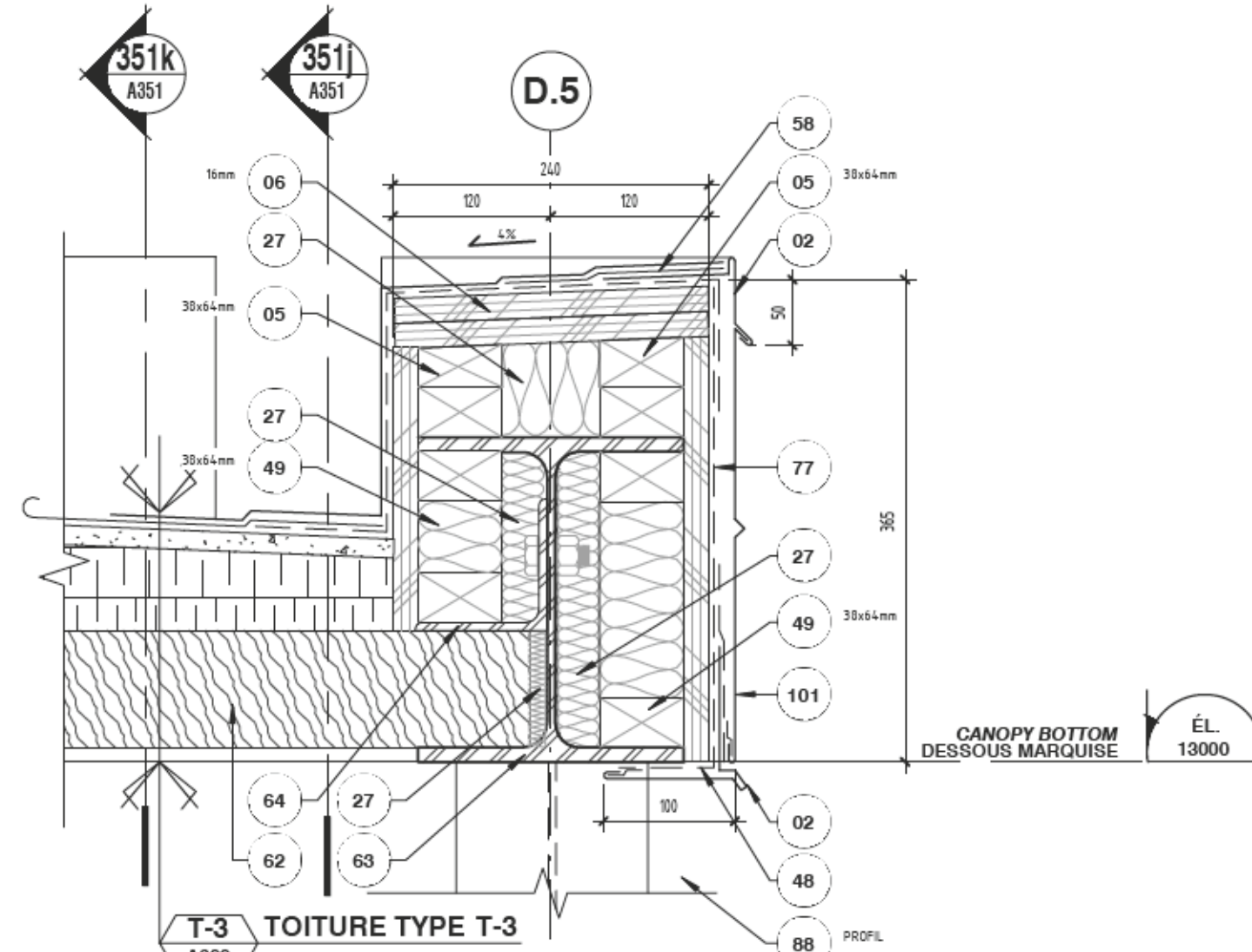
NOTES DE DÉTAIL /
DETAIL NOTES
VOIR LA LISTE DES NOTES SUR LA FEUILLE A300 /
SEE THE DETAIL NOTES LIST ON THE A300 SHEET



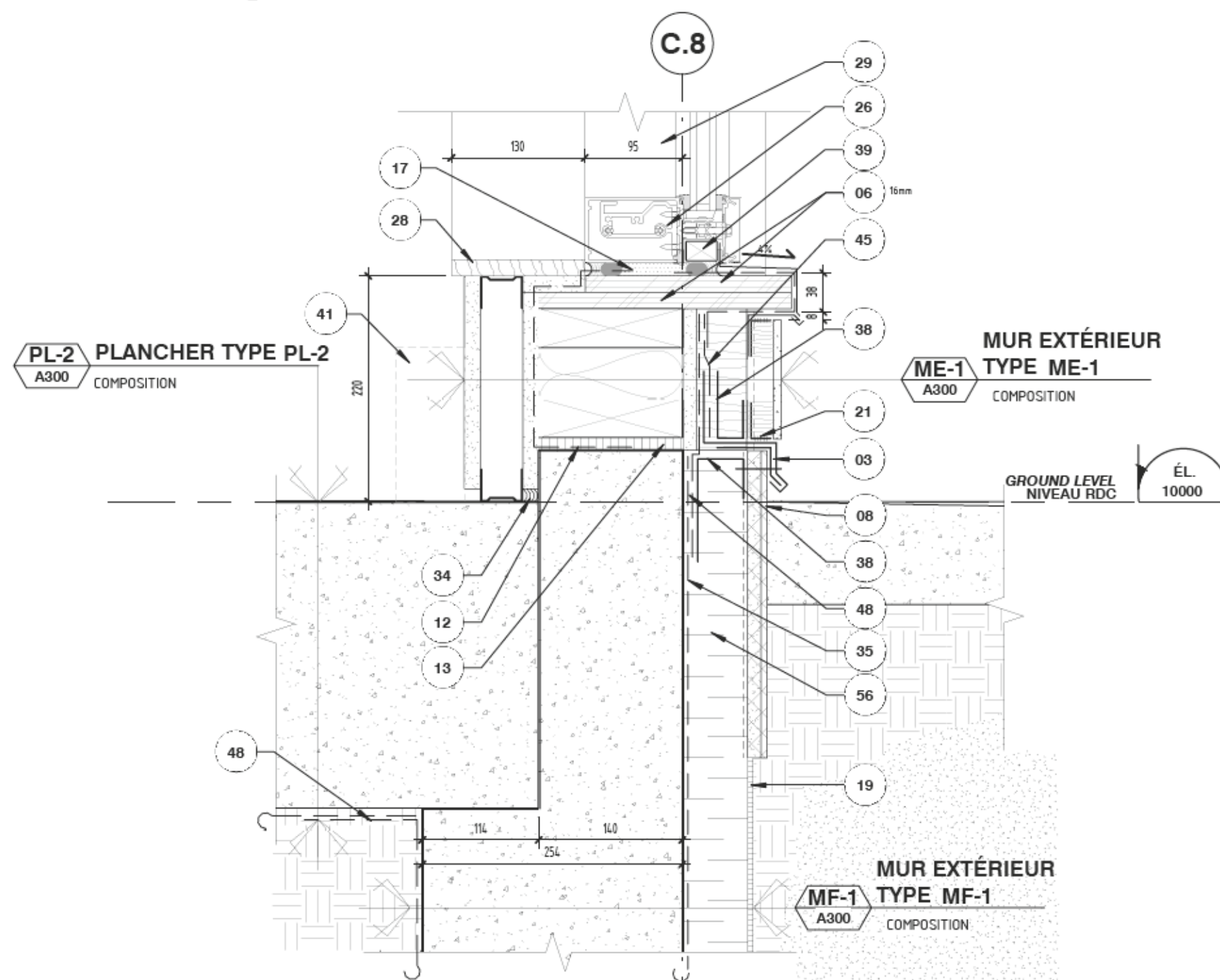
351p
A300
CANOPY SECTION
COUPE MARQUISE
ECH./SC.: 1:5



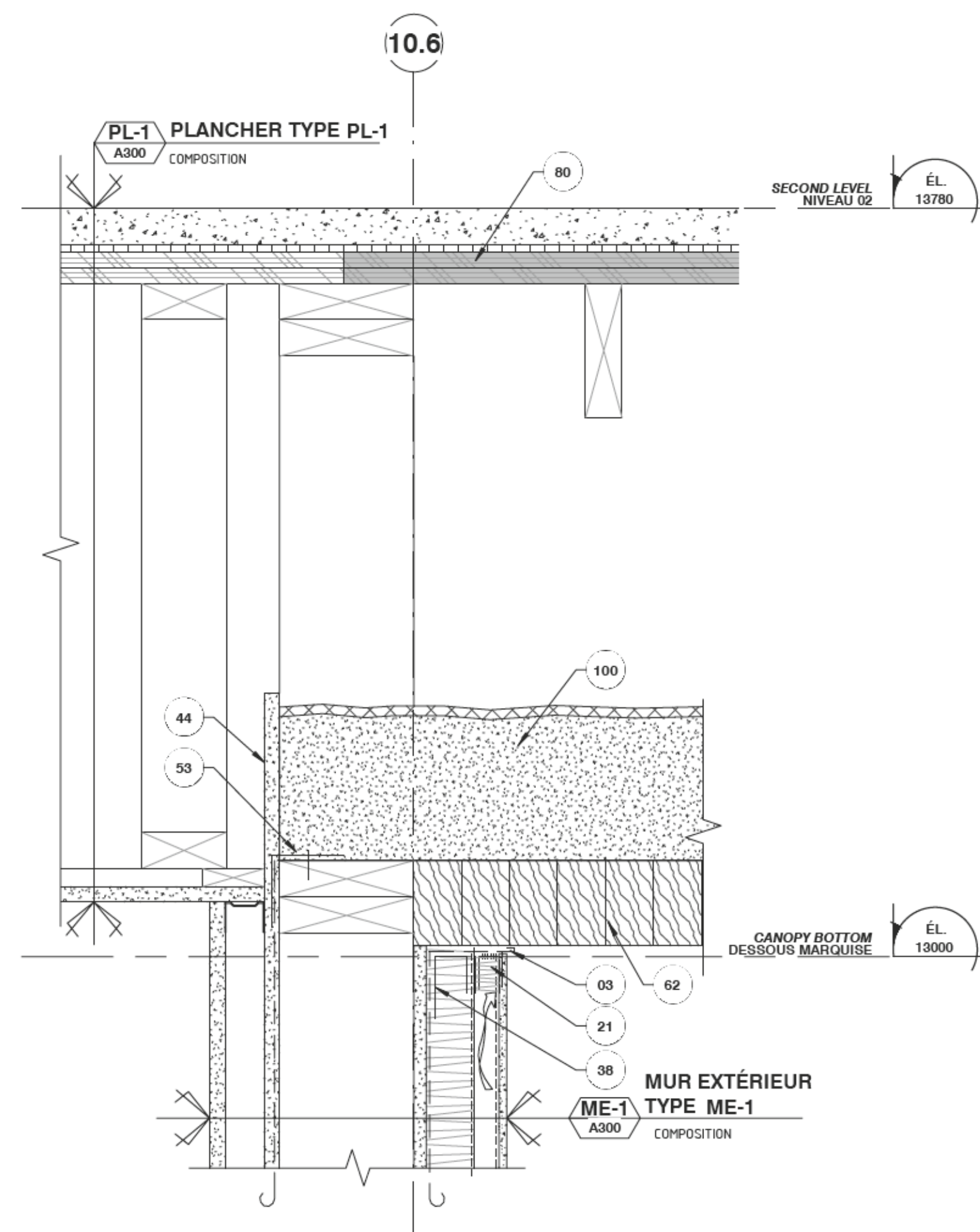
351m
A301
CANOPY SECTION
COUPE MARQUISE
ECH./SC.: 1:5



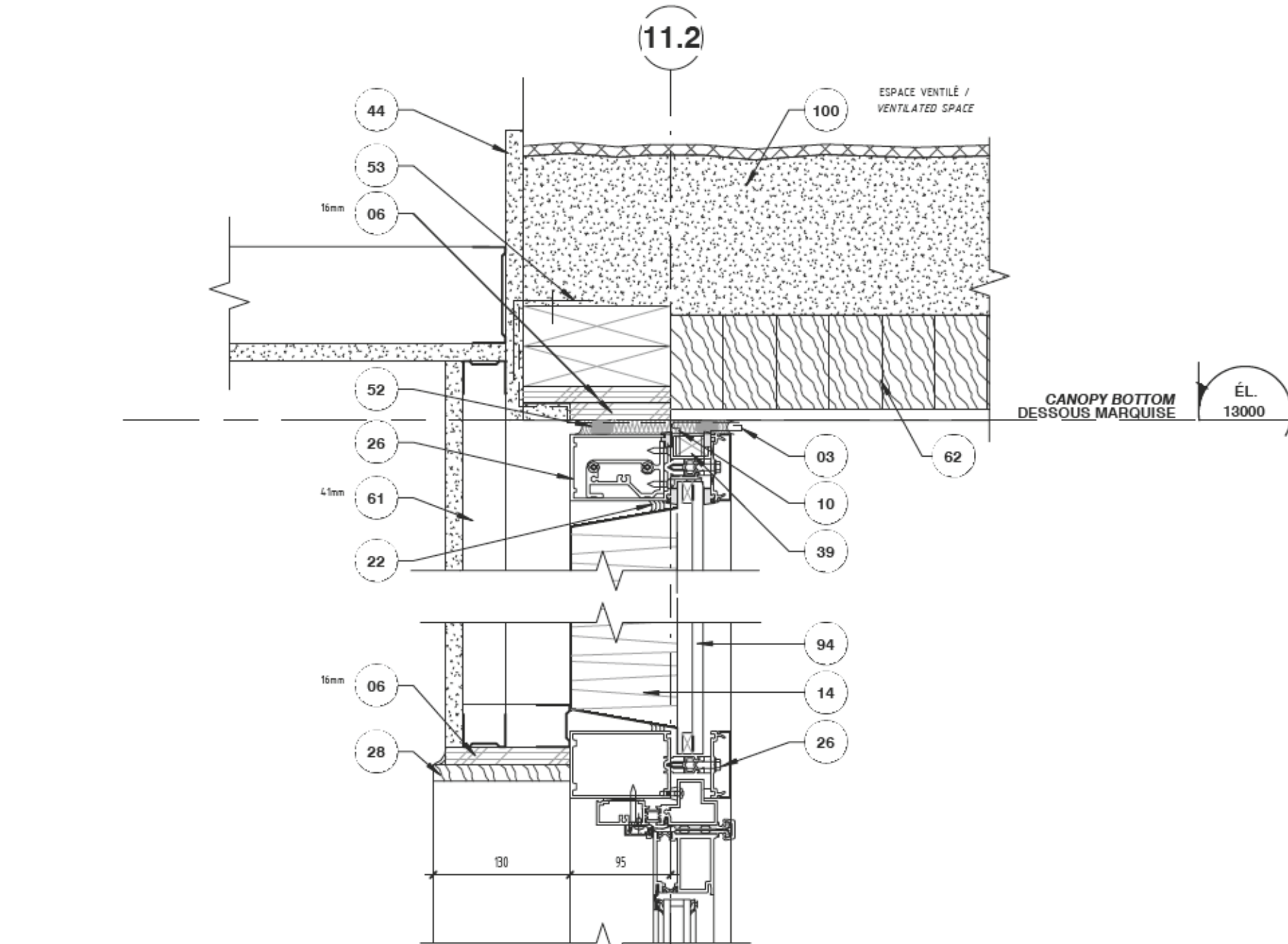
351j
A301
CANOPY SECTION
COUPE MARQUISE
ECH./SC.: 1:5



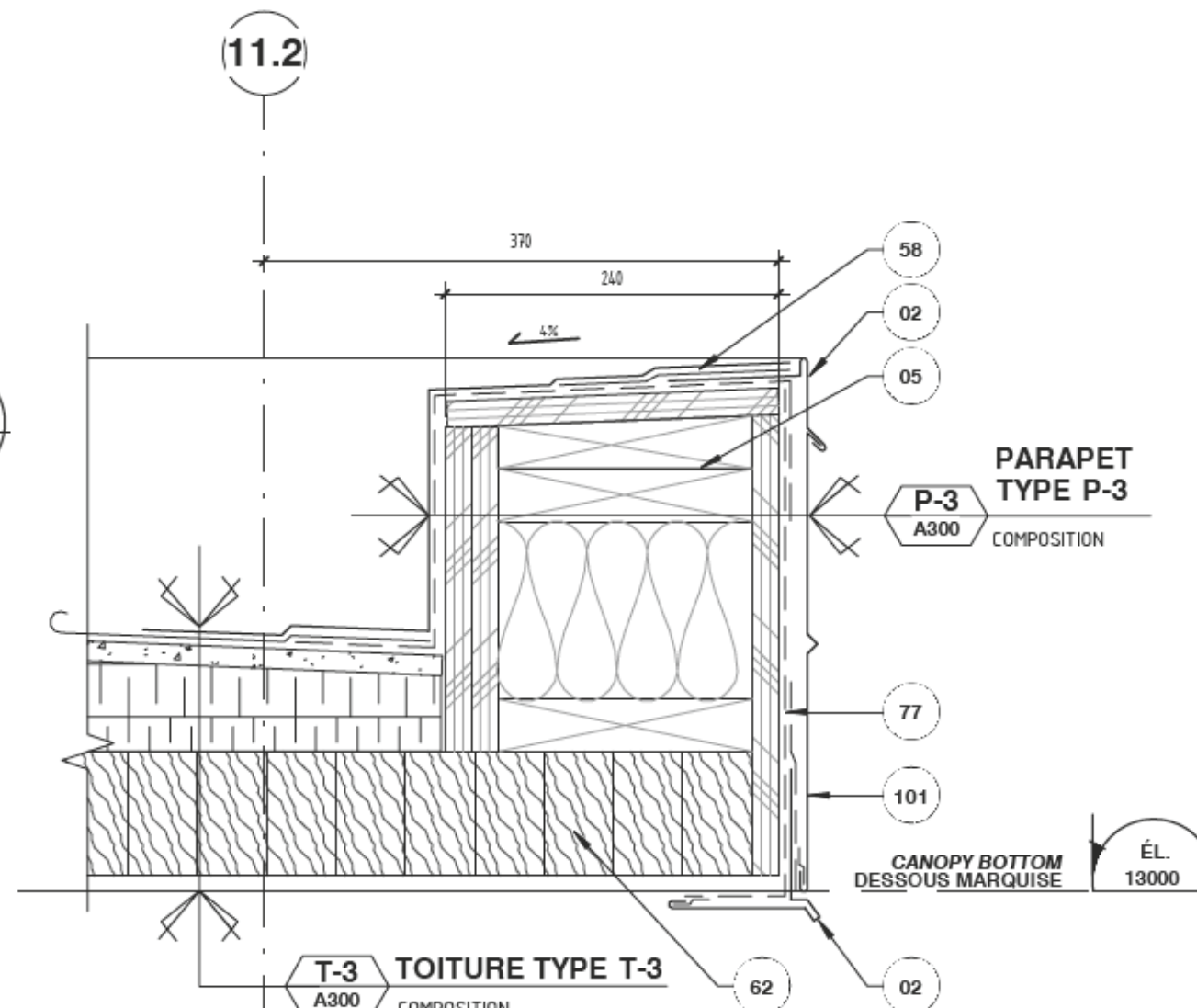
351o
A301
CURTAIN WALL BASE DETAIL
DETAIL BASE MUR RIDEAU
ECH./SC.: 1:5



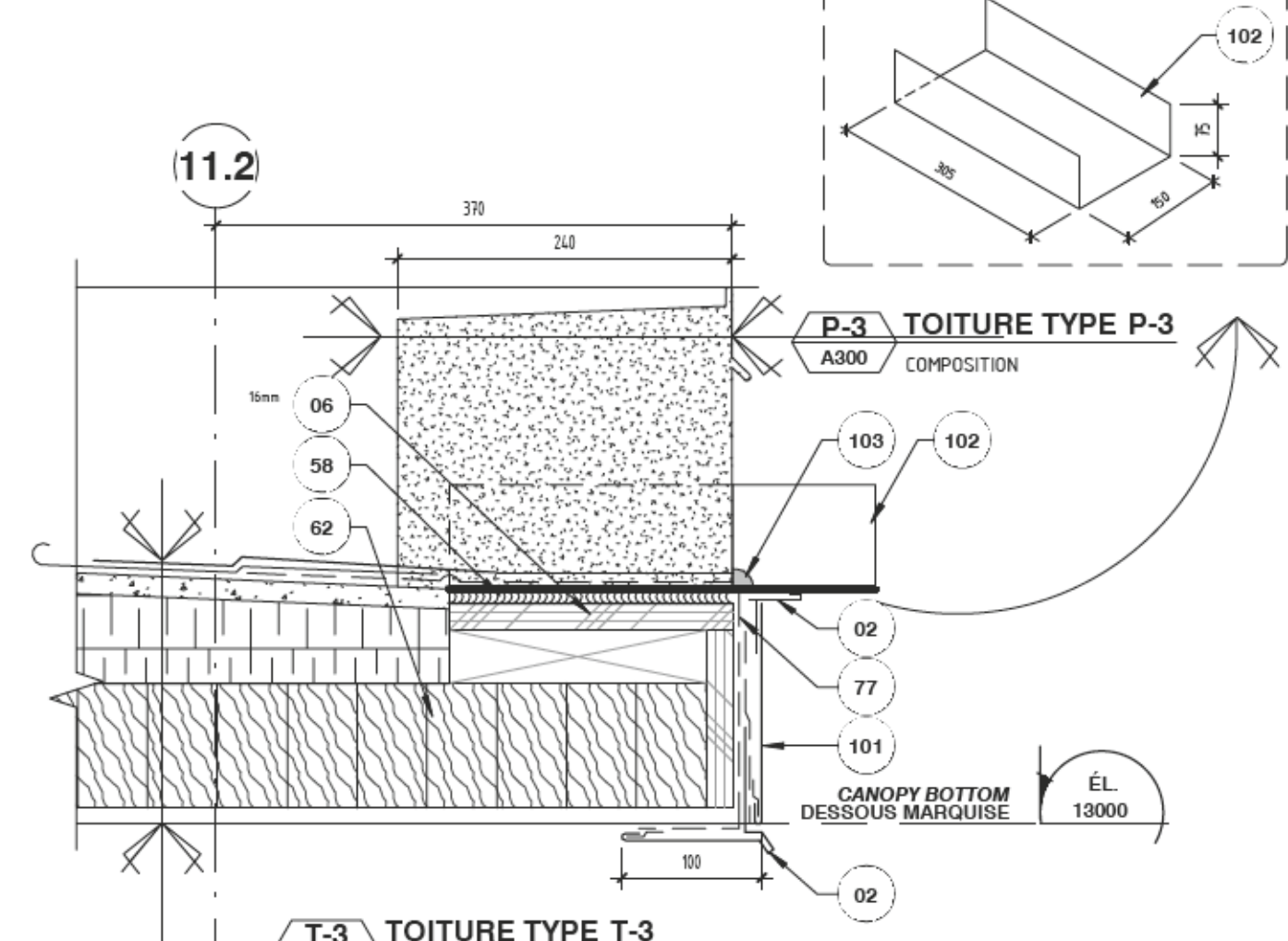
351i
A351
ACCESS DOOR DETAIL
DETAIL JONCTION MUR/MARQUISE
ECH./SC.: 1:5



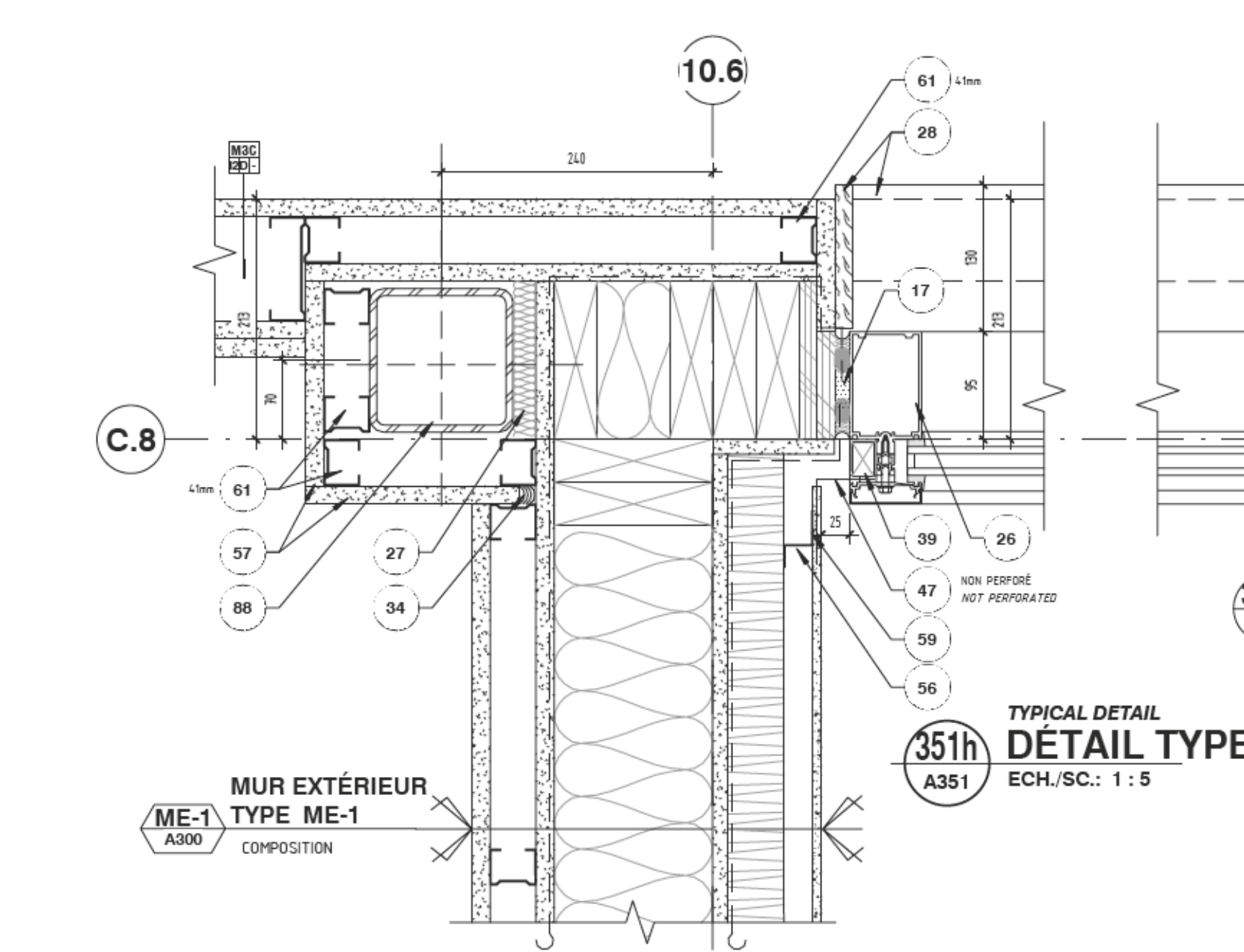
351n
A300
ACCESS DOOR DETAIL
DETAIL PORTE D'ACCES
ECH./SC.: 1:5



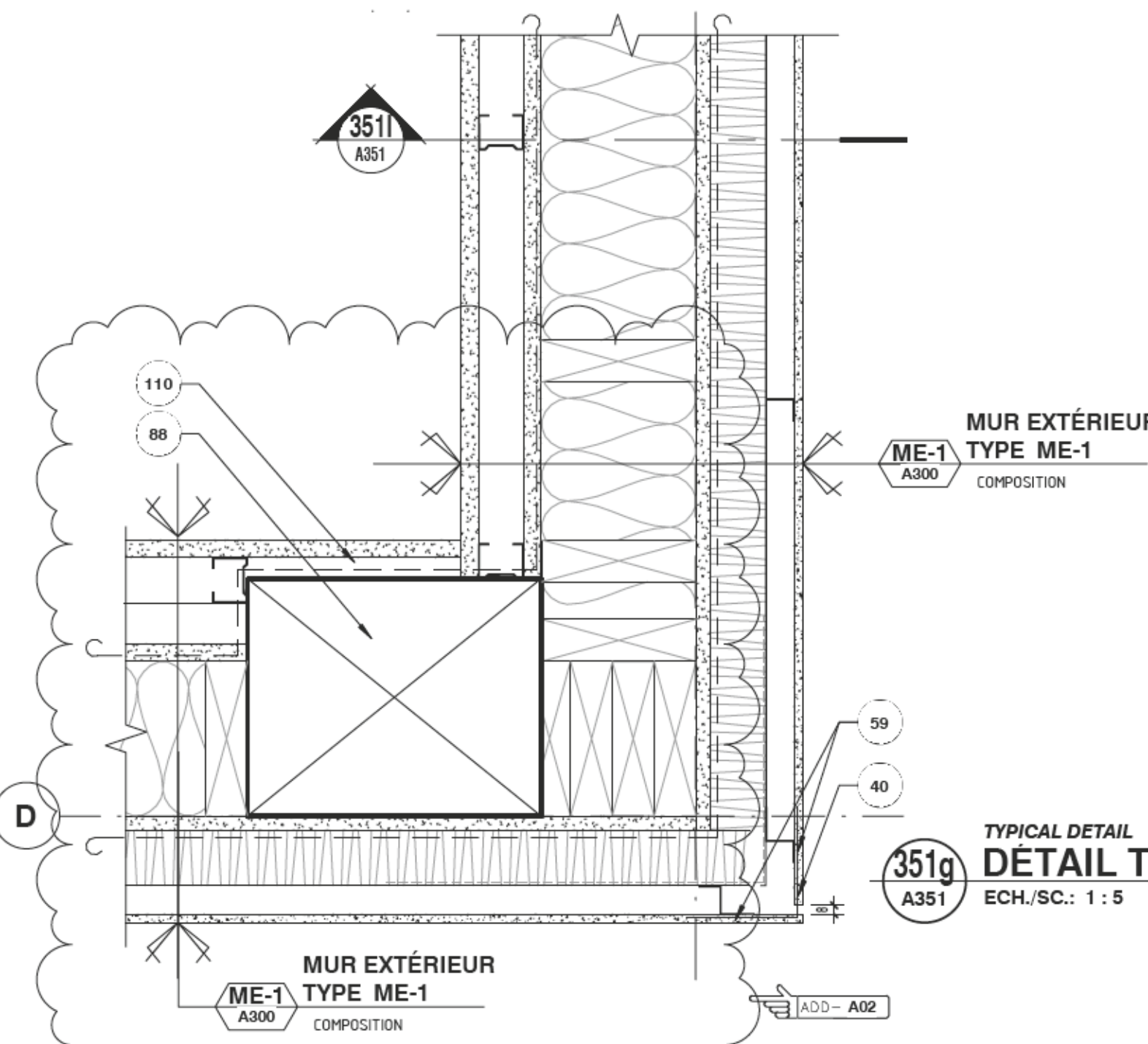
351k
A351
CANOPY SECTION
COUPE MARQUISE
ECH./SC.: 1:5



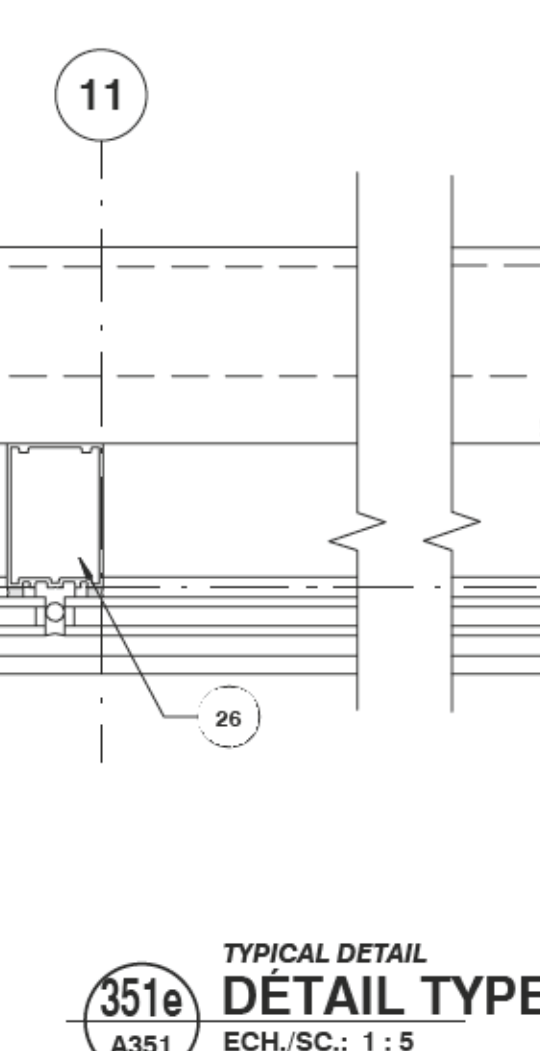
351j
A351
CANOPY SECTION - GARGOYLE
COUPE MARQUISE - GARGOUILLE
ECH./SC.: 1:5



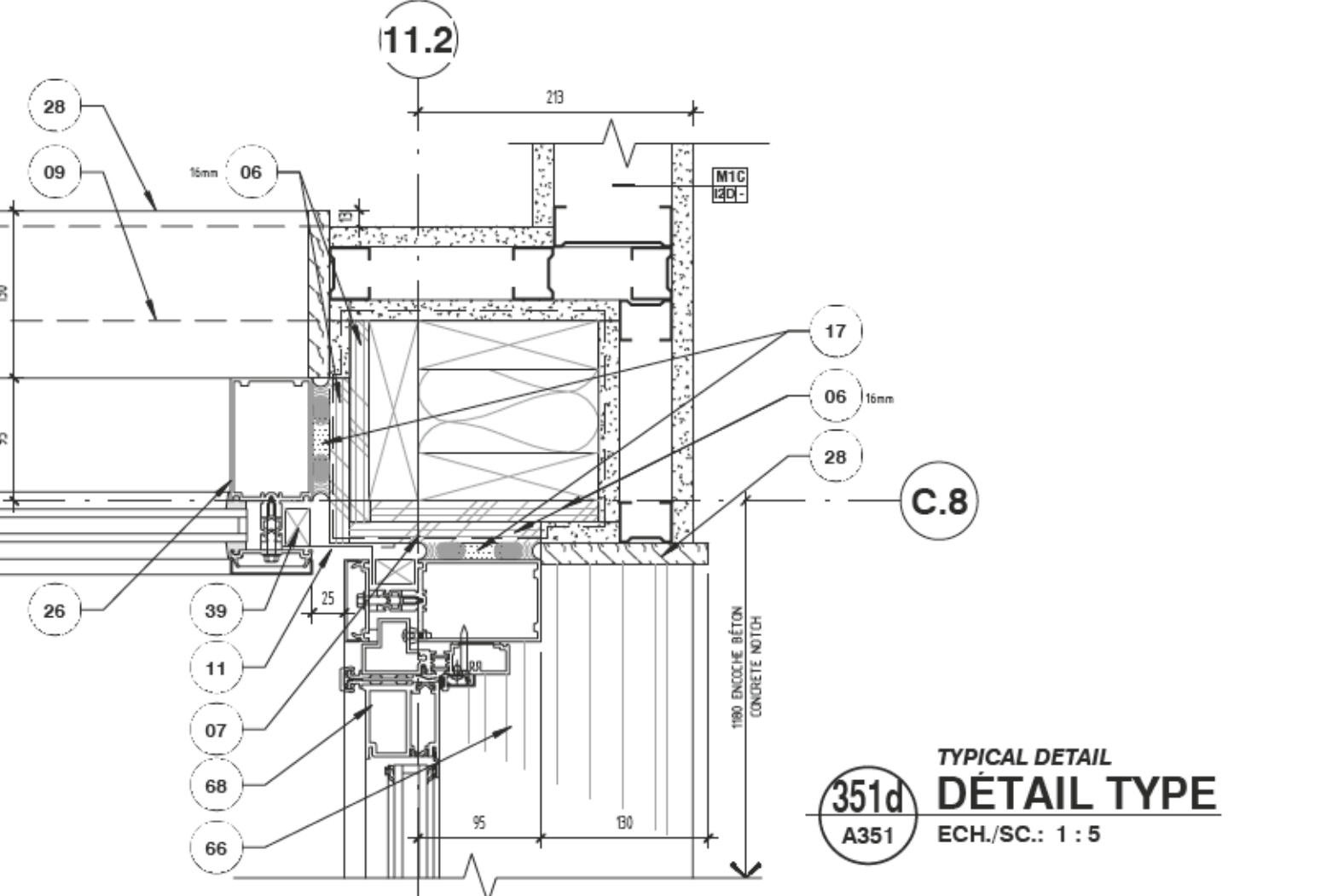
351h
A351
TYPICAL DETAIL
DETAIL TYPE
ECH./SC.: 1:5



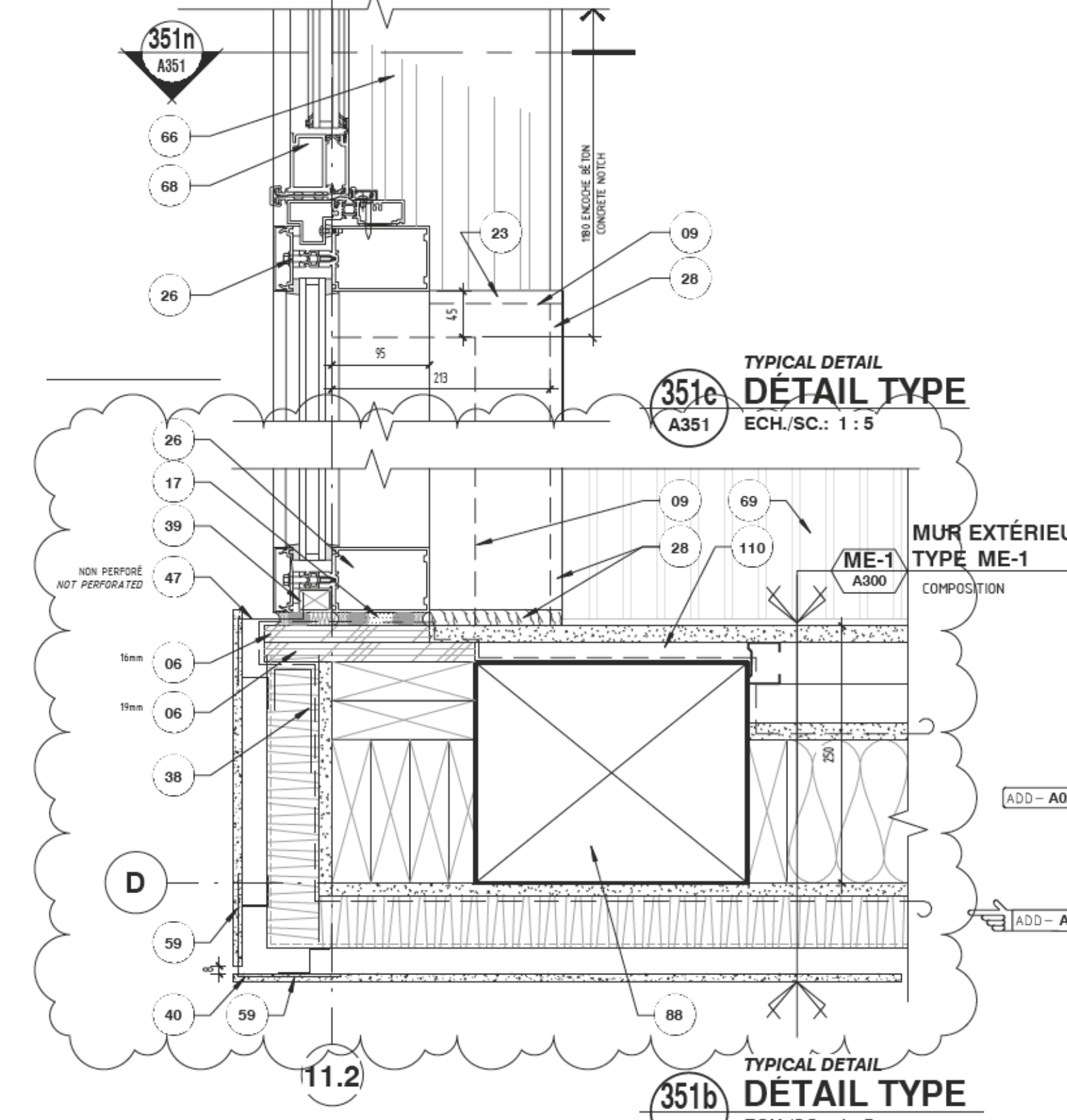
351g
A351
TYPICAL DETAIL
DETAIL TYPE
ECH./SC.: 1:5



351e
A35
TYPICAL DETAIL
DETAIL TYPE
ECH./SC.: 1:5

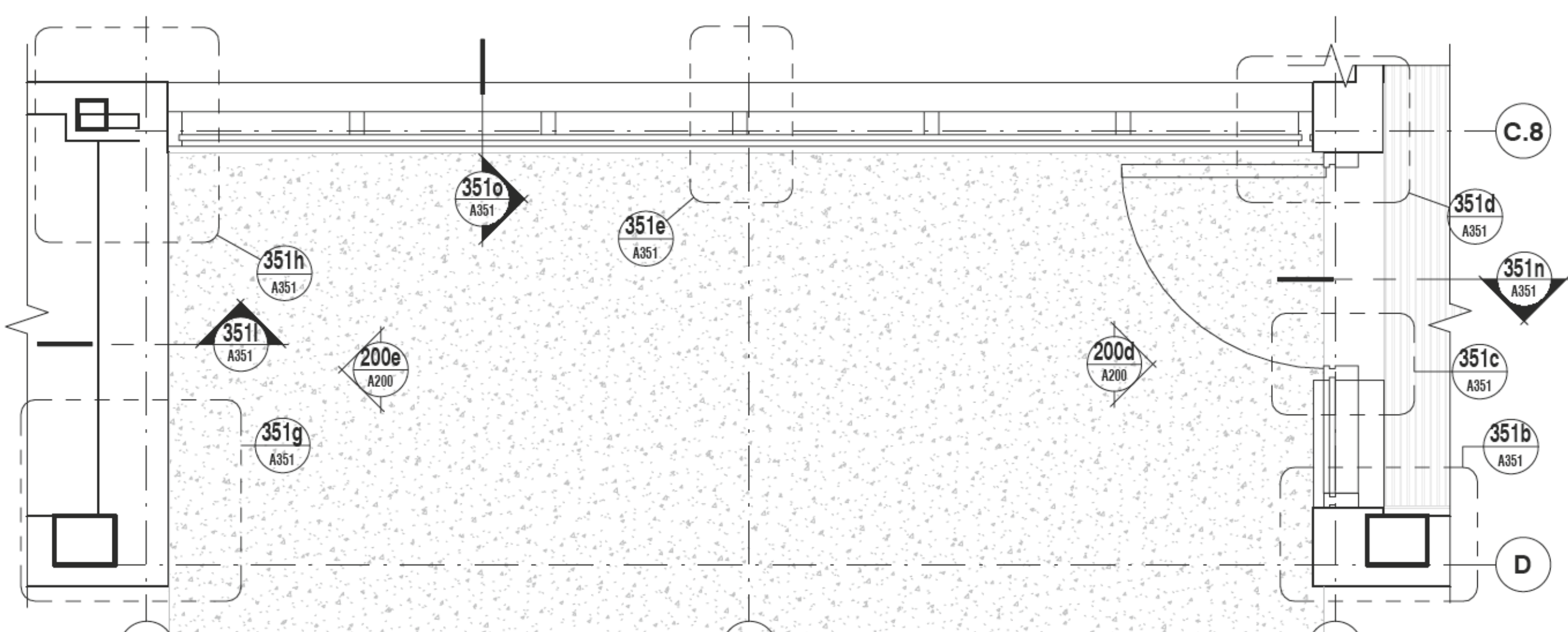


351d
A351
TYPICAL DETAIL
DETAIL TYPE
ECH./SC.: 1:5



351e
A351
TYPICAL DETAIL
DETAIL TYPE
ECH./SC.: 1:5

351b
A351
TYPICAL DETAIL
DETAIL TYPE
ECH./SC.: 1:5



351a
A300
PRINCIPAL ENTRY ENLARGED PLAN
PLAN AGRANDI ENTRÉE PRINCIPALE
ECH./SC.: 1:20



2019-04-17

6 ADDENDA A02 2019-04-16
1 POUR APPEL D'OFFRES 2019-02-25
No Description Date
Révisions / Revisions
Projet
Parcs Canada / Parks Canada
1501 Boul. de Fortin, Gaspé
(secteur Cap-aux-os) QC, G4X 6M1
Réfection du Centre Opérationnel et
aménagement d'un centre administratif
Operational Center rehabilitation
and construction of an
administrative building

BÂTIMENT ADMINISTRATIF /
ADMINISTRATIVE BUILDING
DÉTAILS MARQUISE

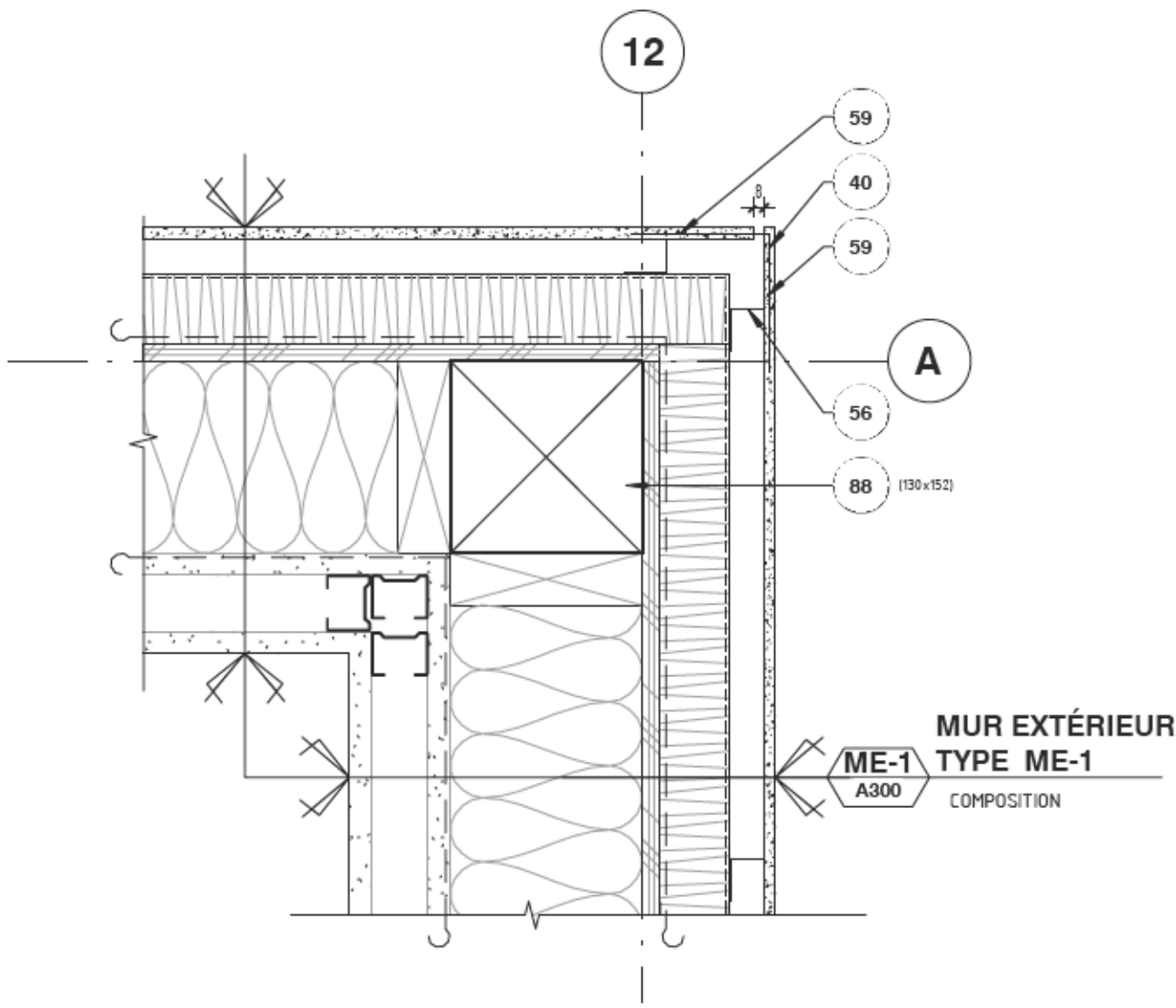
CANOPY DETAILS

Conçu par A.VALLIÈRES & A.ISABELLE
Date (aaaa/mm/jj)
Dessiné par D.BÉDARD & A.LAJOLIE-BERGERON
Date (aaaa/mm/jj)
Approuvé par A.VALLIÈRES
Date (aaaa/mm/jj)

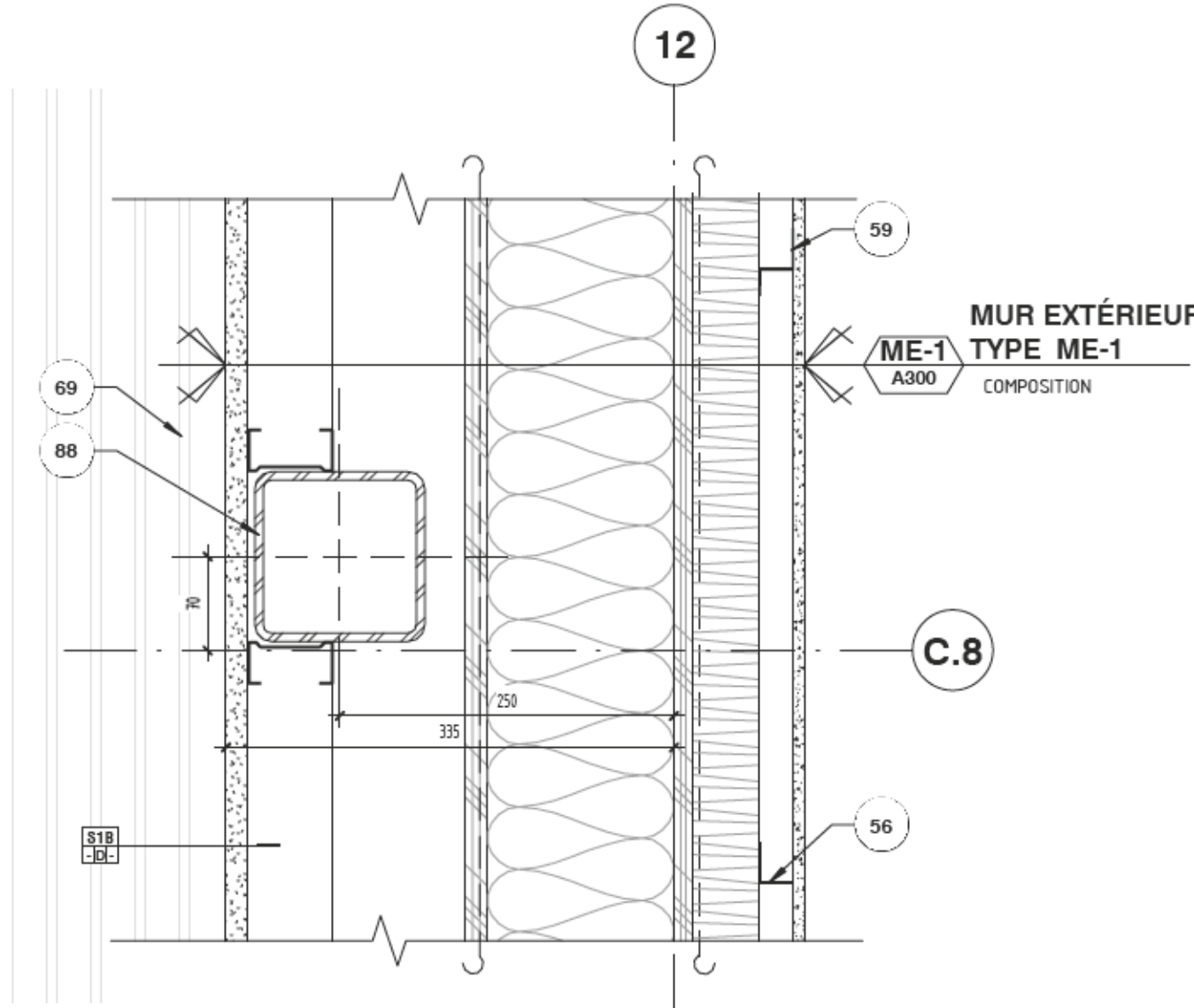
No du projet 1415
APC
No. du dessin Drawing no. No. de la feuille
Q1680_ARC_2018.RVT A351
Sheet no.

NOTES DE DÉTAIL /
DETAIL NOTES

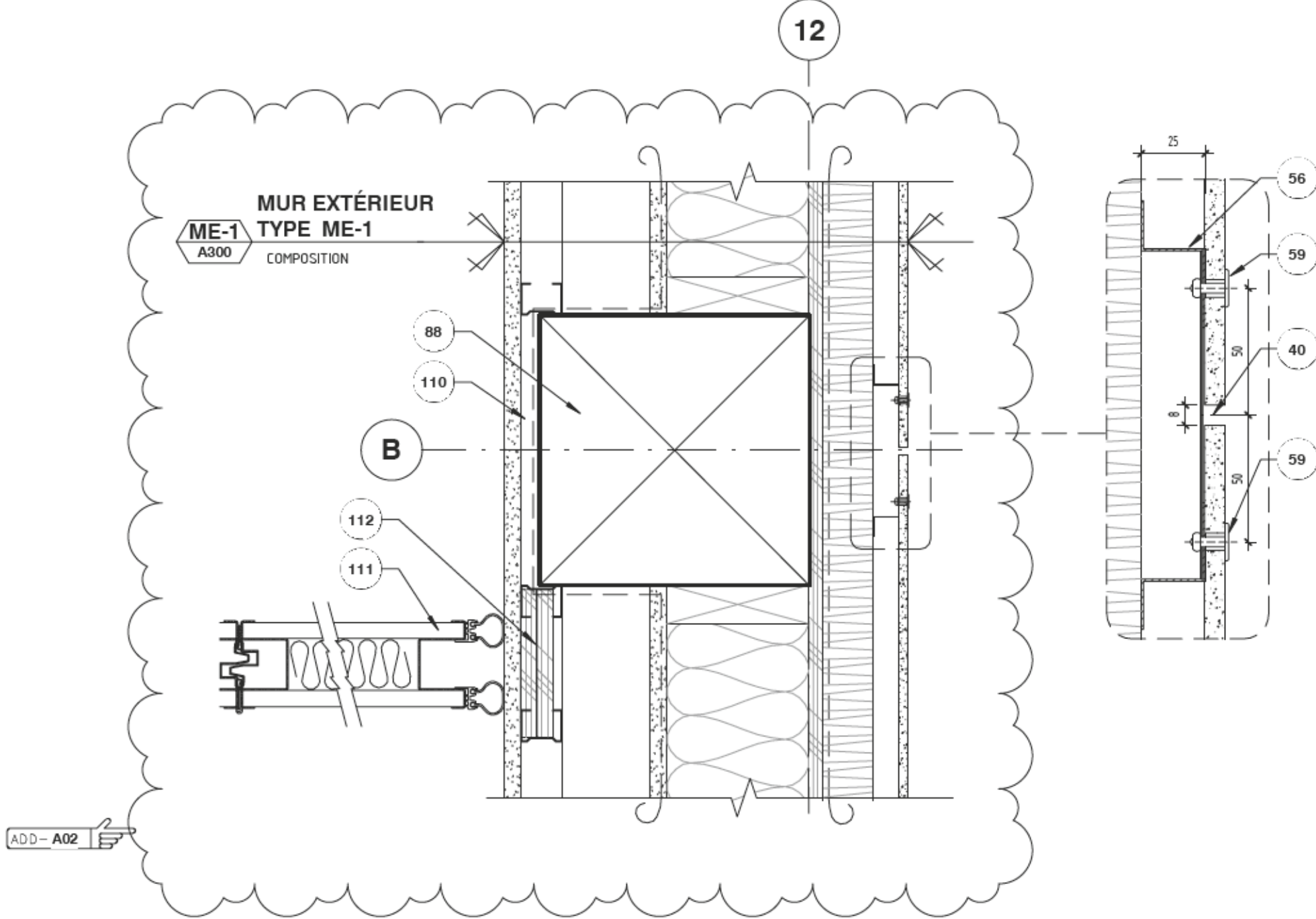
Voir la liste des notes sur la feuille A300 /
See the detail notes list on the A300 sheet



EXT. WALL / COLUMN JUNCTION DETAIL
354c JONCTION MUR EXT/ COLONNE
ECH./SC.: 1 : 5



EXT. WALL / COLUMN JUNCTION - GROUND FLOOR PLAN 3
354b JONCTION MUR / COLONNE - RDC 3
ECH./SC.: 1 : 5



EXT. WALL / COLUMN JUNCTION - GROUND FLOOR PLAN 2
354a JONCTION MUR EXT/ COLONNE - RDC 2
ECH./SC.: 1 : 5

Canada



Parcs Canada

Parks Canada

Gestion des biens et
exécution de projets

Asset Management
and Project Delivery

Région du Québec

Quebec Region



ARCHITECTURE / ARCHITECTURE

stgmarchitectes

JBCAarchitectes

INGÉNÉRIE / ENGINEERING



SCEAUX / STAMPS



| | | |
|---|---------------------|------------|
| 6 | ADDENDA A02 | 2019-04-16 |
| 1 | POUR APPEL D'OFFRES | 2019-02-25 |

| No | Description | Date |
|-----------------------|-------------|------|
| Révisions / Revisions | | |

Projet

Parcs Canada / Parks Canada
1501 Boul. de Forillon, Gaspé
(secteur Cap-aux-os) QC, G4X 6M1

Réfection du Centre Opérationnel et
aménagement d'un centre administratif

Operational Center rehabilitation
and construction of an
administrative building

Dessin

BÂTIMENT ADMINISTRATIF /
ADMINISTRATIVE BUILDING
DÉTAILS GÉNÉRAUX

GENERAL DETAILS

Conçu par
A.VALLIÈRES & A.ISABELLE
(saah/mmjl)

Dessiné par
D.BÉDARD &
A.LAJOIE-BERGERON
(saah/mmjl)

Approuvé par
A.VALLIÈRES
(saah/mmjl)

No du projet

1415

Project no.

ARC

No. du dessin

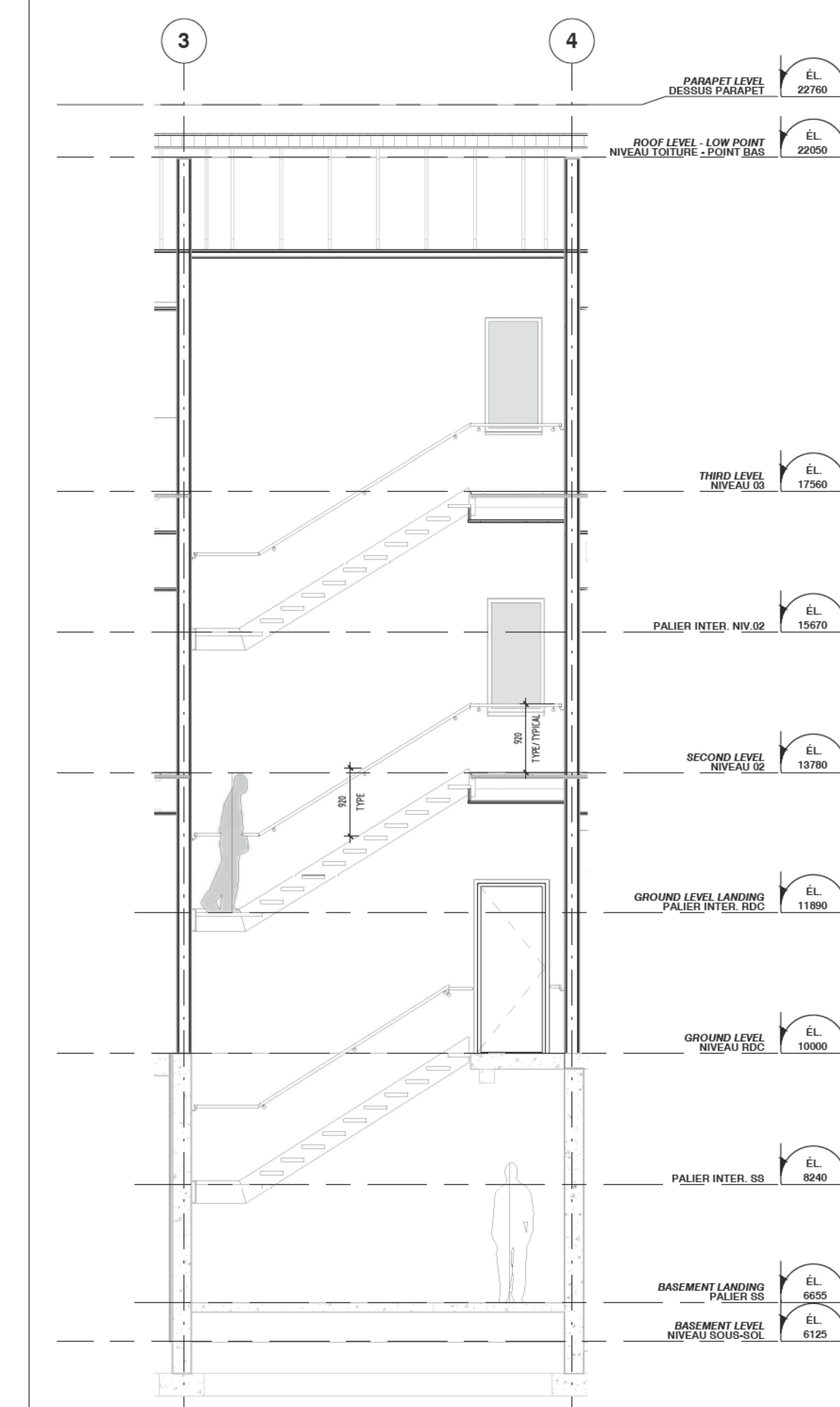
Q1680_ARC_2018.RVT

Drawing no.

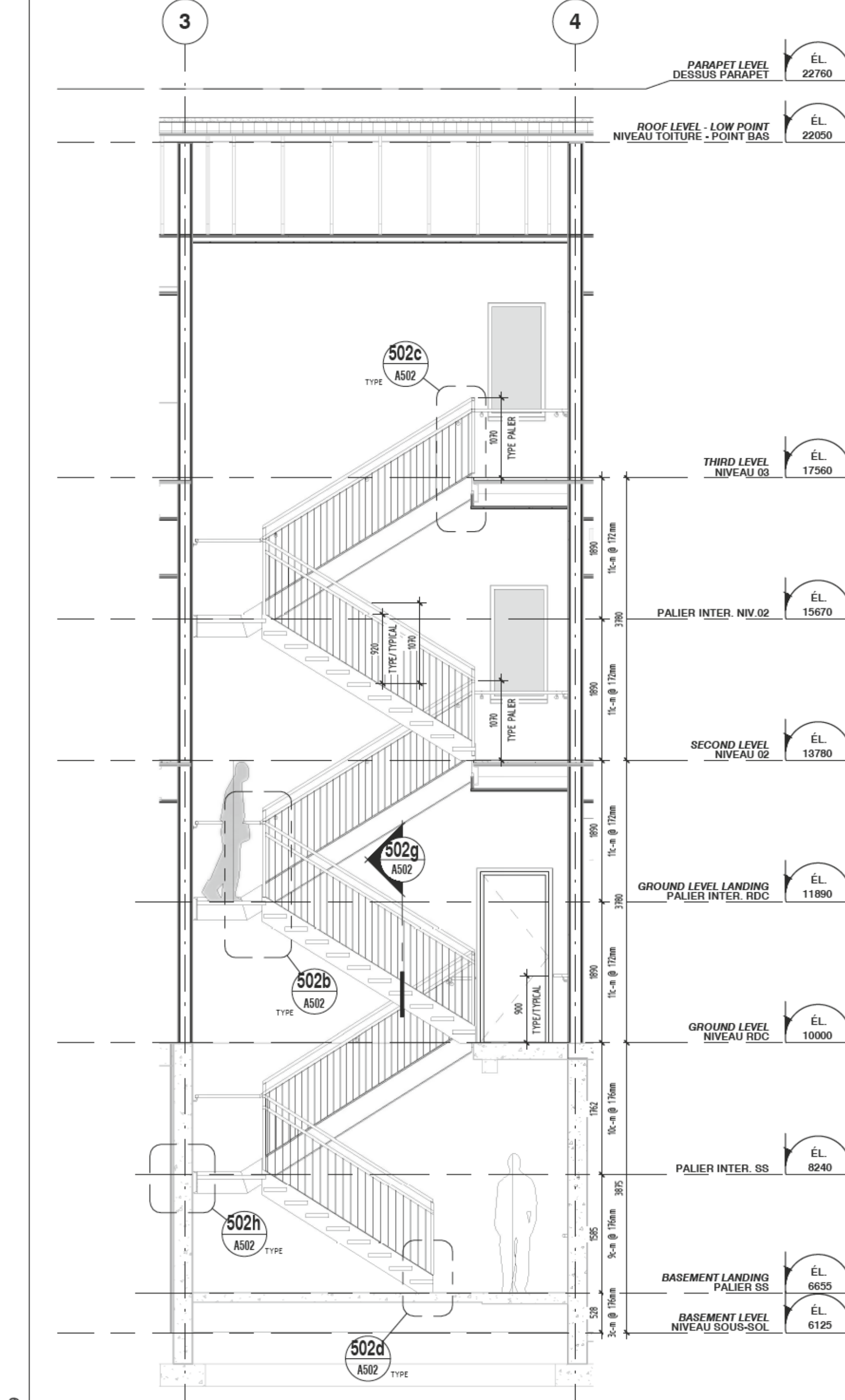
No. de la feuille

A354

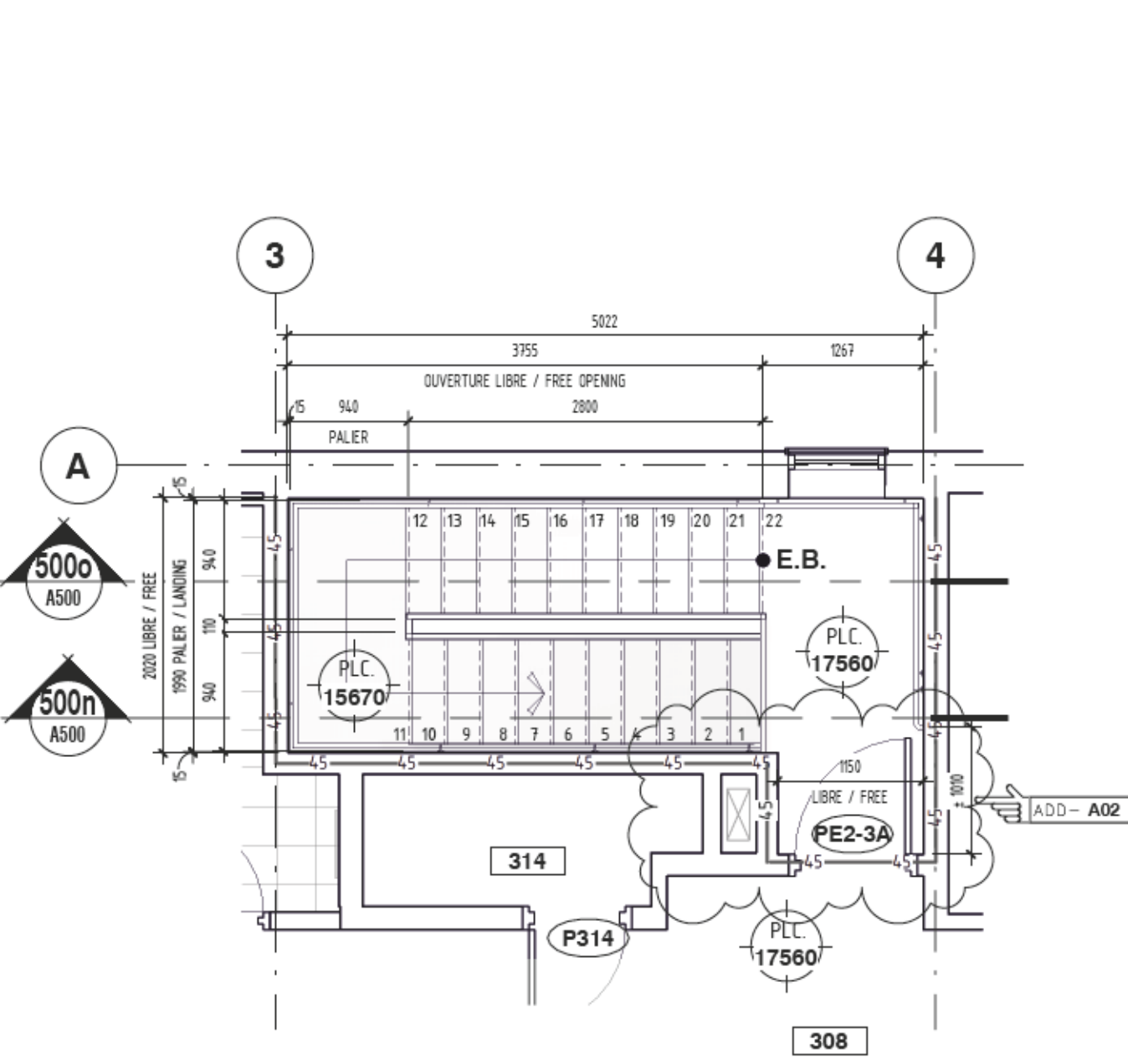
Sheet no.



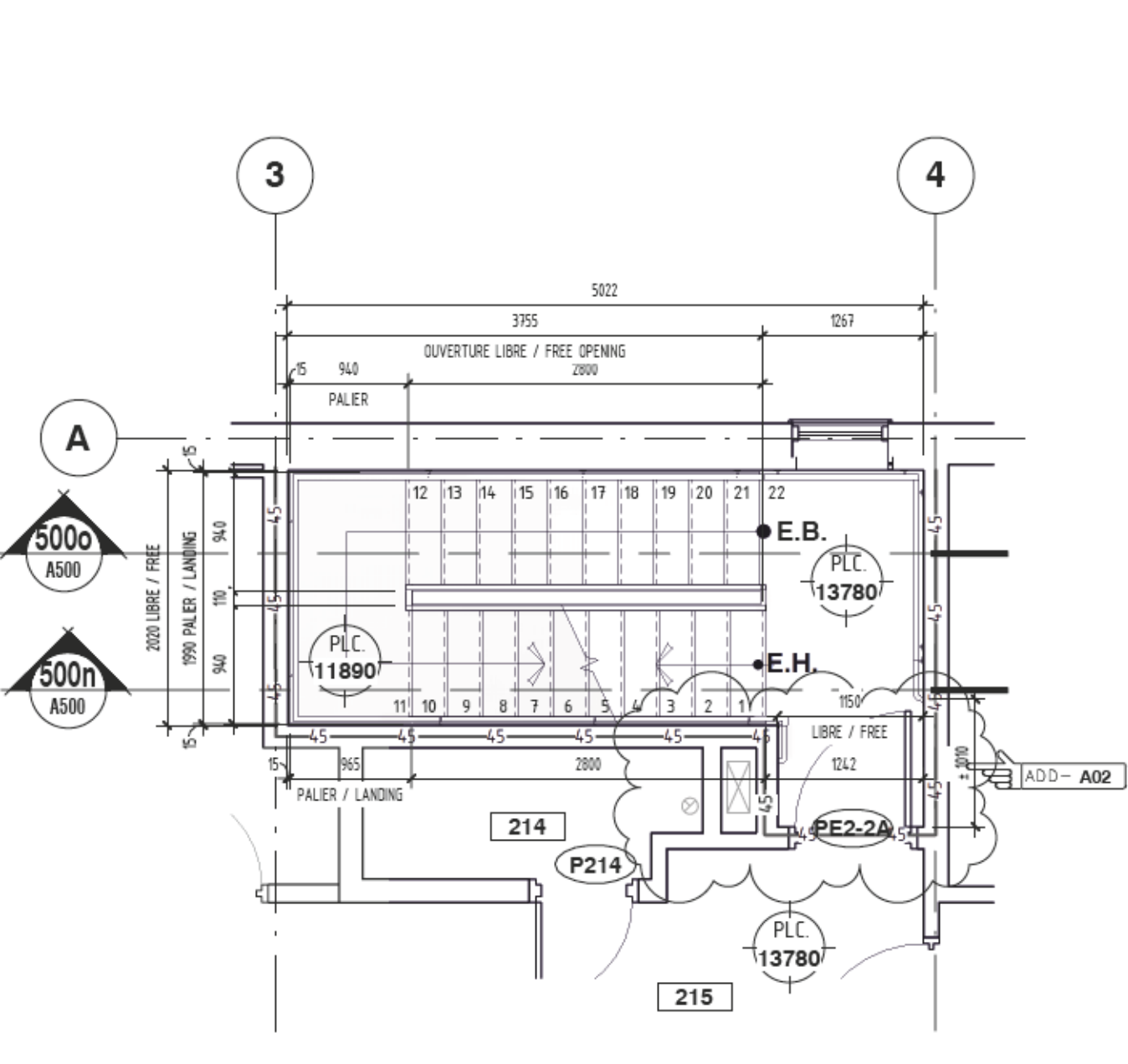
STAIR 2 SECTION
COUPE ESCALIER 2
ECH./SC.: 1 : 50



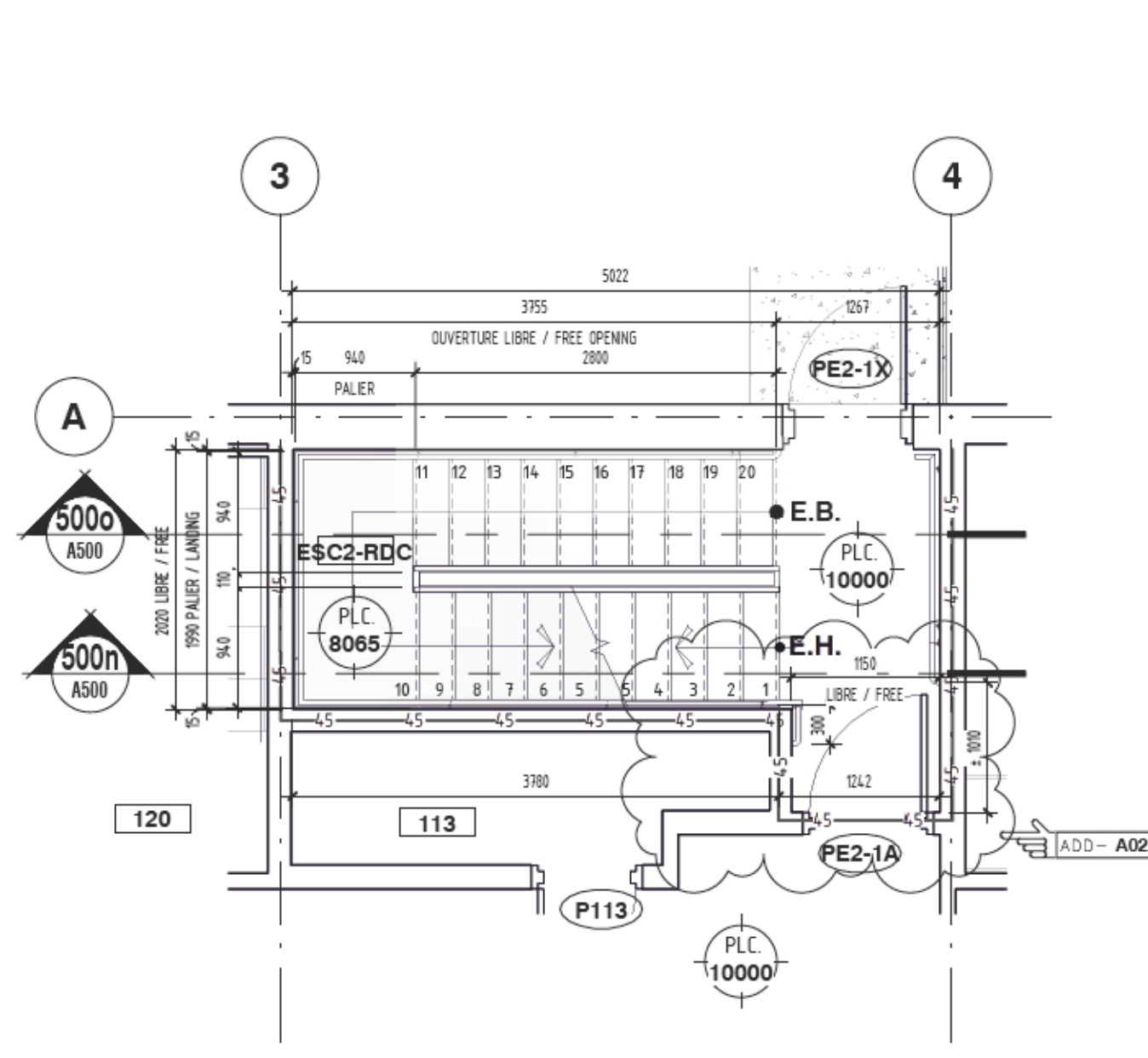
STAIR 2 SECTION
COUPE ESCALIER 2
ECH./SC.: 1 : 50



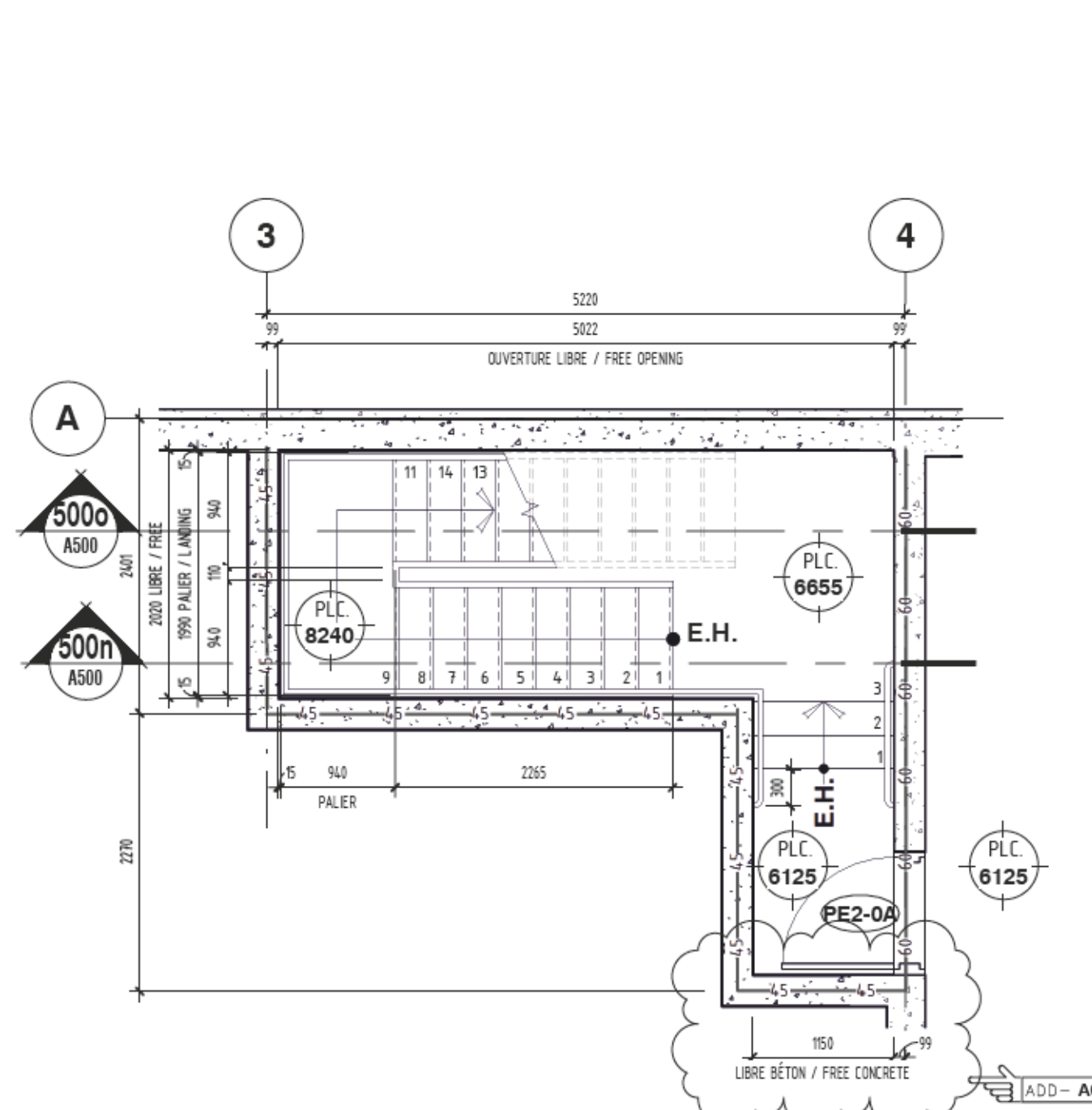
STAIR 2 ENLARGED PLAN - THIRD FLOOR
PLAN AGRANDI ESCALIER 2 - NIVEAU 3
ECH./SC.: 1 : 50



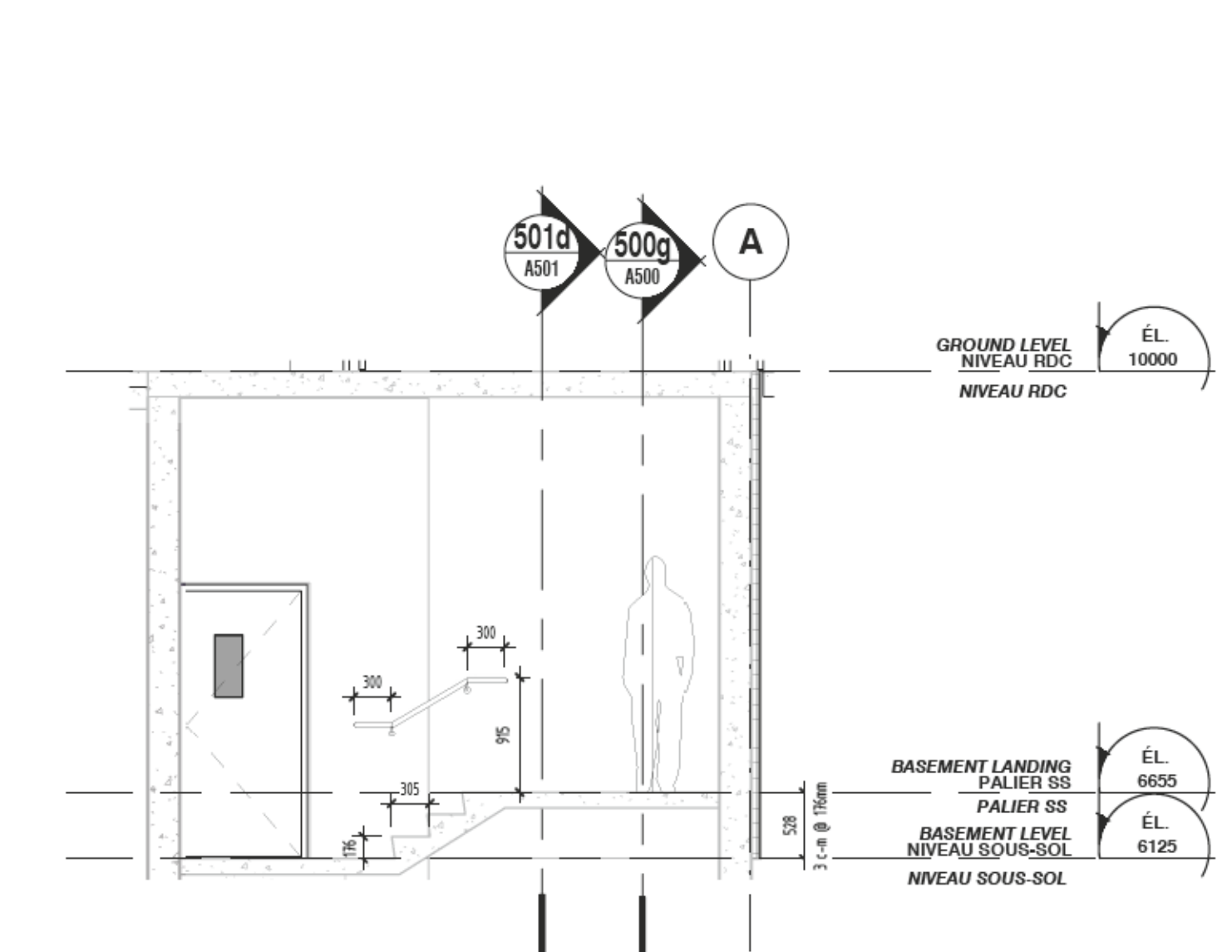
STAIR 2 ENLARGED PLAN - SECOND FLOOR
PLAN AGRANDI ESCALIER 2 - NIVEAU 2
ECH./SC.: 1 : 50



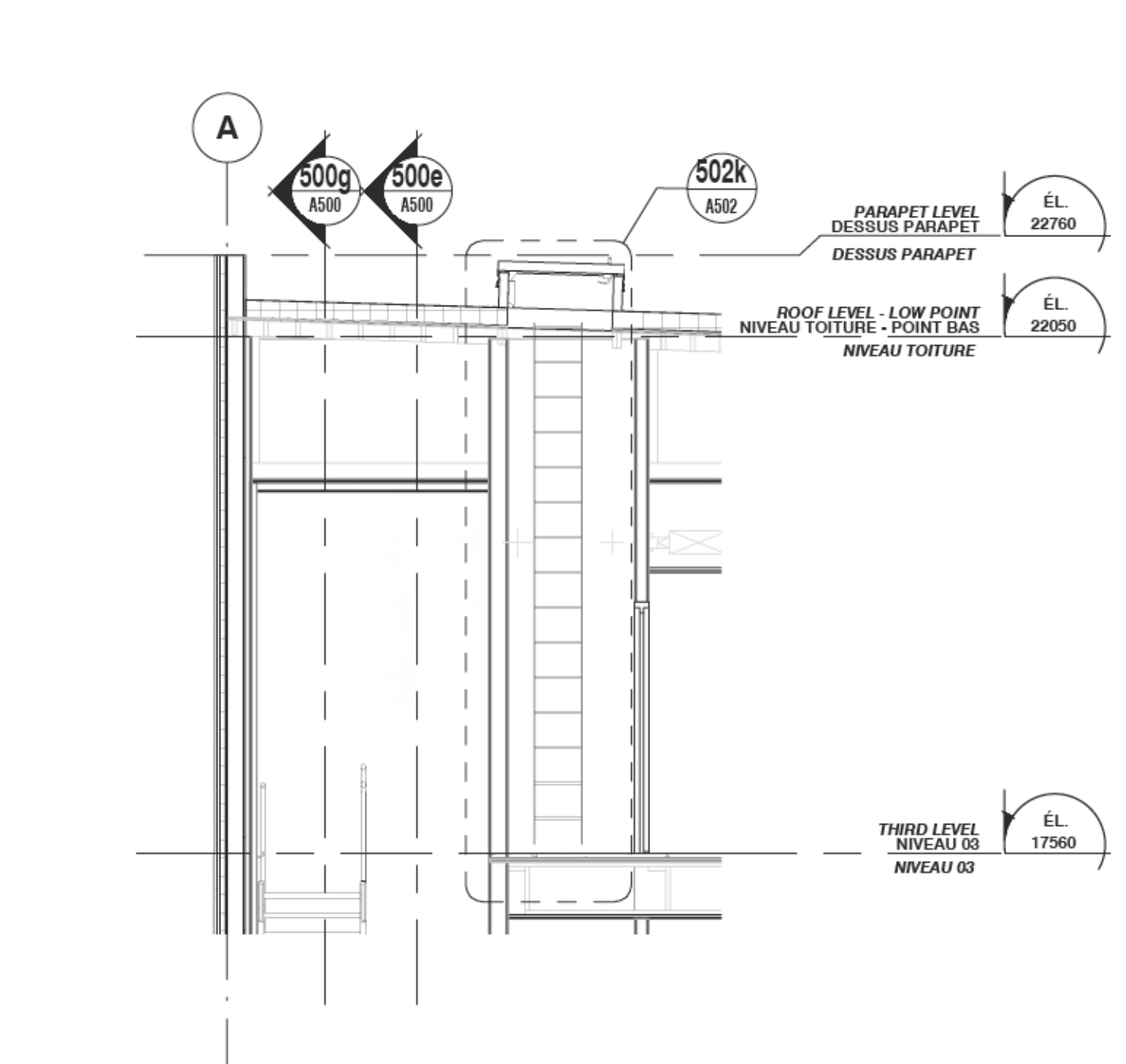
STAIR 2 ENLARGED PLAN - GROUND FLOOR
PLAN AGRANDI ESCALIER 2 - NIVEAU RDC
ECH./SC.: 1 : 50



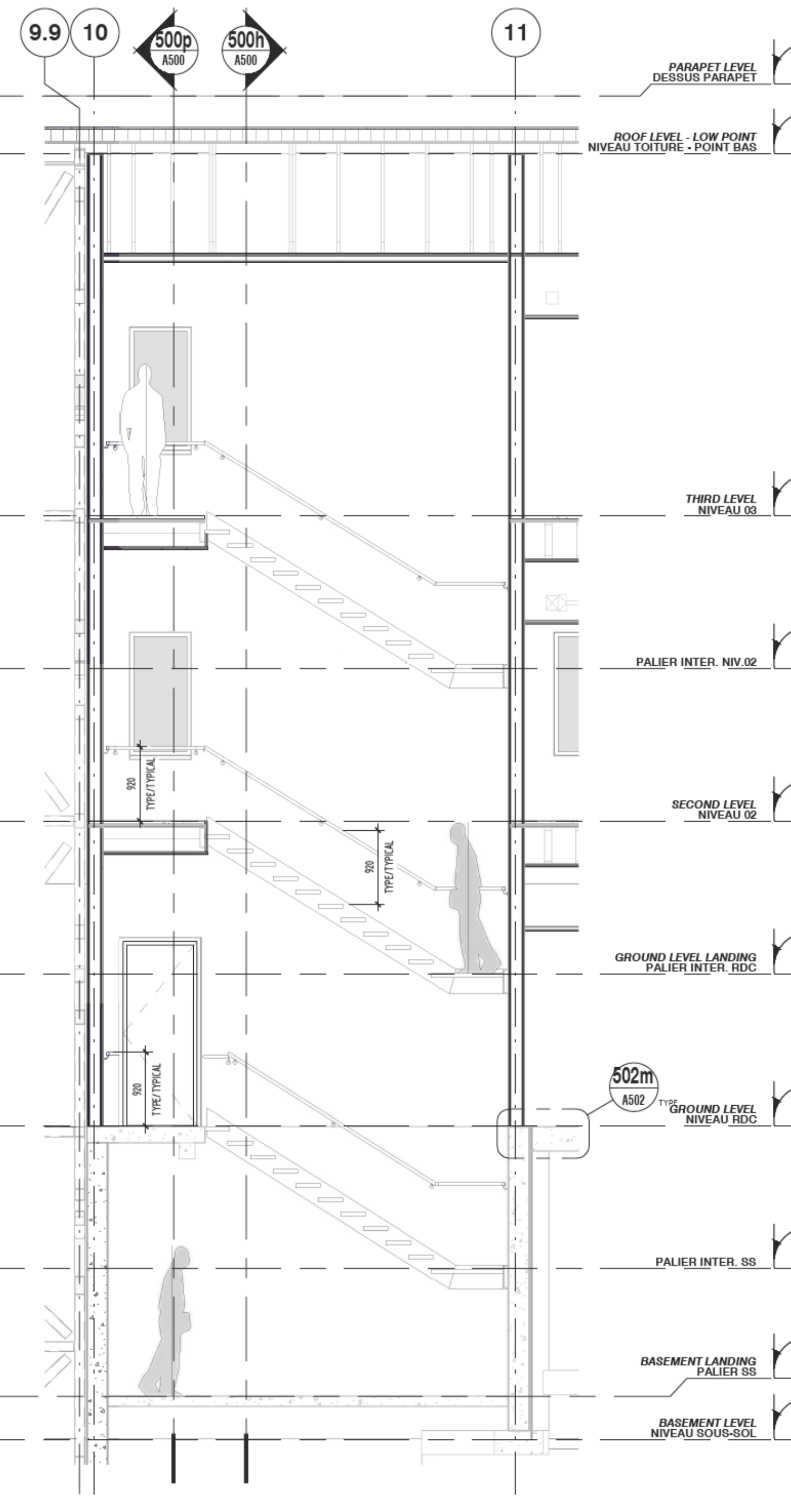
STAIR 2 ENLARGED PLAN - BASEMENT
PLAN AGRANDI ESCALIER 2 - NIVEAU SS
ECH./SC.: 1 : 50



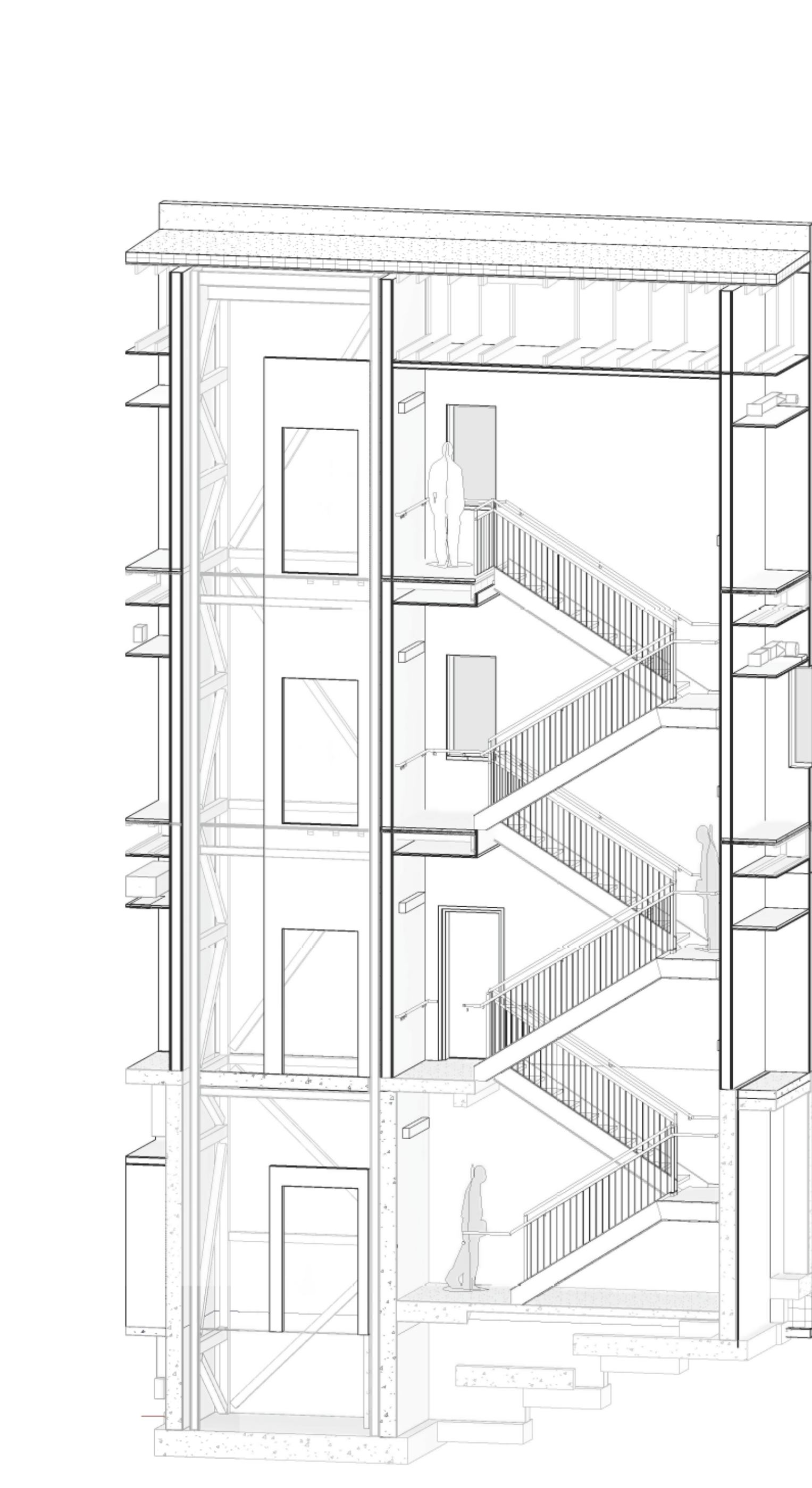
STAIR 1 SECTION
COUPE ESCALIER 1
ECH./SC.: 1 : 50



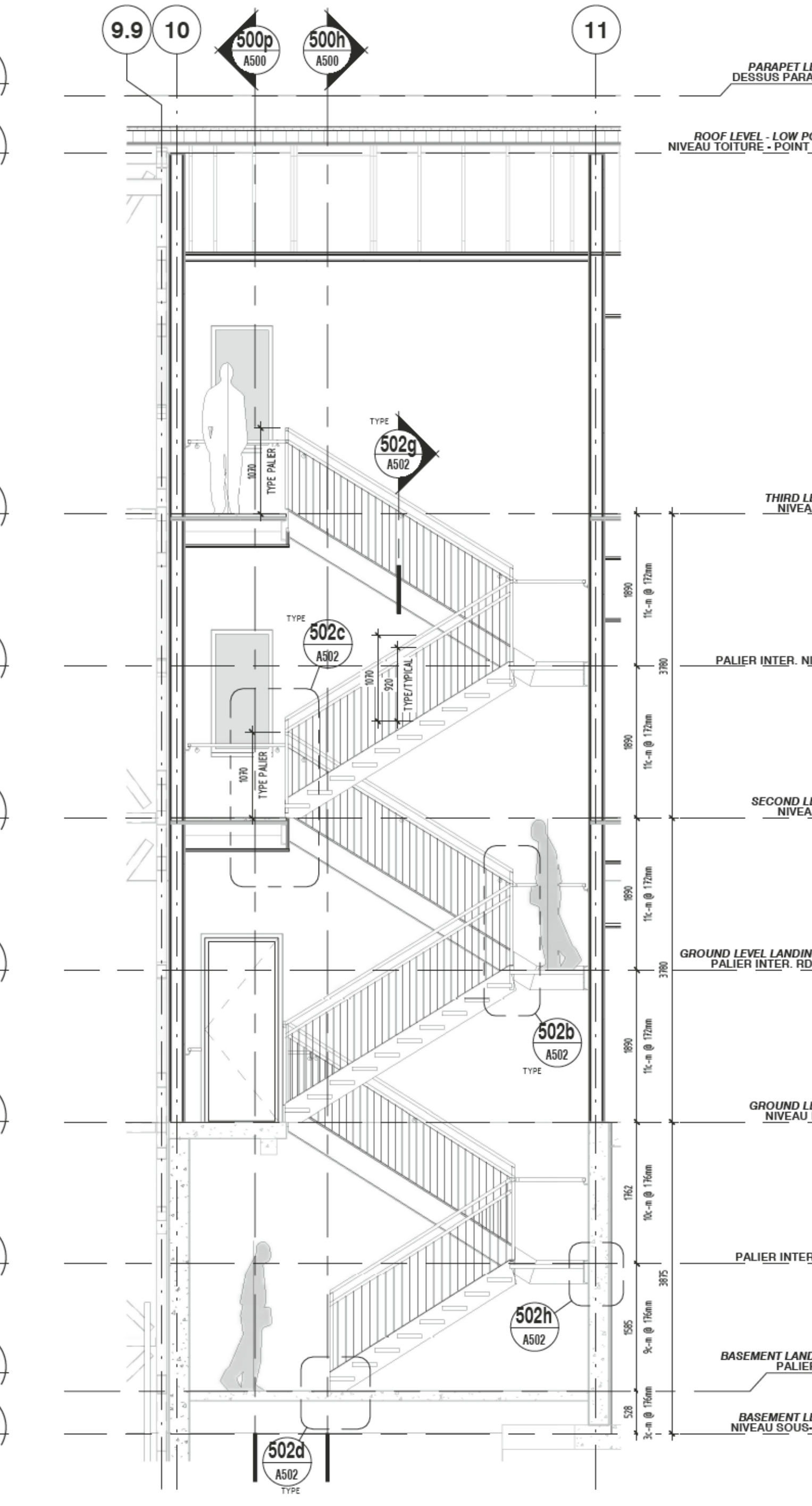
STAIR 1 SECTION
COUPE ESCALIER 1
ECH./SC.: 1 : 50



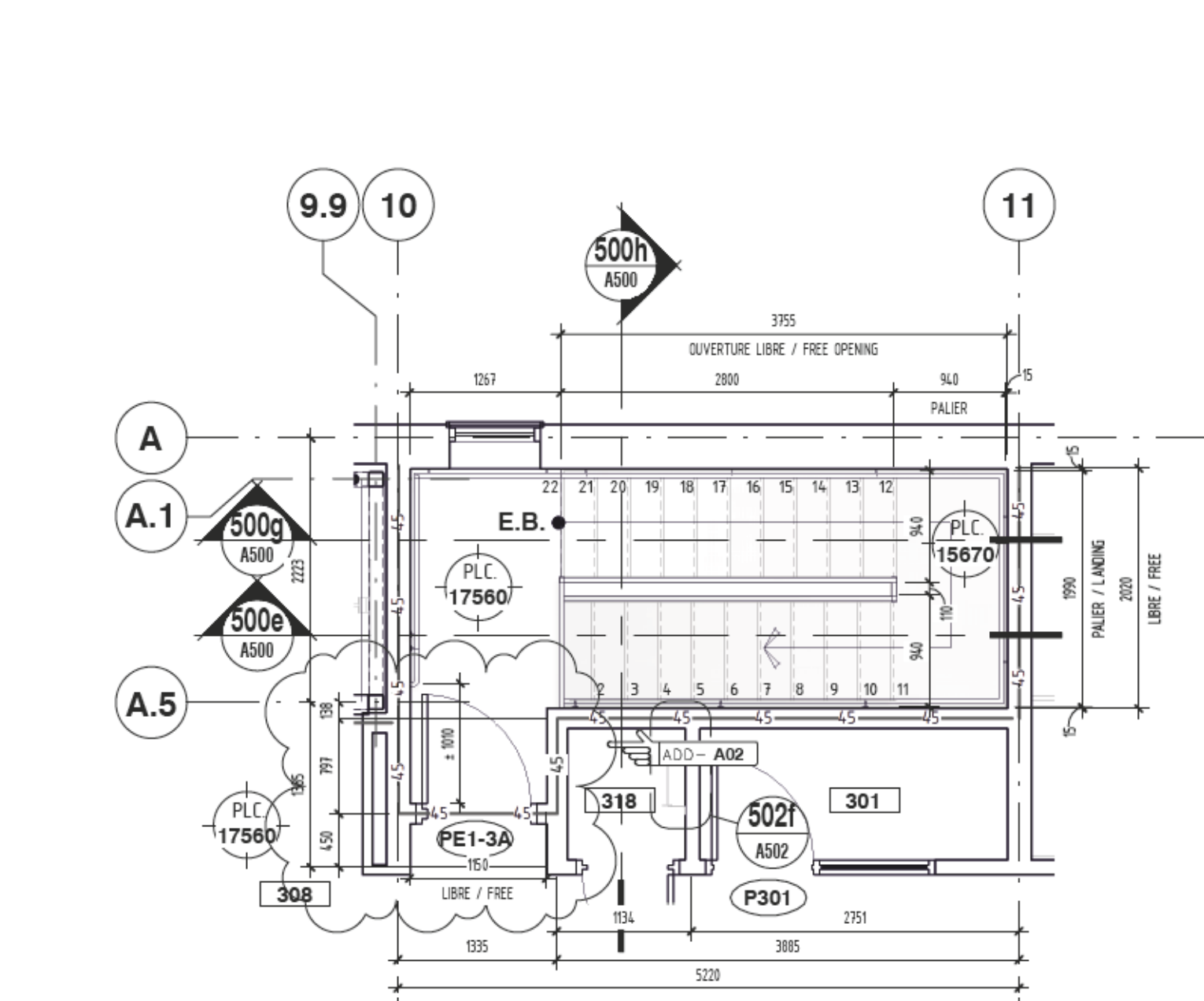
STAIR 1 SECTION
COUPE ESCALIER 1
ECH./SC.: 1 : 50



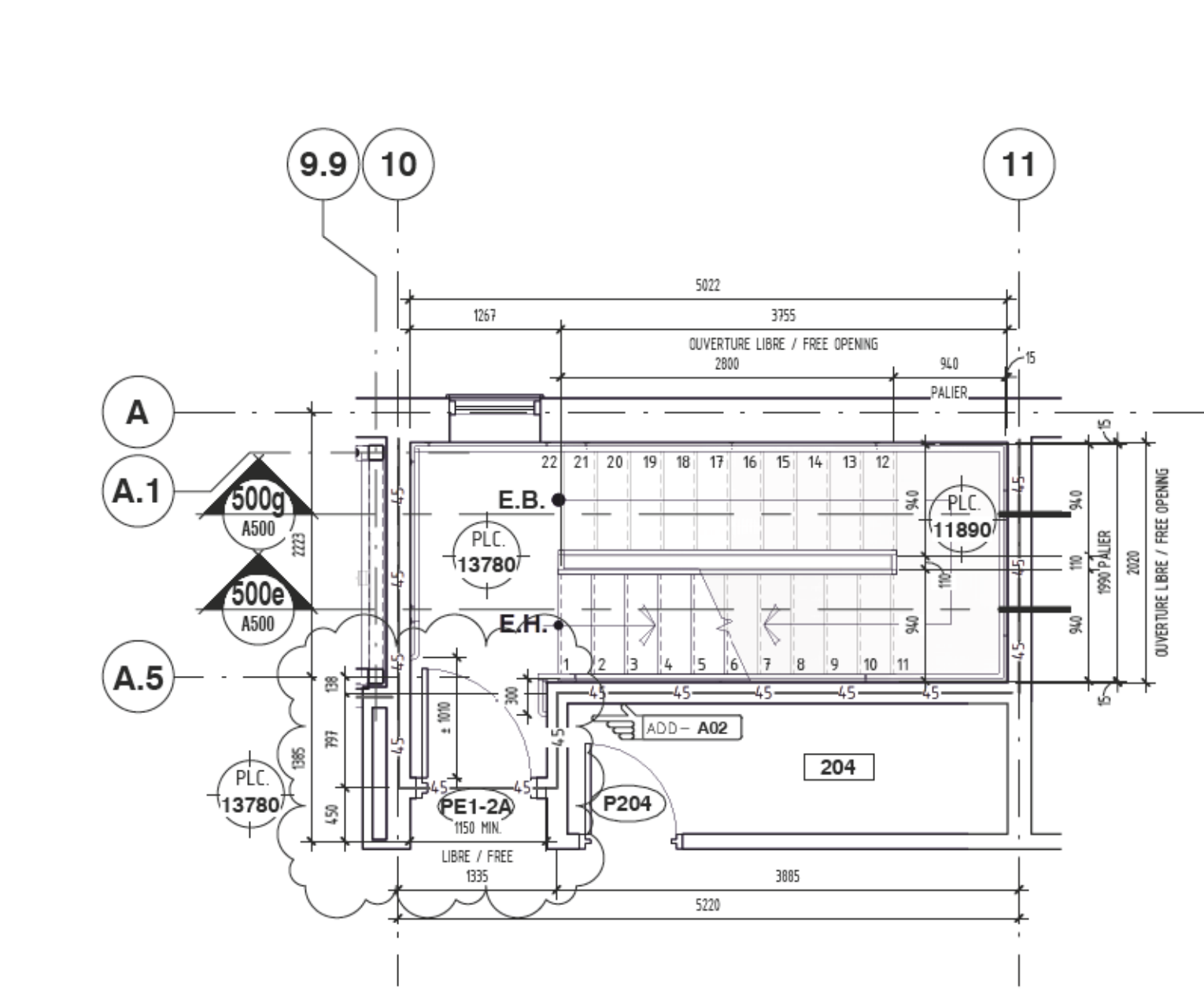
ELEVATOR 1 AXONOMETRY
AXONOMETRIE ESCALIER 1
ECH./SC.: 1 : 50
NOTE : DESSINS À TITRE INDICATIF



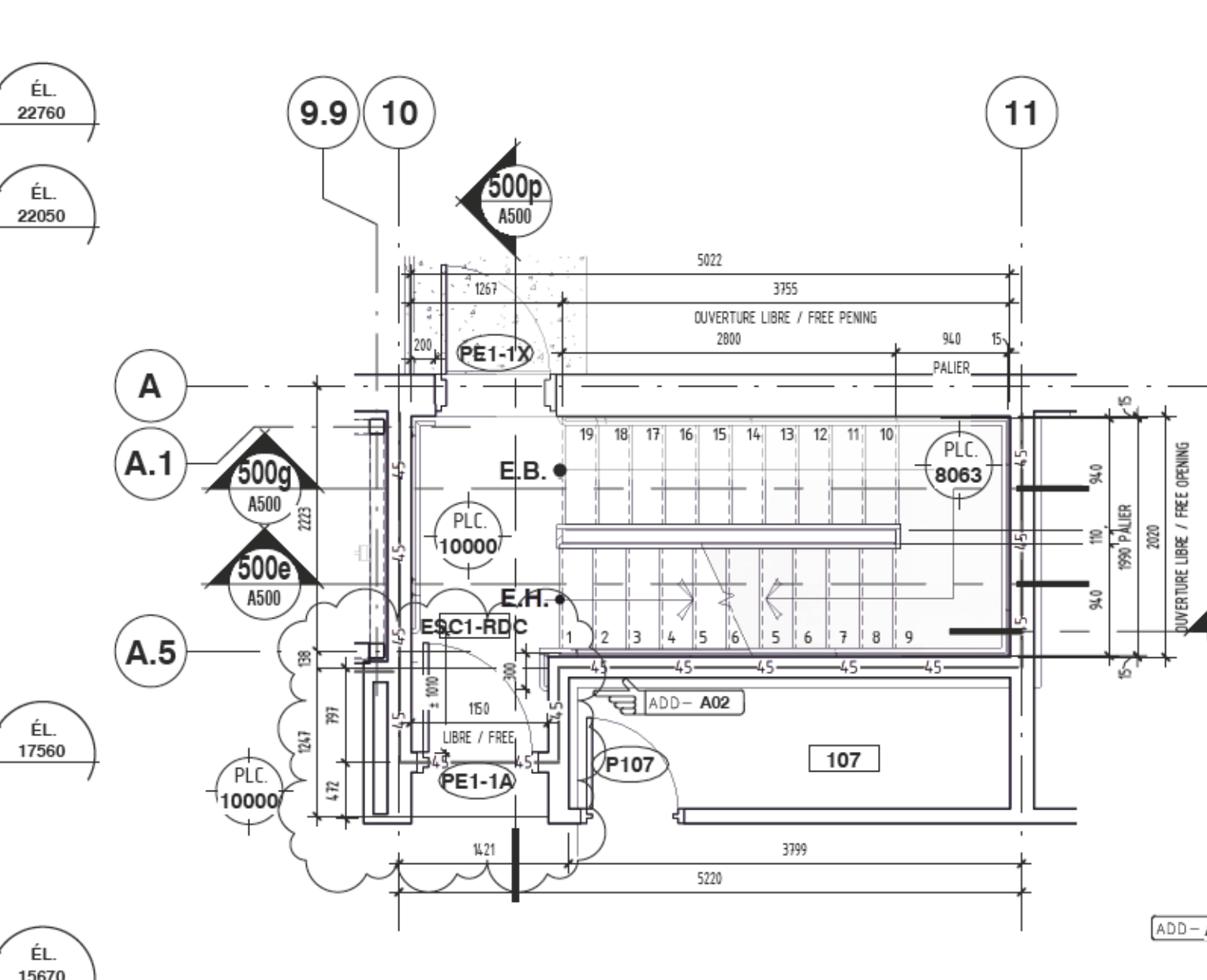
STAIR 1 SECTION
COUPE ESCALIER 1
ECH./SC.: 1 : 50



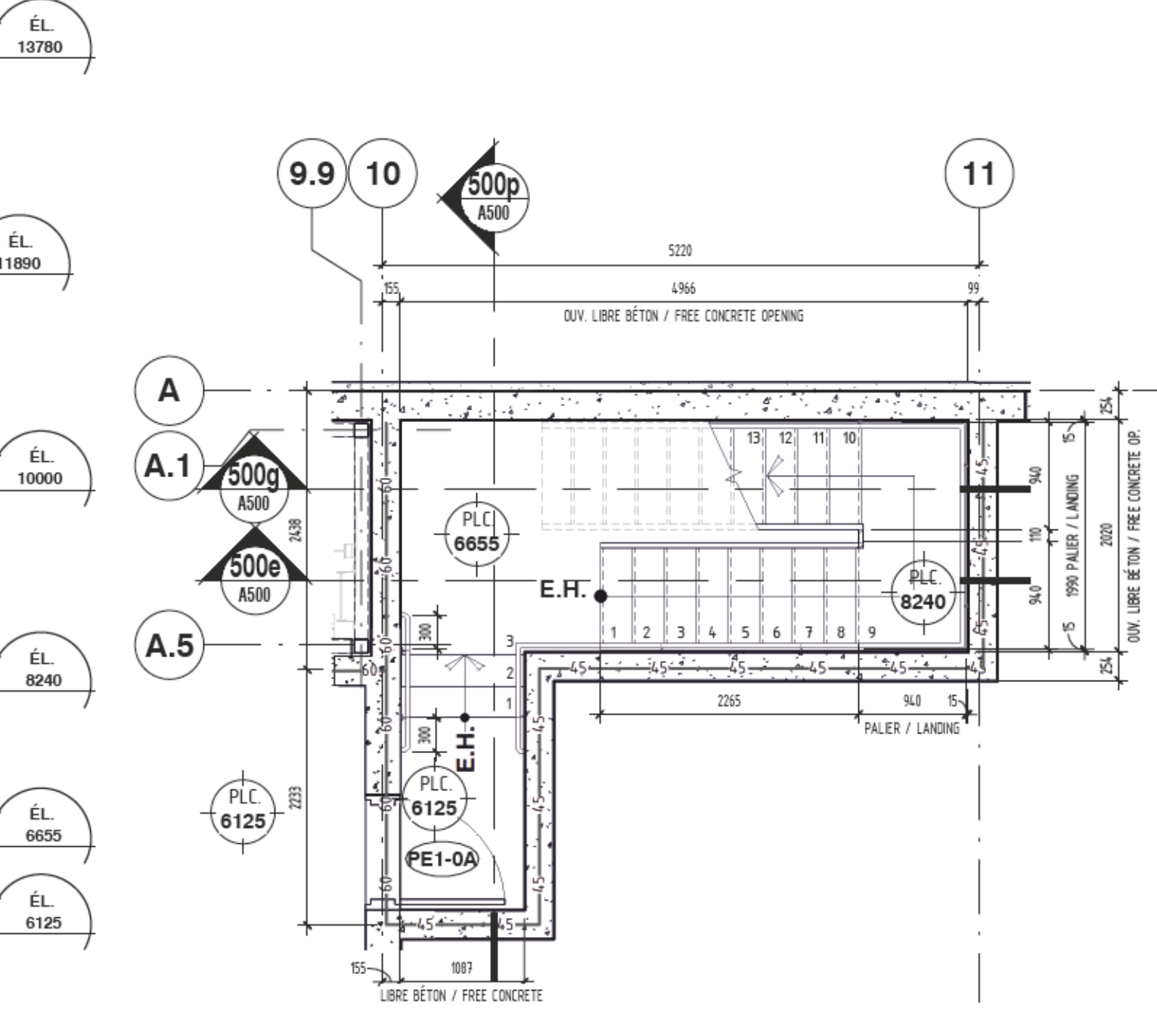
STAIR 1 ENLARGED PLAN - THIRD FLOOR
PLAN AGRANDI ESCALIER 1 - NIVEAU 03
ECH./SC.: 1 : 50



STAIR 1 ENLARGED PLAN - SECOND FLOOR
PLAN AGRANDI ESCALIER 1 - NIVEAU 02
ECH./SC.: 1 : 50



STAIR 1 ENLARGED PLAN - GROUND FLOOR
PLAN AGRANDI ESCALIER 1 - NIVEAU RDC
ECH./SC.: 1 : 50



STAIR 1 ENLARGED PLAN - BASEMENT
PLAN AGRANDI ESCALIER 1 - NIVEAU SS
ECH./SC.: 1 : 50

Parcs Canada Parks Canada

Gestion des biens et
évaluation de projets

Région du Québec

Asset Management
and Project Delivery

Québec Region

ARCHITECTURE / ARCHITECTURE

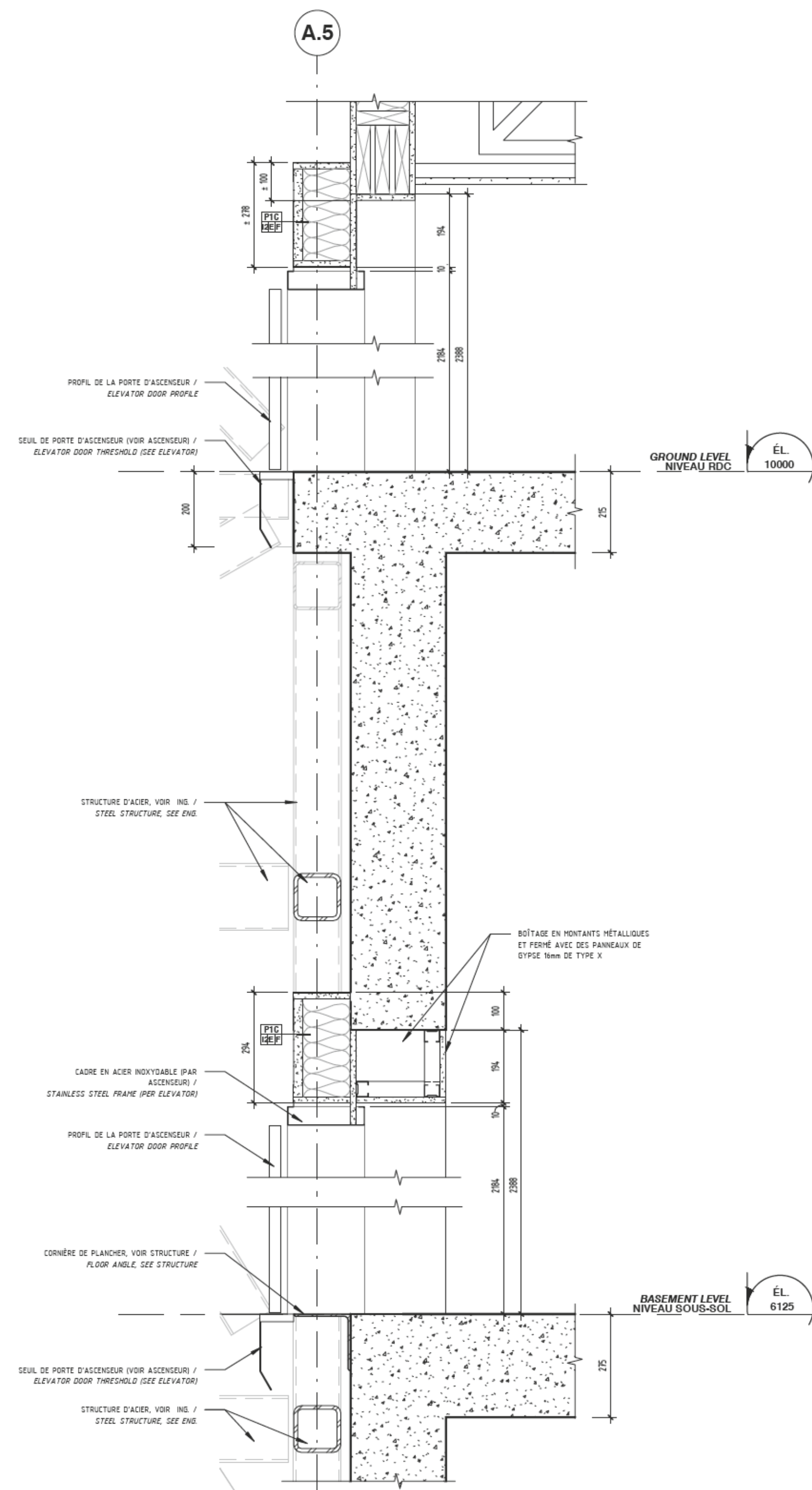
architectes

INGÉNÉRIE / ENGINEERING

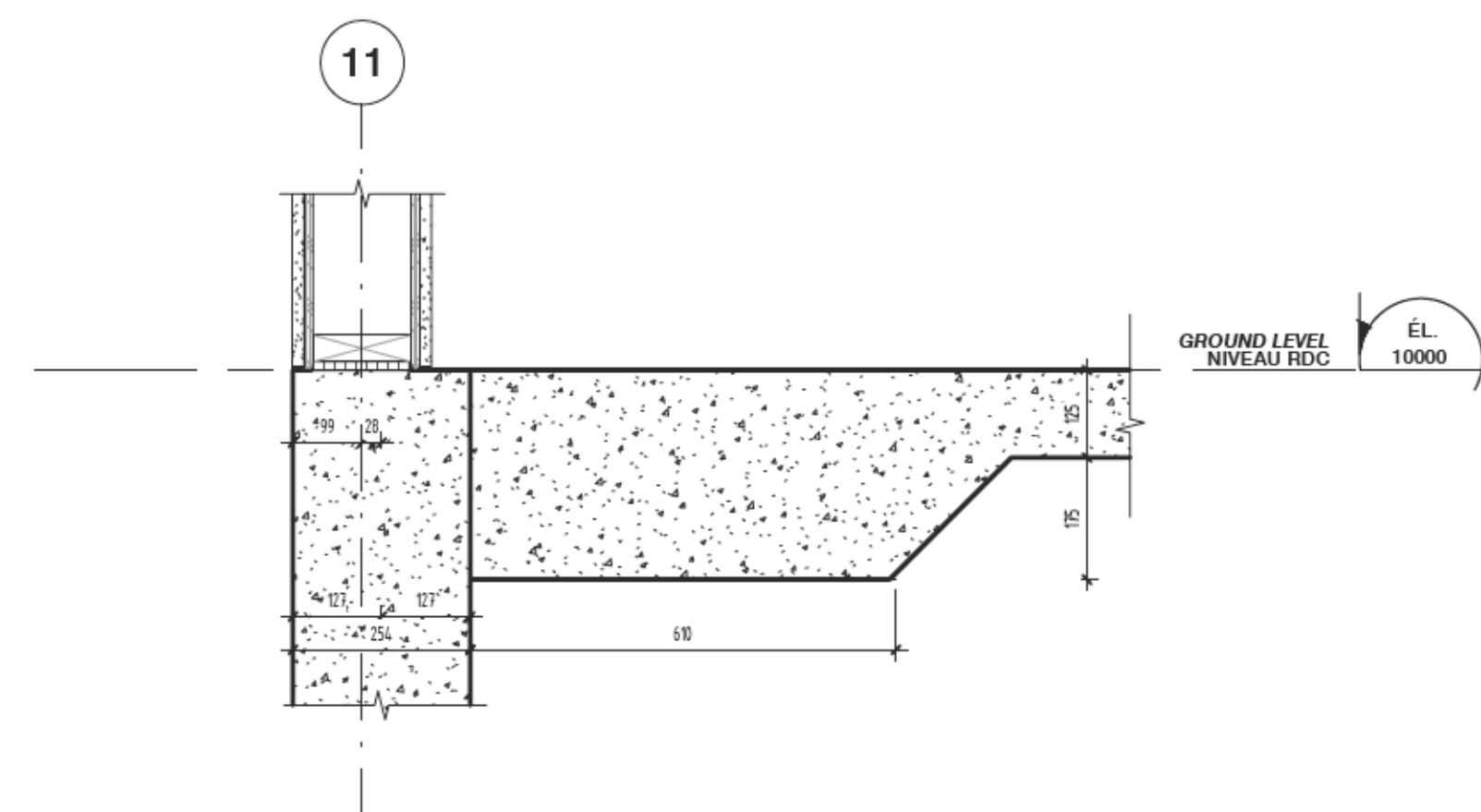
SCEAUX / STAMPS

2019-04-17

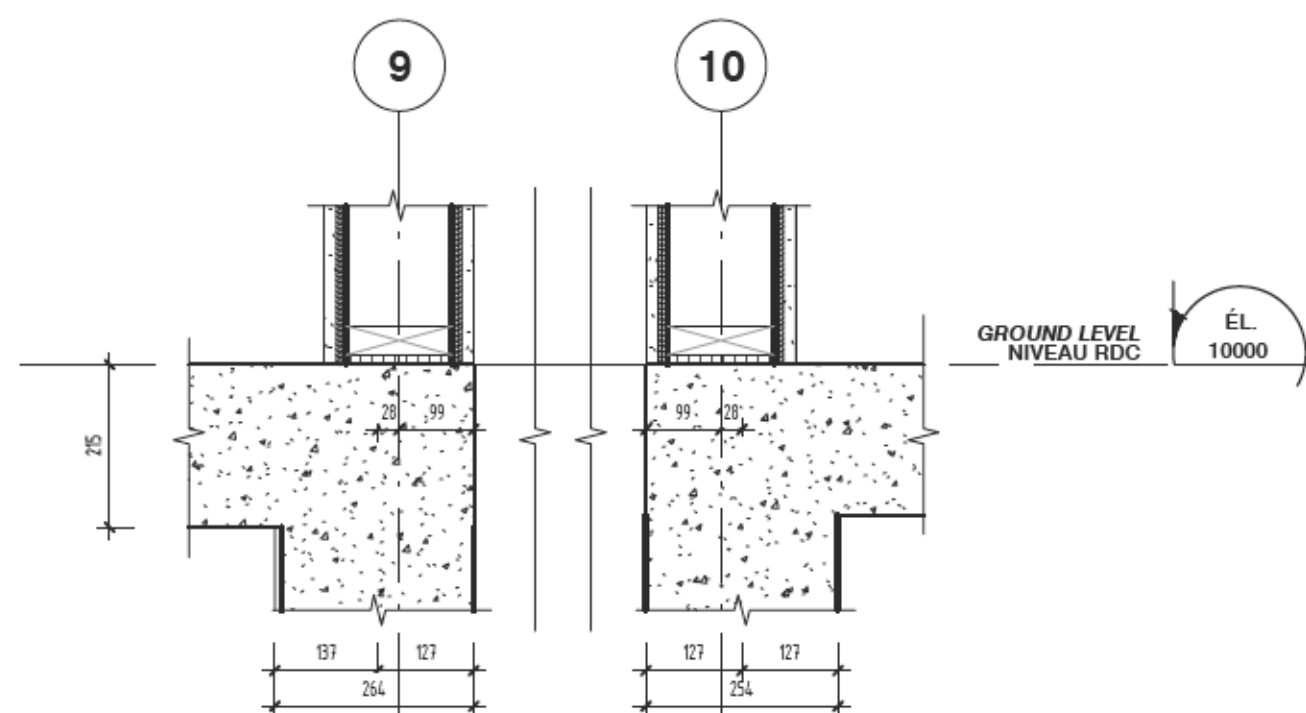
| 6 | ADDENDA A02 | 2019-04-16 |
|---|---------------------|-------------------|
| 1 | POUR APPEL D'OFFRES | 2019-02-25 |
| No | Description | Date |
| Revisions / Revisions | | |
| Projet | | |
| Parcs Canada / Parks Canada 1501 Boul. de Fortin, Gaspé (secteur Cap-aux-os) QC, G4X 6M1 | | |
| Réfection du Centre Opérationnel et aménagement d'un centre administratif Operational Center rehabilitation and construction of an administrative building | | |
| Dessin BÂTIMENT ADMINISTRATIF / ADMINISTRATIVE BUILDING CIRCULATIONS VERTICALES VERTICAL CIRCULATIONS | | |
| Conçu par A.VALLIÈRES & A.ISABELLE Date (aaaa/mm/jj) Dessiné par D.BÉDARD & A.LAJOIE-BERGERON Date (aaaa/mm/jj) Approuvé par A.VALLIÈRES Date (aaaa/mm/jj) | | |
| No du projet | 1415 | |
| ARC | PCA | |
| No. du dessin | Drawing no. | No. de la feuille |
| Q1680_ARC_2018.RVT | A500 | Sheet no. |



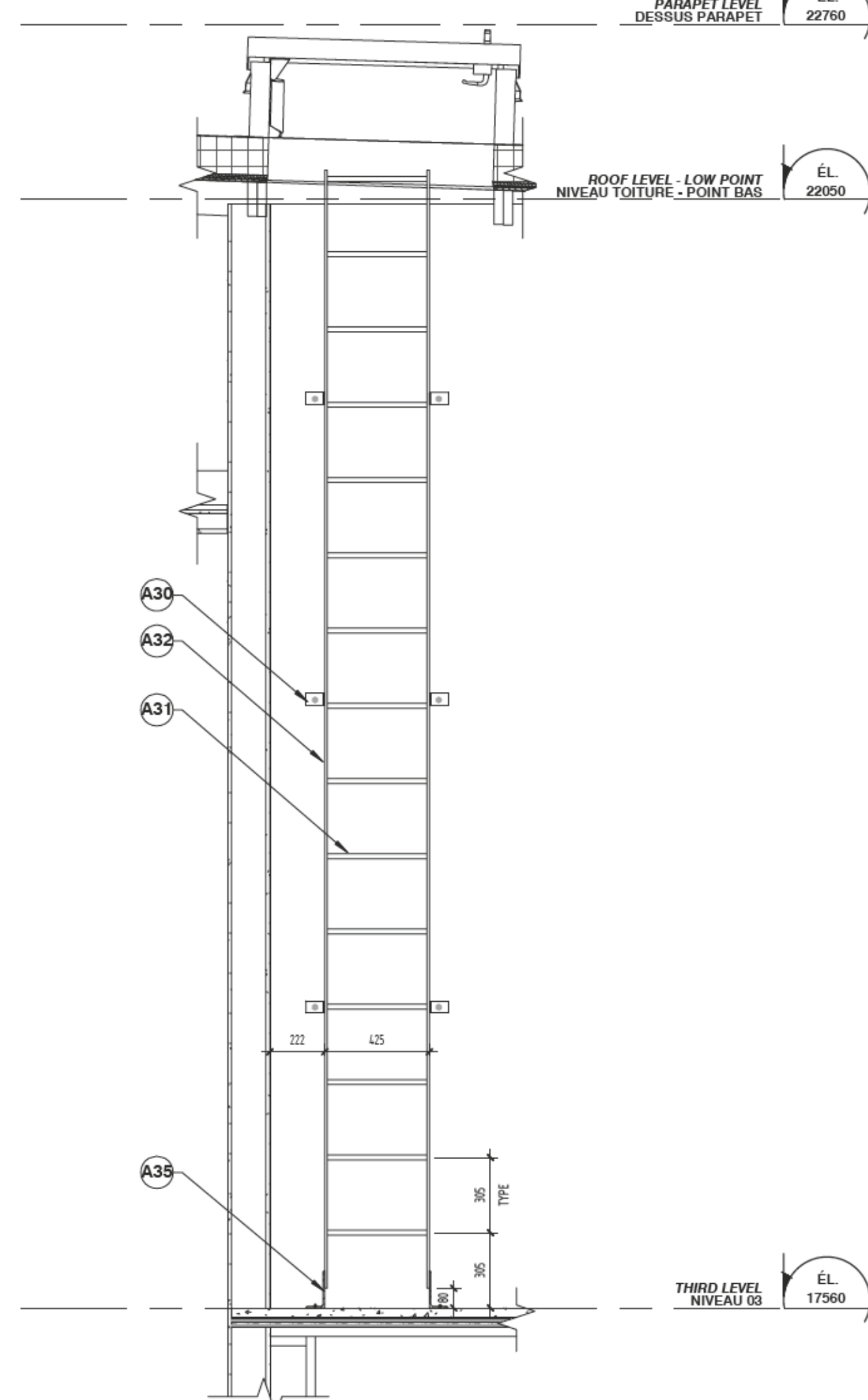
502m A501
ELEVATOR THRESHOLD AND UPPER JAMB
SEUIL ET TÊTE D'ASCENSEUR
ECH./SC.: 1 : 10



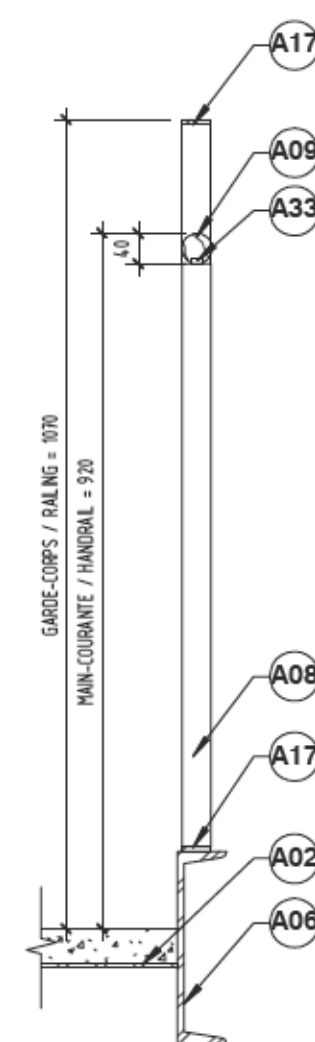
502m A500
STAIR SECTION - GROUND LEVEL
COUPE ESCALIER RDC
ECH./SC.: 1 : 10



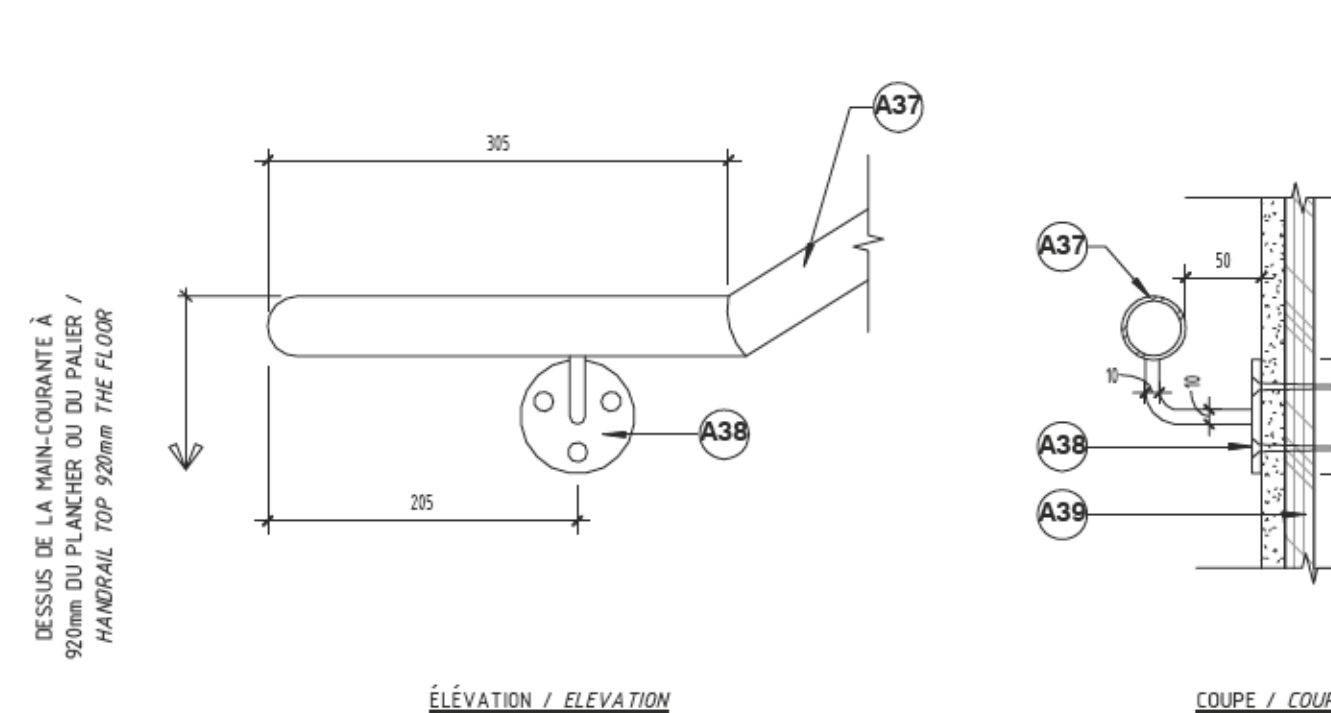
502e A501
ELEVATOR SECTION
COUPE ASCENSEUR
ECH./SC.: 1 : 10



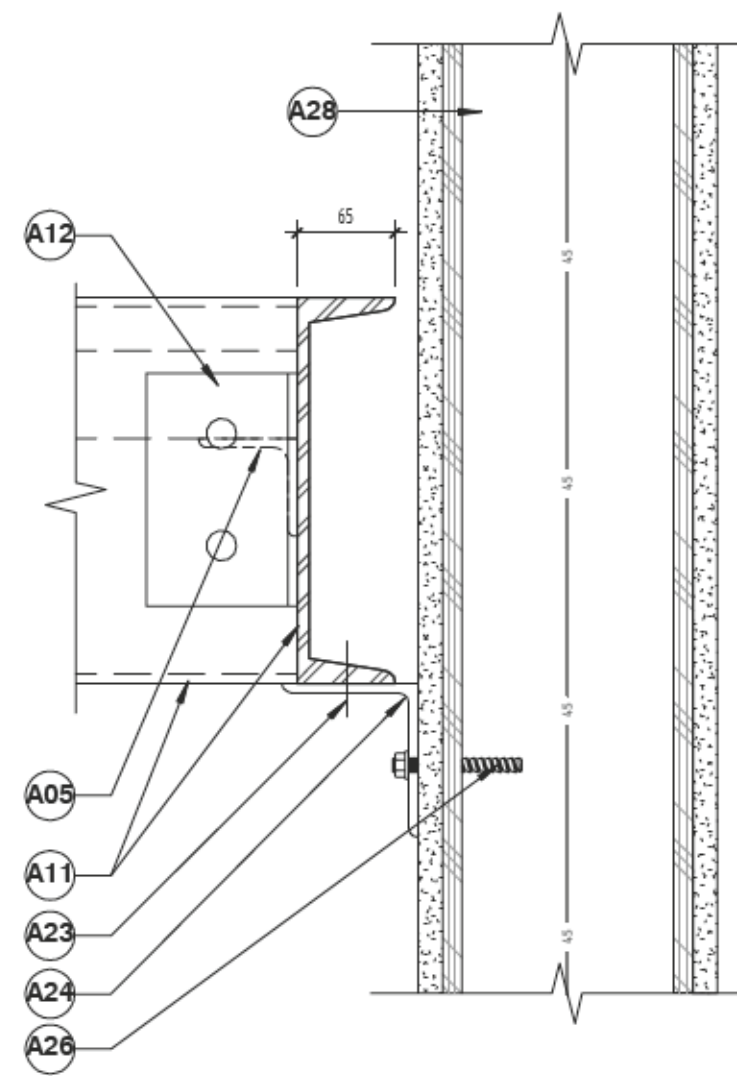
502k A500
ROOF LADDER TYPICAL ELEVATION
ELEVATION TYPE ÉCHELLE AU TOIT
ECH./SC.: 1 : 20



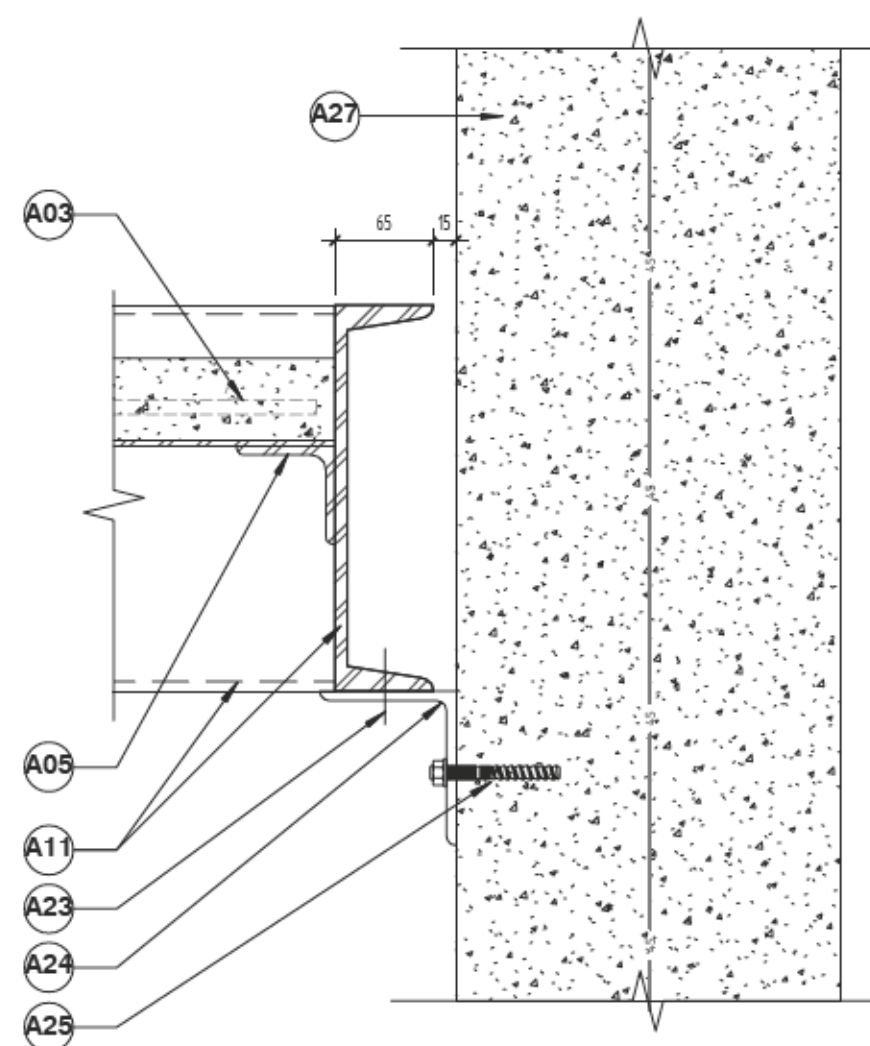
502g A500
STAIR TYPICAL DETAIL
DÉTAIL TYPE ESCALIER
ECH./SC.: 1 : 10



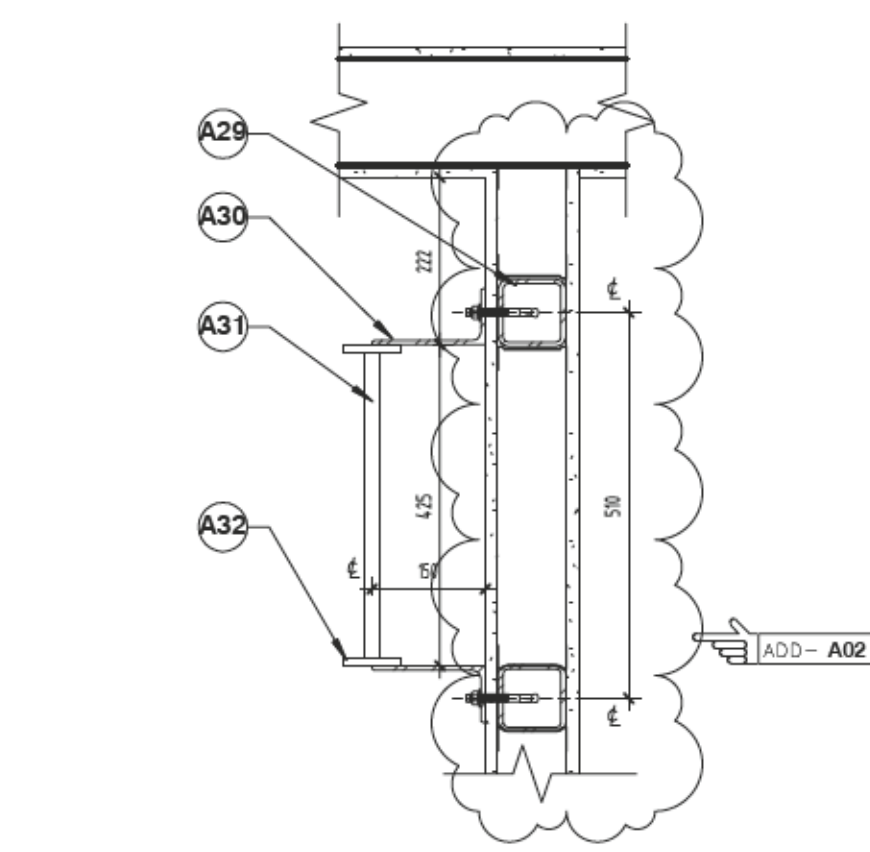
502e A502
HANDRAIL TYPICAL DETAIL
DÉTAIL TYPE MAIN-COURANTE
ECH./SC.: 1 : 5



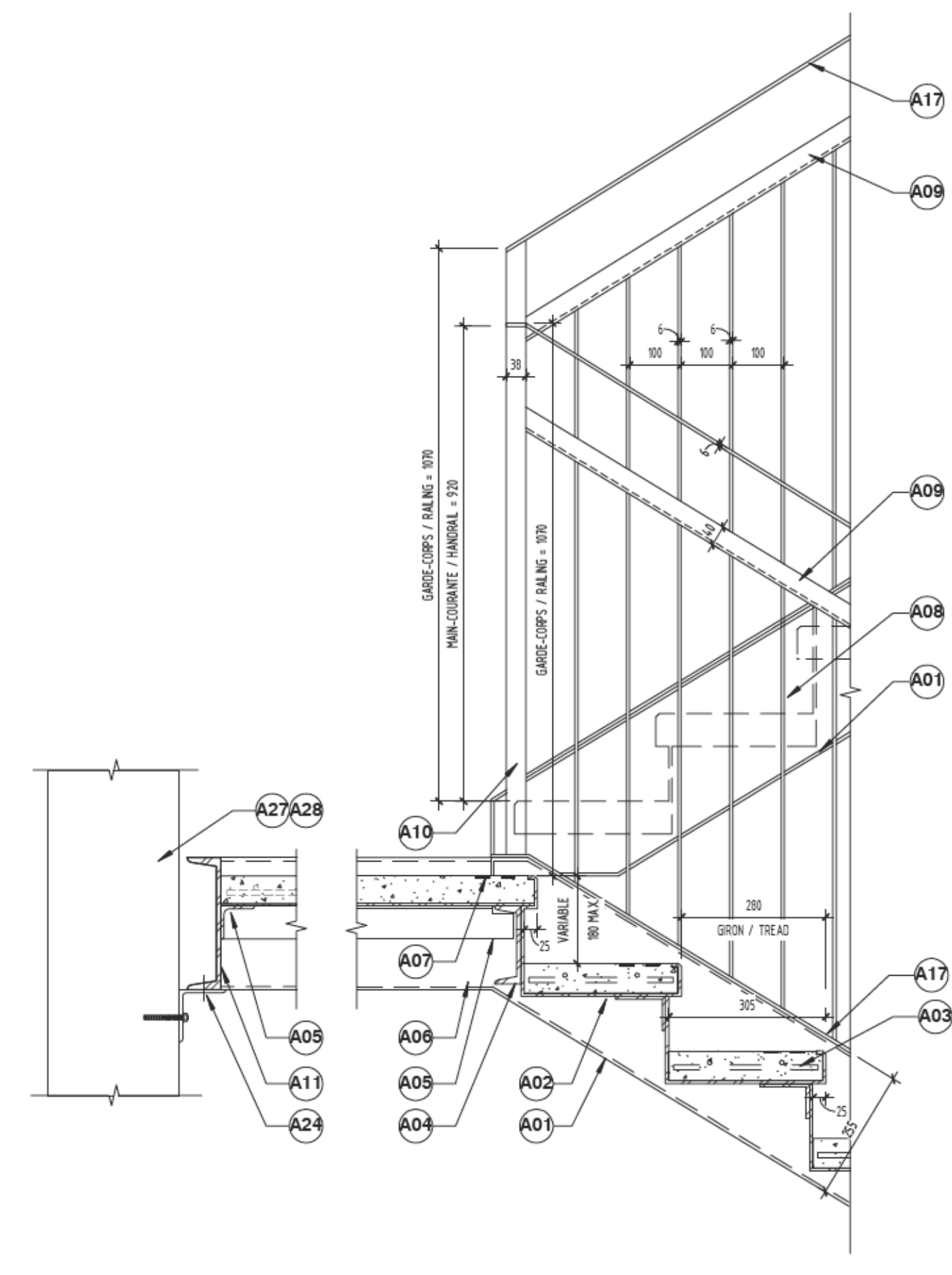
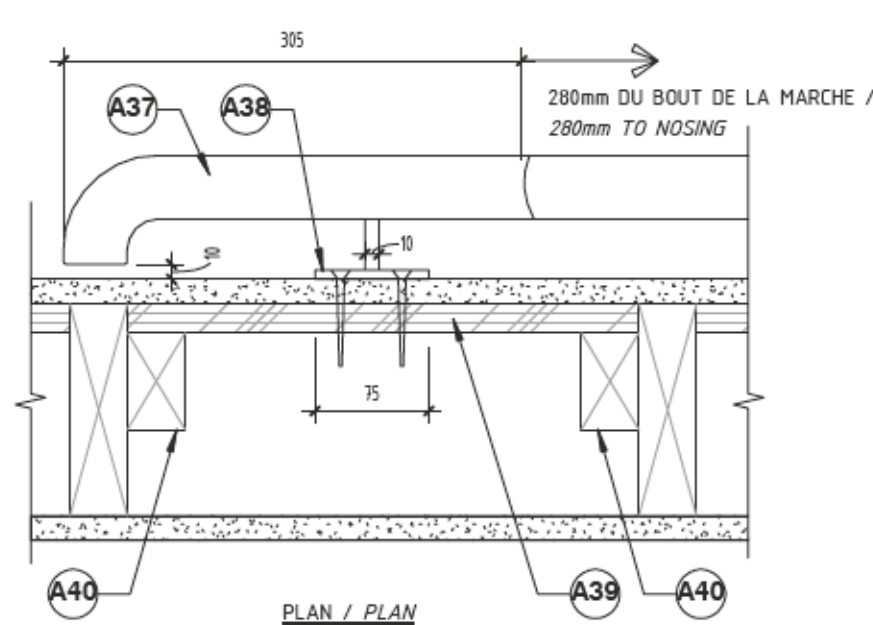
502i A500
STAIR TYPICAL DETAIL
DÉTAIL TYPE ESCALIER
ECH./SC.: 1 : 5



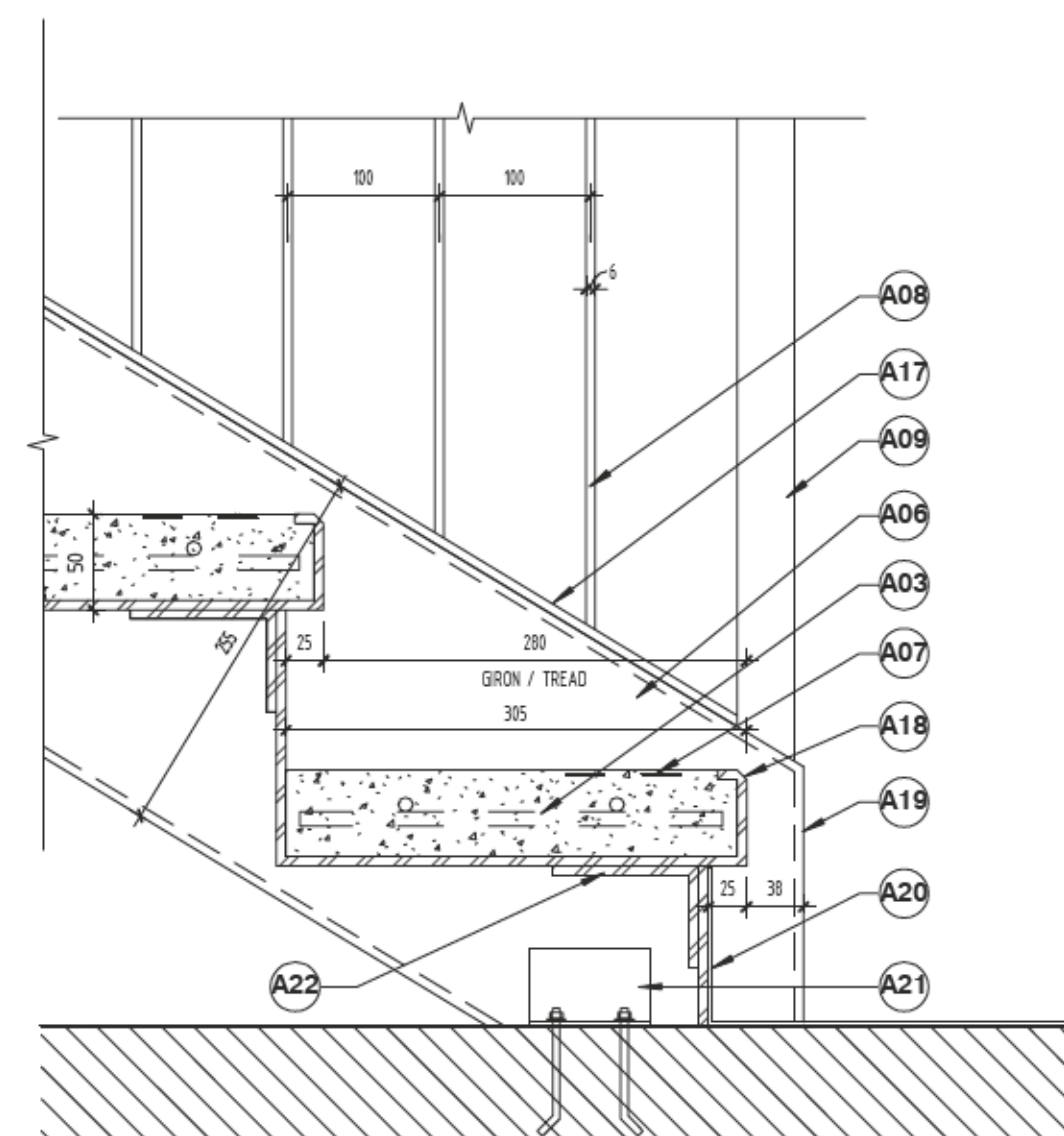
502h A500
STAIR TYPICAL DETAIL
DÉTAIL TYPE ESCALIER
ECH./SC.: 1 : 5



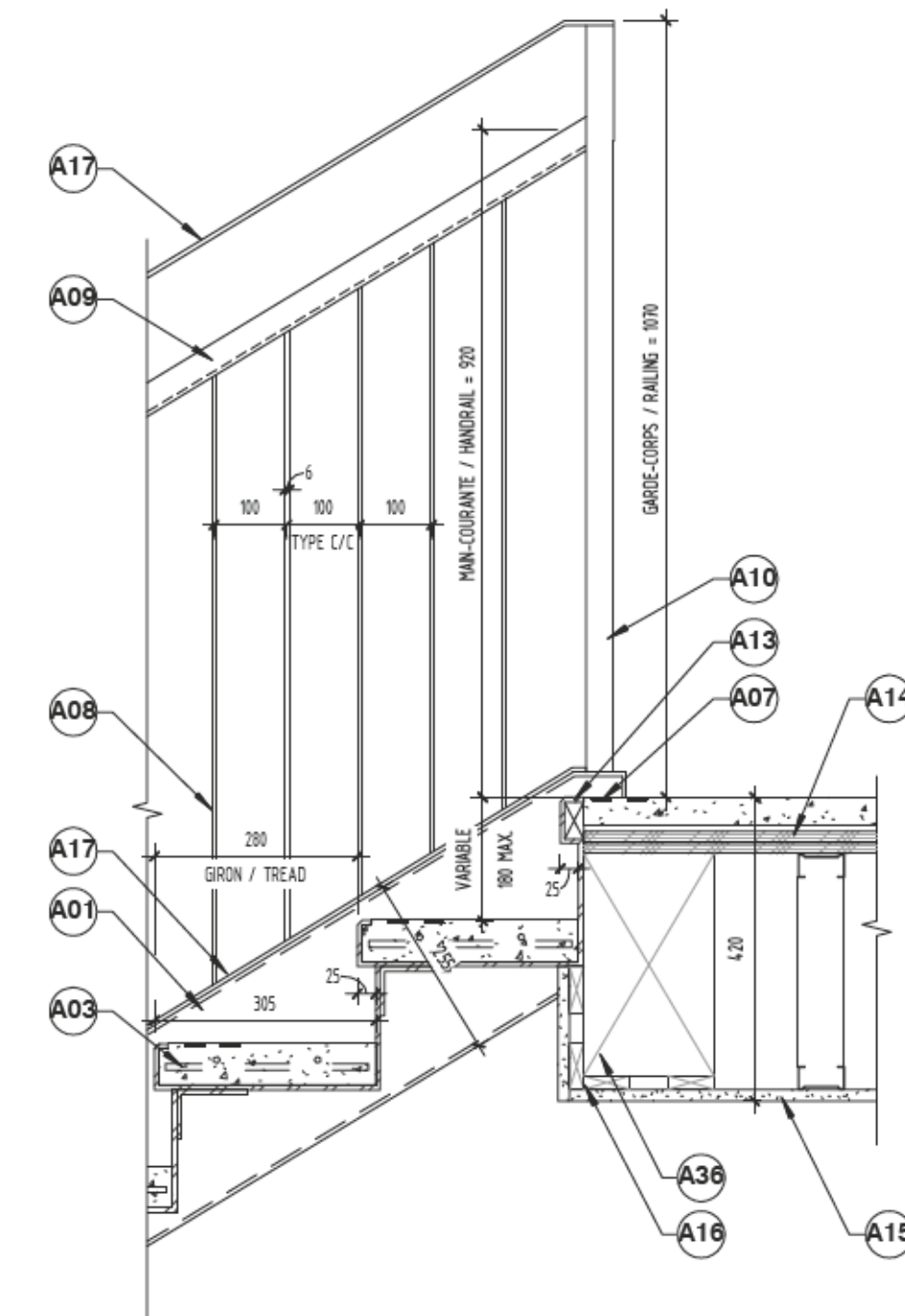
502i A500
LADDER TYPICAL DETAIL
DÉTAIL TYPE ÉCHELLE
ECH./SC.: 1 : 10



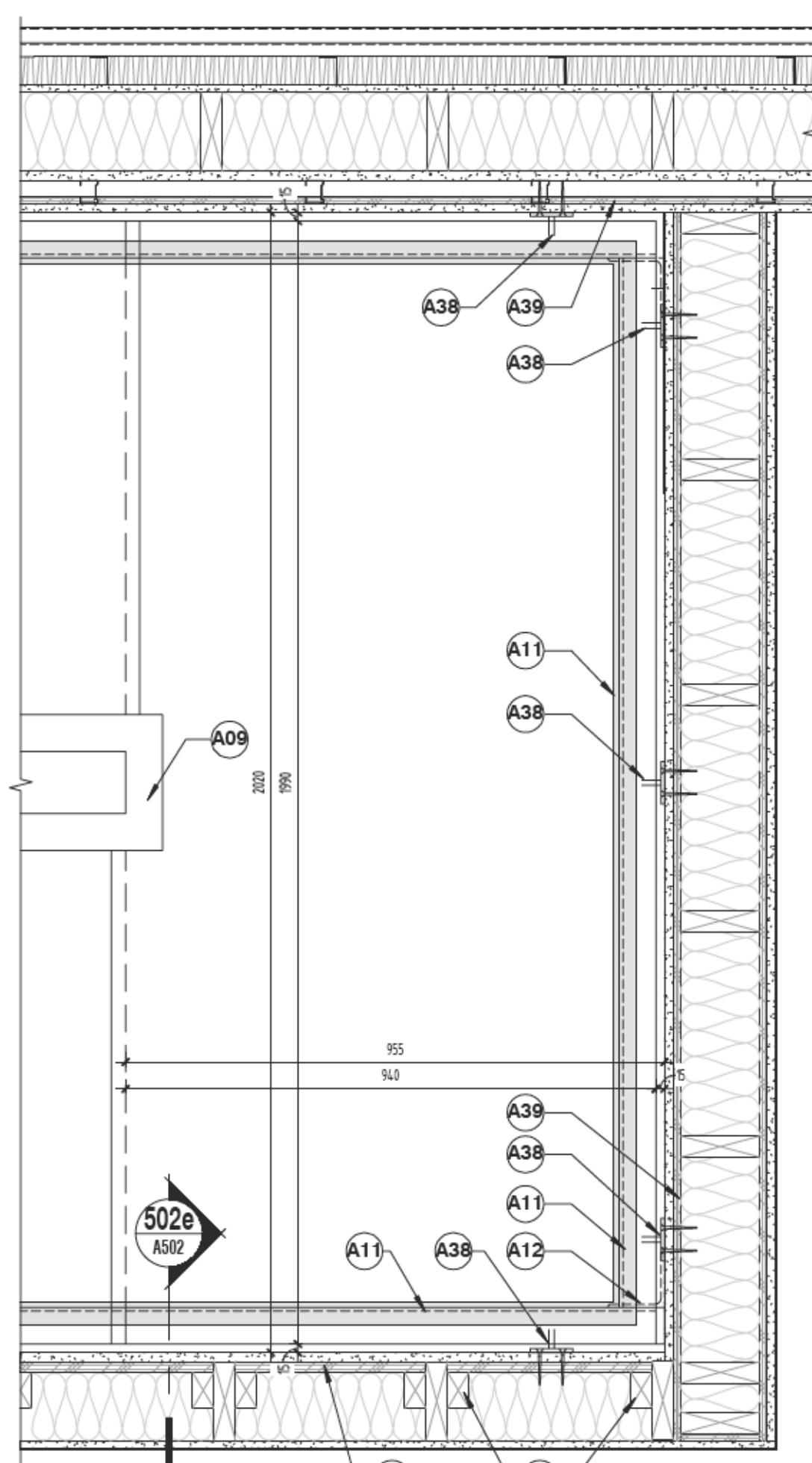
502b A500
STAIR TYPICAL DETAIL
DÉTAIL TYPE ESCALIER
ECH./SC.: 1 : 10



502a A500
STAIR TYPICAL DETAIL
DÉTAIL TYPE ESCALIER
ECH./SC.: 1 : 5



502a A500
STAIR TYPICAL DETAIL
DÉTAIL TYPE ESCALIER
ECH./SC.: 1 : 10



502a A500
LANDING TYPICAL DETAIL
DÉTAIL TYPE PALIER
ECH./SC.: 1 : 10

NOTES DE CONSTRUCTION ÉLÉV. INT. / INT. ELEV. CONSTRUCTION NOTES

- A01** L'IRON EN ACIER, FER "C" 250x13 / "C" STEEL STRINGER 250x13
- A02** PANNE EN ACIER PEINT 3mm REMPLIE DE BÉTON / 3mm PAINTED STEEL PURLIN, FILLED WITH CONCRETE
- A03** L'ARMATURE INTÉGRÉE DANS LES MARCHES ET/OU TRELLIS MÉTALLIQUE À INSÉRER DANS LES PALIERS INTERMÉDIAIRES DEVONT ÊTRE CALCULÉES ET APPROUVÉES PAR L'INGÉNIEUR DU FABRICANT / REINFORCEMENT STEEL RODS AND/OR LATTICE INTEGRATED IN STEPS / LANDINGS HAVE TO BE CALCULATED AND APPROVED BY THE MANUFACTURER'S ENGINEER
- A04** FER "C" EN ACIER PEINT 150x6 / PAINTED STEEL "C" 150x6
- A05** CORNÈRE DE RENFORT ANGLE 65x65x6 @ 450mm c/c / REINFORCEMENT STEEL ANGLE 65x65x6 @ 450mm c/c
- A06** L'IRON DE SUPPORT DU PALIER EN FER "C" 250x13 EN ACIER PEINT SOUDÉ EN CONTINUÛ DU L'IRON D'ÉCALIER / WELDED "C" STEEL LANDING STRINGER 250x13, PAINTED WITH THE STAIR STRINGER
- A07** 2 BANDES ANTOÉRAPANTES DE COULEUR CONTRASTANTES ENCASTRÉES DANS LE BÉTON À 25mm DE DISTANCE ENTRE ELLES À TOUTES LES BOUTS DE MARCHES ET PALIER / 2 CONTRASTING COLOR NON-SKID, EMBEDDED IN CONCRETE WITH 25mm SPACING IN-BETWEEN
- A08** BARROTING, FER PLAT 30x6mm, EN ACIER PEINT / RECTANGULAR PAINTED STEEL BAR FENCINGS, 30x6mm
- A09** MAIN-COURANTE CIRCULAIRE EN BOIS DE 40x6mm, VERNIS / VARNISHED CIRCULAR WOOD HAND-RAIL, 40x6mm
- A10** POTEAU DE DÉPART 38x38mm, EN ACIER PEINT / 38x38mm PAINTED STEEL NEWEL POST
- A11** L'IRON FER "C" 250x23mm EN ACIER PEINT, NON GALVANISÉ / NON-GALVANIZED, PAINTED "C" STEEL STRINGER 250x23mm
- A12** CORNÈRE DE FIXATION 100x50x6 / 100x50x6 FIXATION ANGLE
- A13** PANNE EN ACIER PEINT 3mm AVEC PROFIL POUR NEZ DE MARCHÉ / 3mm THICK PAINTED STEEL PURLIN, WITH NOSING
- A14** COMPOSITION DU PALIER / LANDING COMPOSITION
- CHASSE DE BÉTON 30mm / CONCRETE, 30mm
- MEMBRANE ACOUSTIQUE 8mm / ACOUSTIC MEMBRANE, 8mm
- 2x PANNEAUX DE CONTRE-PLAQUE 9mm / 2x PLYWOOD SHEETS, 16mm
- PLANCHES DE GYPSE SUSPENDU / SUSPENDED GYPSUM CEILING
- MONTANTS MÉTALLIQUES 6x6mm @400/c / METAL STUDS 6x6mm @400/c
- PANNEAU DE GYPSE 16mm / GYPSUM BOARD 16mm
- A15** FOURURE DE BOIS 18x64mm, POURTOUR DE LA POITRE / 18x64mm WOOD STRAPPING ON BEAM PERIMETER
- A17** FER PLAT 30x6mm, EN ACIER PEINT / PLAT PAINTED STEEL STRIP 30x6mm
- A18** CHAMFREIN 6 x 6mm SUR CHAQUE NEZ / 6 x 6mm CHAMFER ON NOSING
- A19** FERMER LE BOUT DU FER "C" AVEC PLAQUE D'ACIER PEINT 6mm SOUDÉE AUX L'IONS / CLOSE THE EDGES OF THE "C" WITH A 6mm PAINTED STEEL PLATE
- A20** PLAQUE D'ACIER 3mm, PEINT / 3mm PAINTED STEEL PLATE
- A21** FER ANGLE DE FIXATION TYPE 80x53x3mm / 80x53x3mm TYPICAL FIXATION IRON ANGLE
- A22** CORNÈRE EN ACIER 100x75mm / 100x75mm STEEL ANGLE
- A23** FIXER LE PALIER DE L'ÉCALIER À LA CORNÈRE DE SUPPORT / FIX THE STAIR LANDING TO THE REINFORCEMENT ANGLE
- A24** CORNÈRE DE SUPPORT POUR PALIER D'ÉCALIER EN ACIER PEINT 100x26x6mm 450mm DE LONG @120/c, ANCRÉE AU MUR DE BÉTON / 450mm LONG, 100x26x6mm PAINTED STEEL REINFORCEMENT ANGLE, FIXED TO THE CONCRETE WALL
- A25** ANCRAGE CHIMIQUE / CHEMICAL ANCHOR
- A26** TIRE-FOND / LAG BOLT
- A27** MUR DE BÉTON AU SOUS-SOL / BASEMENT CONCRETE WALL
- A28** MUR DE REFEND EN BOIS / WOOD SHEAR WALL
- A29** TUBE D'ACIER VHS 89x96x6mm / 89x96x6mm HSS STEEL TUBE
- A30** PLAQUE D'ACIER GALVANISÉE EN "L" 75x150x6mm SOUDÉE AUX MONTANTS ET ANCRÉE AU MUR / 75x150x6mm "L" GALVANIZED STEEL PLATE, WELDED TO THE STUDS AND FIXED TO THE WALL
- A31** BARREAUX EN ACIER GALVANISÉ 10mm SOUDÉS AUX MONTANTS @ 305mm c/c / Ø 10mm GALVANIZED STEEL BARS, WELDED TO THE STUDS @ 305mm c/c
- A32** MONTANTS EN PLAQUE D'ACIER GALVANISÉE CONTINUE 10mm x 16mm / CONTINUOUS 10mm x 16mm GALVANIZED STEEL PLATE STUDS
- A33** FIXATION D'ACIER 6mm, PEINT / 6mm PAINTED STEEL FIXATION
- A34** TRAVERSE D'ACIER, FER PLAT DE 30x6mm @ ±100mm c/c, PEINT / 30x6mm @ ±100mm c/c PAINTED STEEL PLAT CROSSBAR
- A35** PLAQUE D'ACIER GALVANISÉE EN "L" 75x150x6mm SOUDÉE AUX MONTANTS ET ANCRÉE AU PLANCHER / 75x150x6mm "L" GALVANIZED STEEL PLATE, WELDED TO THE STUDS AND FIXED TO THE FLOOR
- A36** POITRE DE BOIS, VOR. ING. / WOOD BEAM, SEE ENG.
- A37** MAIN-COURANTE CIRCULAIRE EN BOIS DE 40x6mm, VERNIS, FIXÉE AUX CONSOLES / CIRCULAR 40x6mm WOOD HANDRAIL, VARNISHED, FIXED TO THE SIDEBOARDS
- A38** CONSOLE EN ACIER PEINT, NON GALVANISÉ, Ø 100mm c/c, MAXIMUM 15mm Øx EN PLAQUE DE 6mm Øx FIXÉE AVEC 3 VIS À TÊTE FRAISÉE ET TIGE DE 10mm SOUDÉE À LA MAIN-COURANTE / PAINTED NON-GALVANIZED STEEL SIDEBOARD, Ø 100mm c/c, MAXIMUM 15mm Øx IN 6mm THICK PLATE, FIXED WITH 3 COUNTERSINK SCREWS AND 10mm BARS, WELDED TO THE HANDRAIL
- A39** FOND DE CLOUAGE BEIGES POUR MUR DE GYPSE À CHAQUE MAIN-COURANTE MURALE, BANDE CONTINUE DE 450mm EN CONTRE-PLAQUE DE 16mm / EQUIVALENT JOINTING STRIP, 450mm WOOD BACKING, CONTINUOUS 450mm 16mm PLYWOOD STRIP
- A40** BLOCAGE DE BOIS FIXÉ AU MONTANT POUR SOUTENIR LE FOND CLOUAGE DES MAIN-COURANTES / LUMBER BLOCKING FIXED TO THE STUD FOR HANDRAIL BACKING

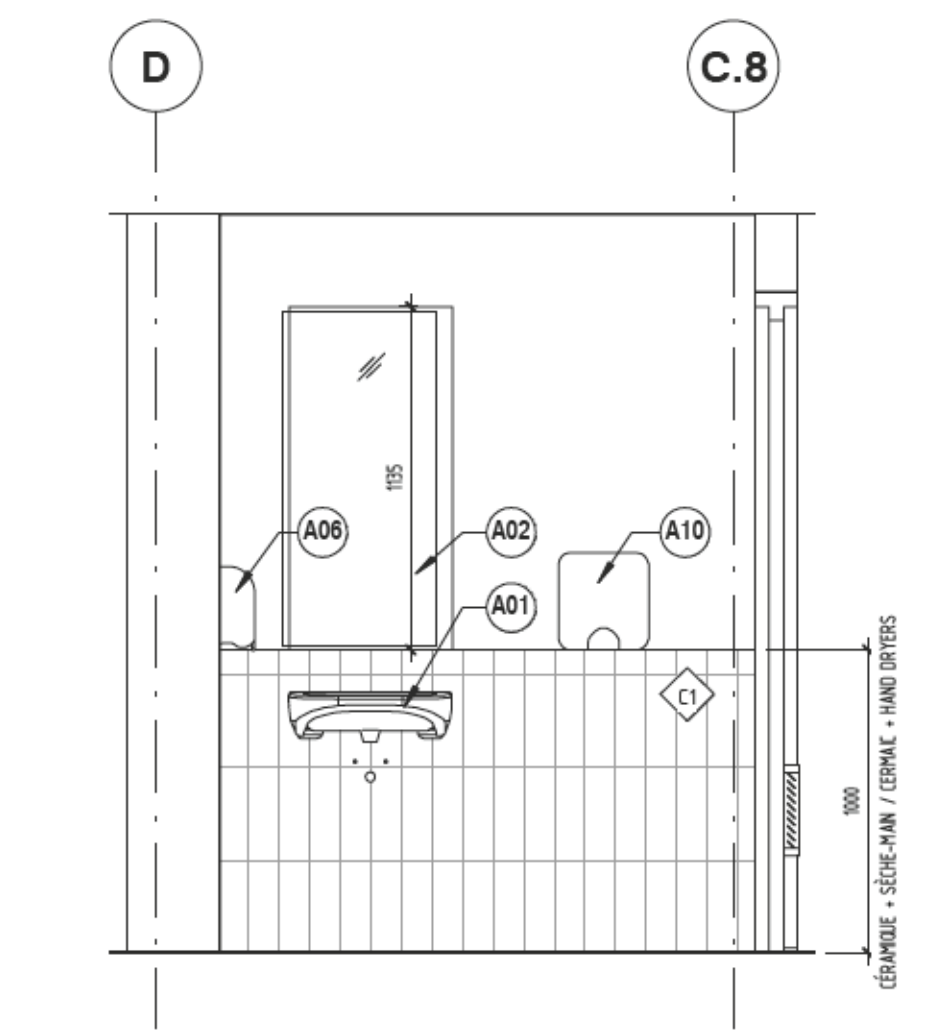
Canada
Parcs Canada Parks Canada
Gestion des biens et
établissement de projets Asset Management
and Project Delivery
Région du Québec Québec Region

ARCHITECTURE / ARCHITECTURE
stgmarchitectes
JBCArchitectes

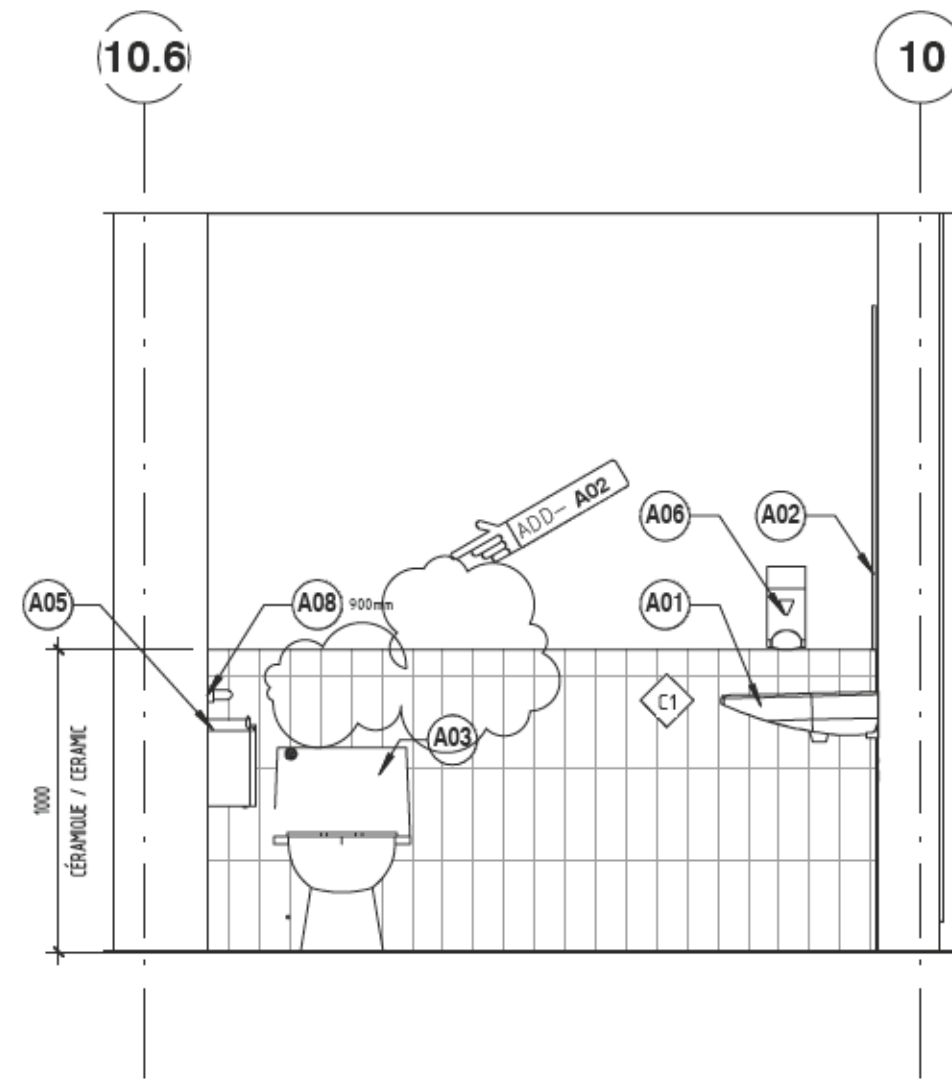
INGÉNÉRIE / ENGINEERING
Tt TETRA TECH

SCEAUX / STAMPS
crées architectes
3605
ANNE VALLIÈRES
ARCHITECTE
du Québec
2019-04-17

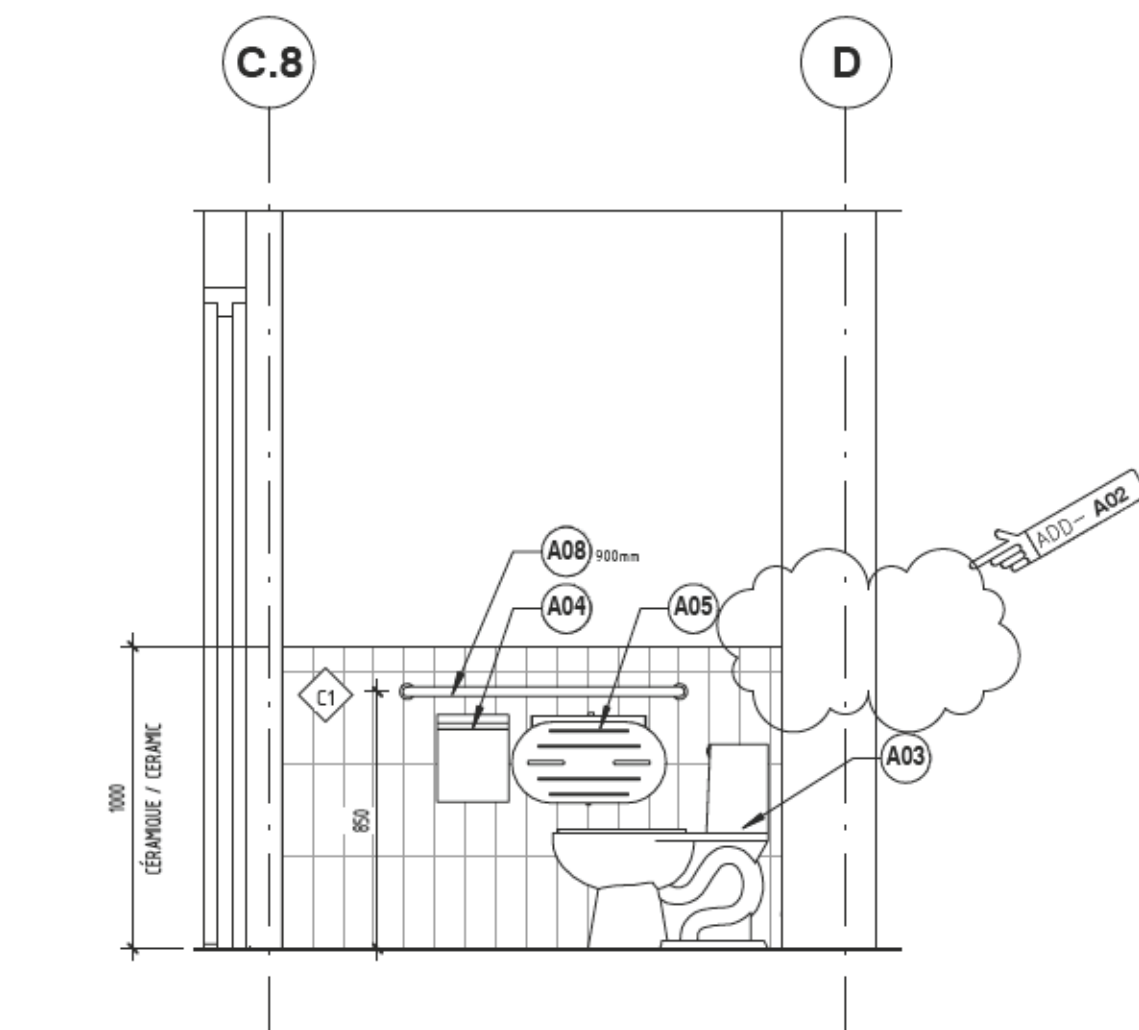
| 6 | ADDENDA A02 | 2019-04-16 |
|--|---------------------|------------|
| 1 | POUR APPEL D'OFFRES | 2019-02-25 |
| No | Description | Date |
| Révisions / Revisions | | |
| Projet | | |
| Parcs Canada / Parks Canada 1501 Boul. de Fortin, Gaspé (secteur Cap-aux-os) QC, G4X 6M1 | | |
| Réfection du Centre Opérationnel et aménagement d'un centre administratif Operational Center rehabilitation and construction of an administrative building | | |
| Dessin | | |
| BÂTIMENT ADMINISTRATIF / ADMINISTRATIVE BUILDING COUPES ET DÉTAILS ESCALIERS ET ASC. STAIR SECTIONS & DETAILS | | |
| Conçu par | | |
| A.VALLIÈRES & A.ISABELLE (saas/mvllj) | | |
| Dessiné par | | |
| D.BÉDARD & A.LAJOLIE-BERGERON (saas/mvllj) | | |
| Approuvé par | | |
| A.VALLIÈRES (saas/mvllj) | | |
| No du projet | | |
| 1415 | | |
| APC | | |
| No. du dessin | | |
| Q1680_ARC_2018.RVT | | |
| N° de la feuille | | |
| A502 | | |
| Sheet no. | | |



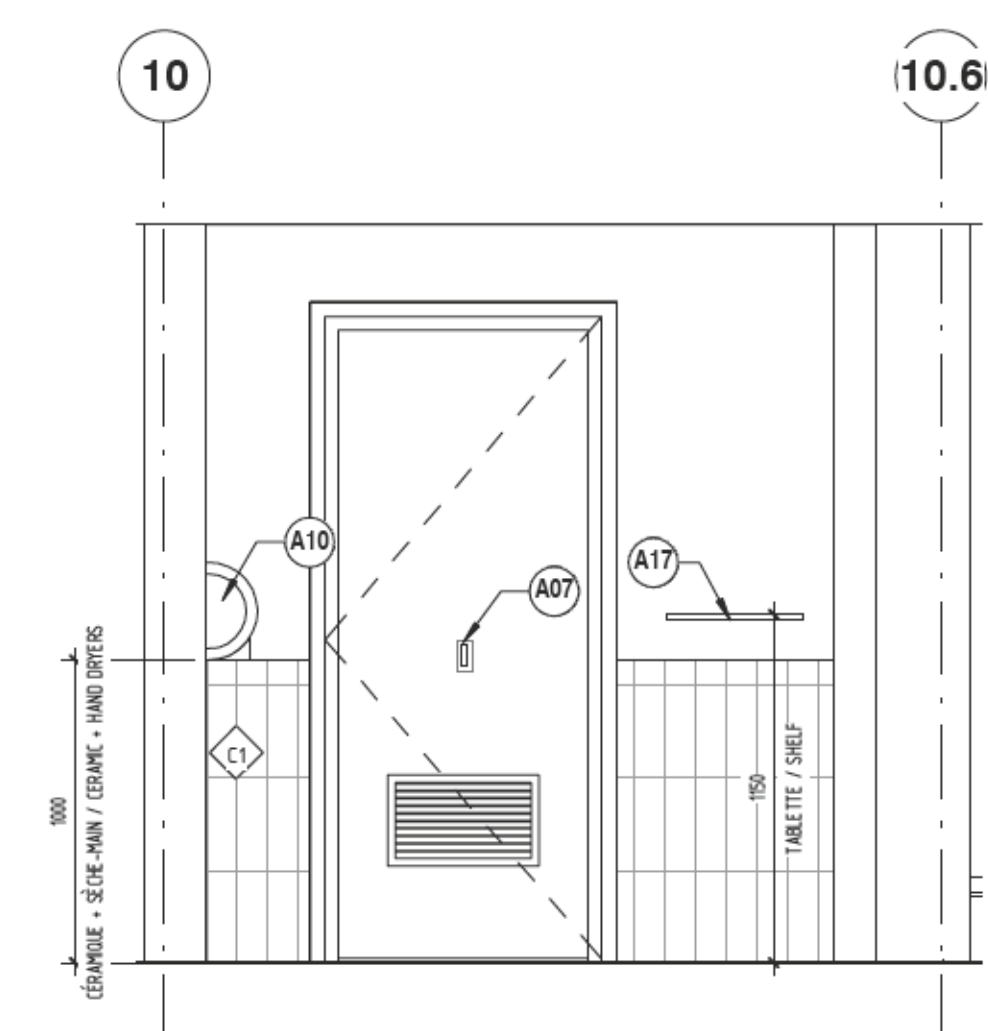
TYPICAL ELEVATION #104
ELEVATION TYPE #104
ECH./SC.: 1: 25



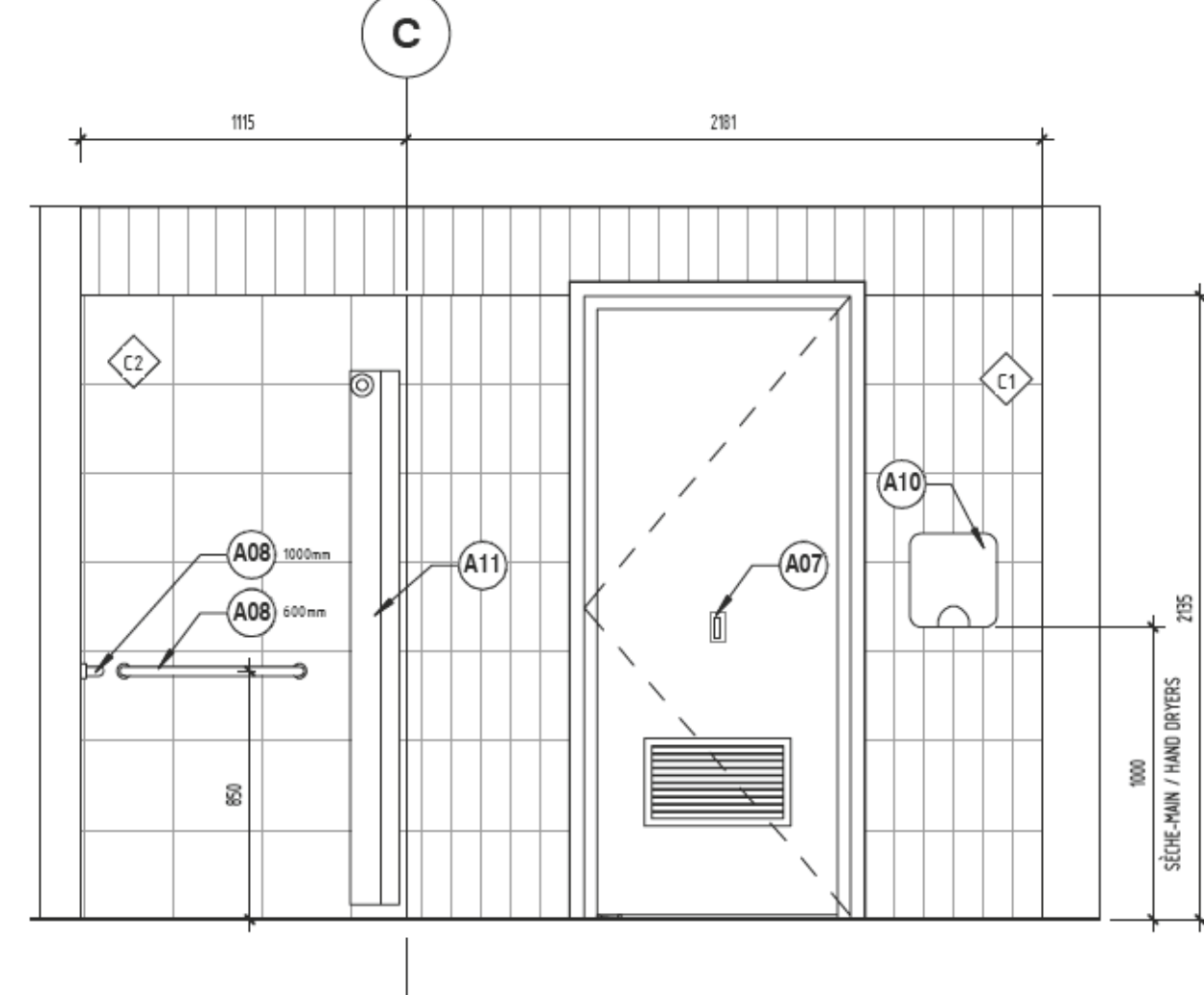
TYPICAL ELEVATION #104
ELEVATION TYPE #104
ECH./SC.: 1: 25



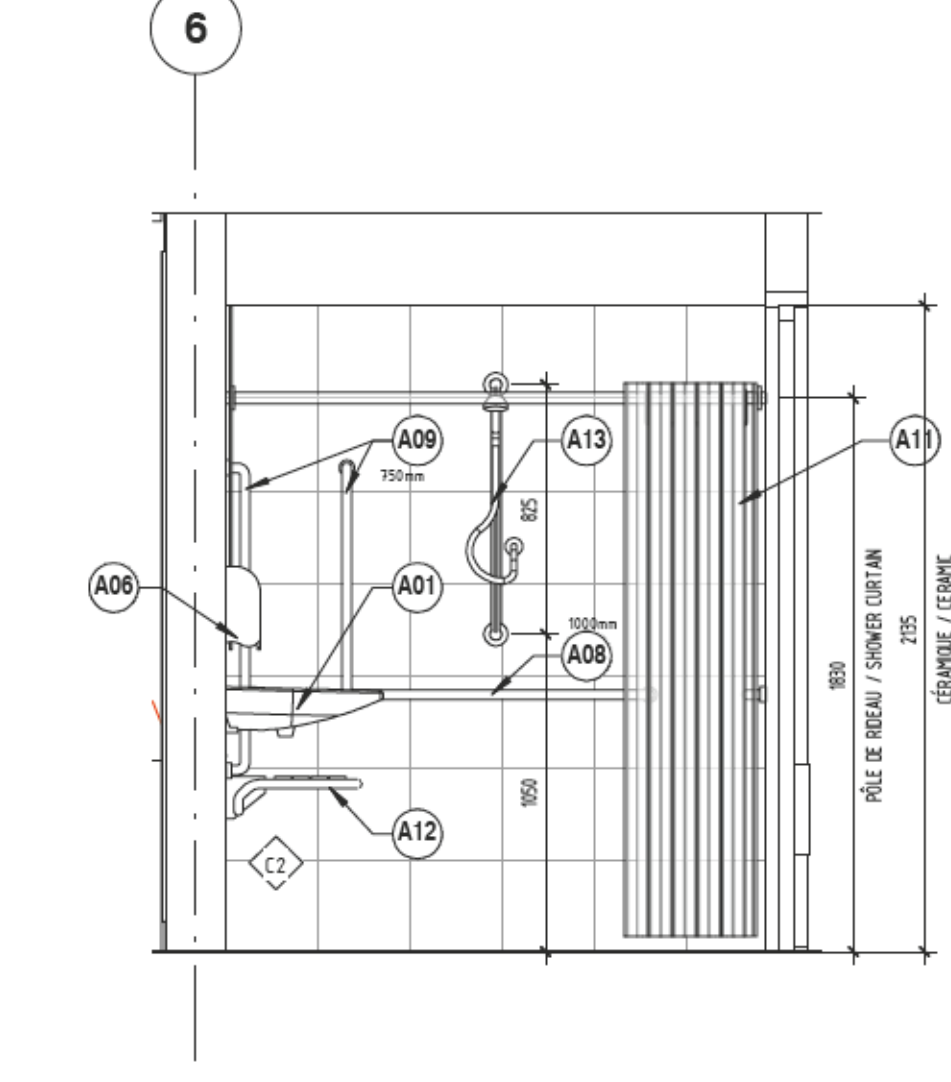
TYPICAL ELEVATION #104
ELEVATION TYPE #104
ECH./SC.: 1: 25



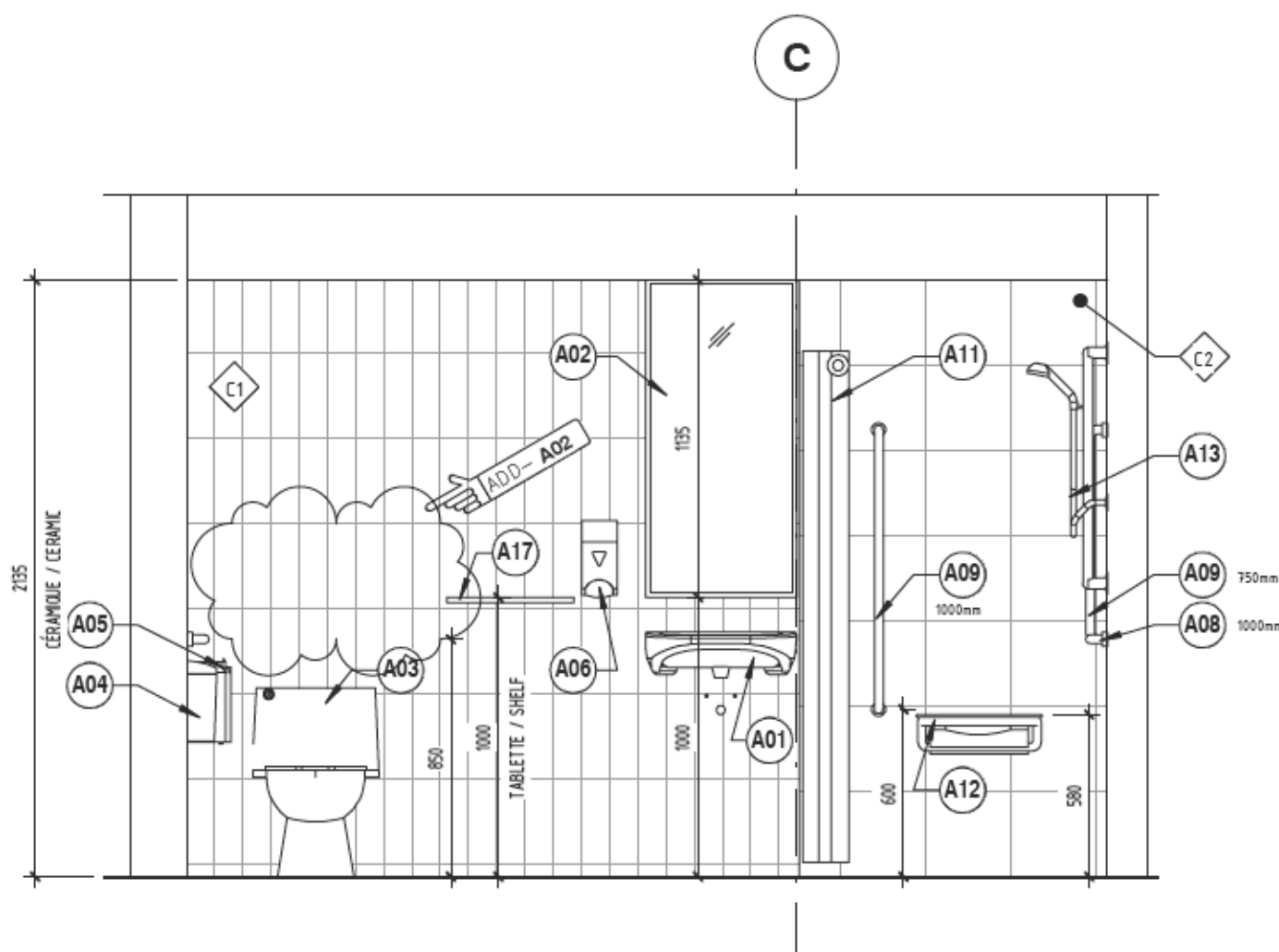
TYPICAL ELEVATION #104
ELEVATION TYPE #104
ECH./SC.: 1: 25



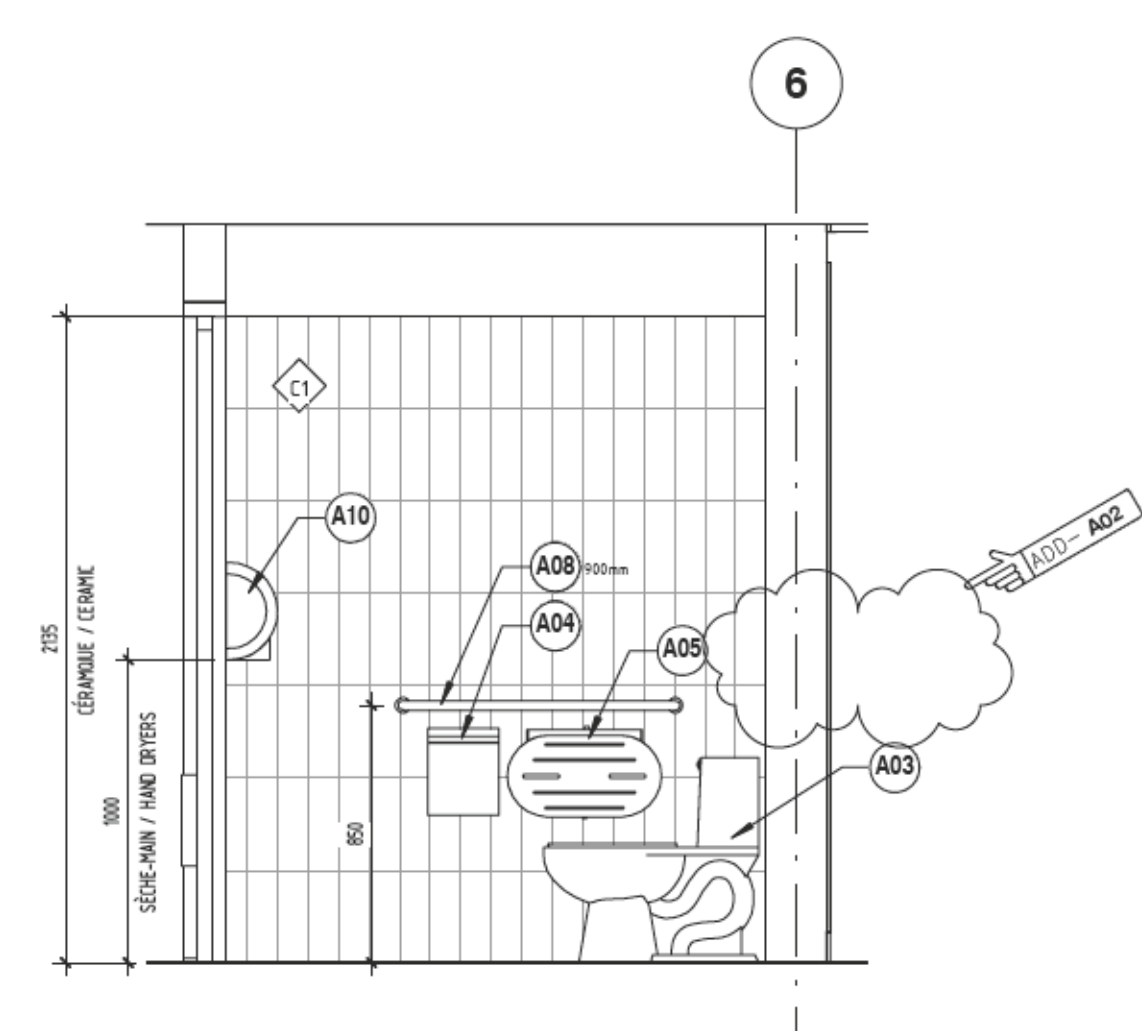
TYPICAL ELEVATION #115
ELEVATION TYPE #115
ECH./SC.: 1: 25



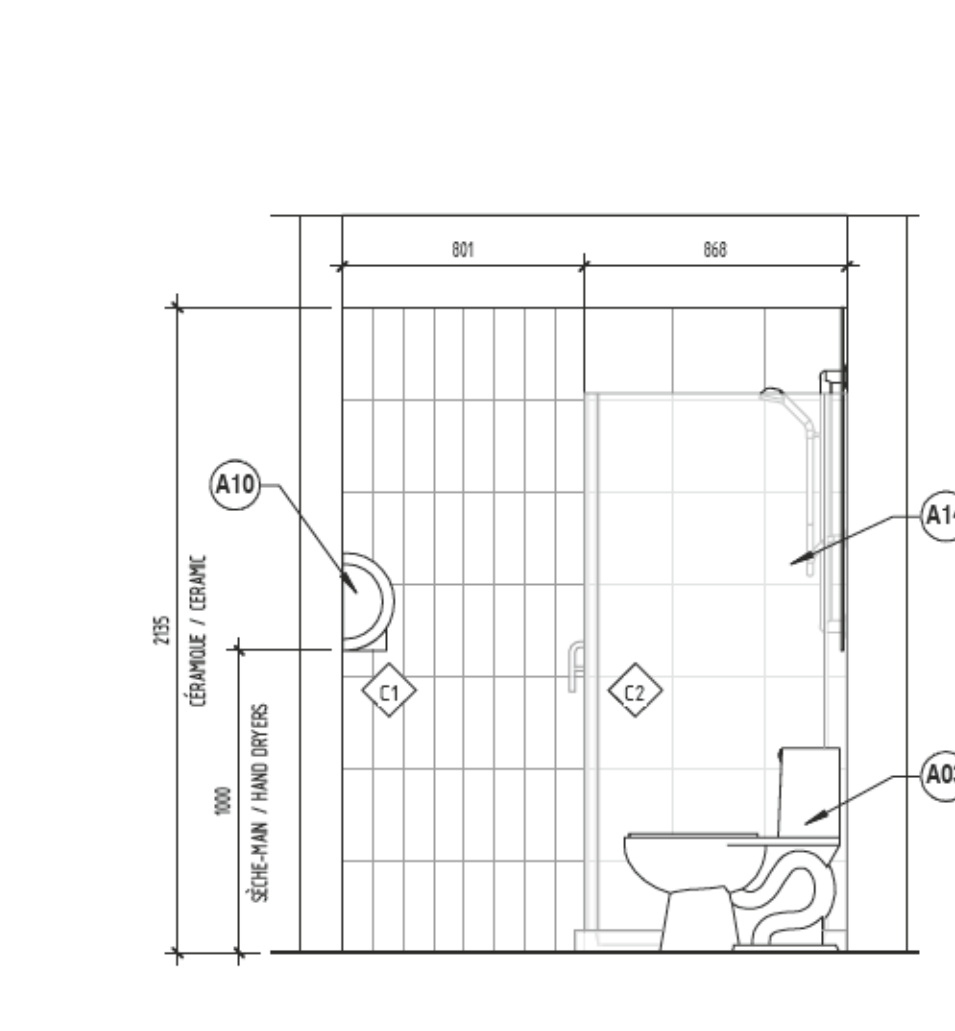
TYPICAL ELEVATION #115
ELEVATION TYPE #115
ECH./SC.: 1: 25



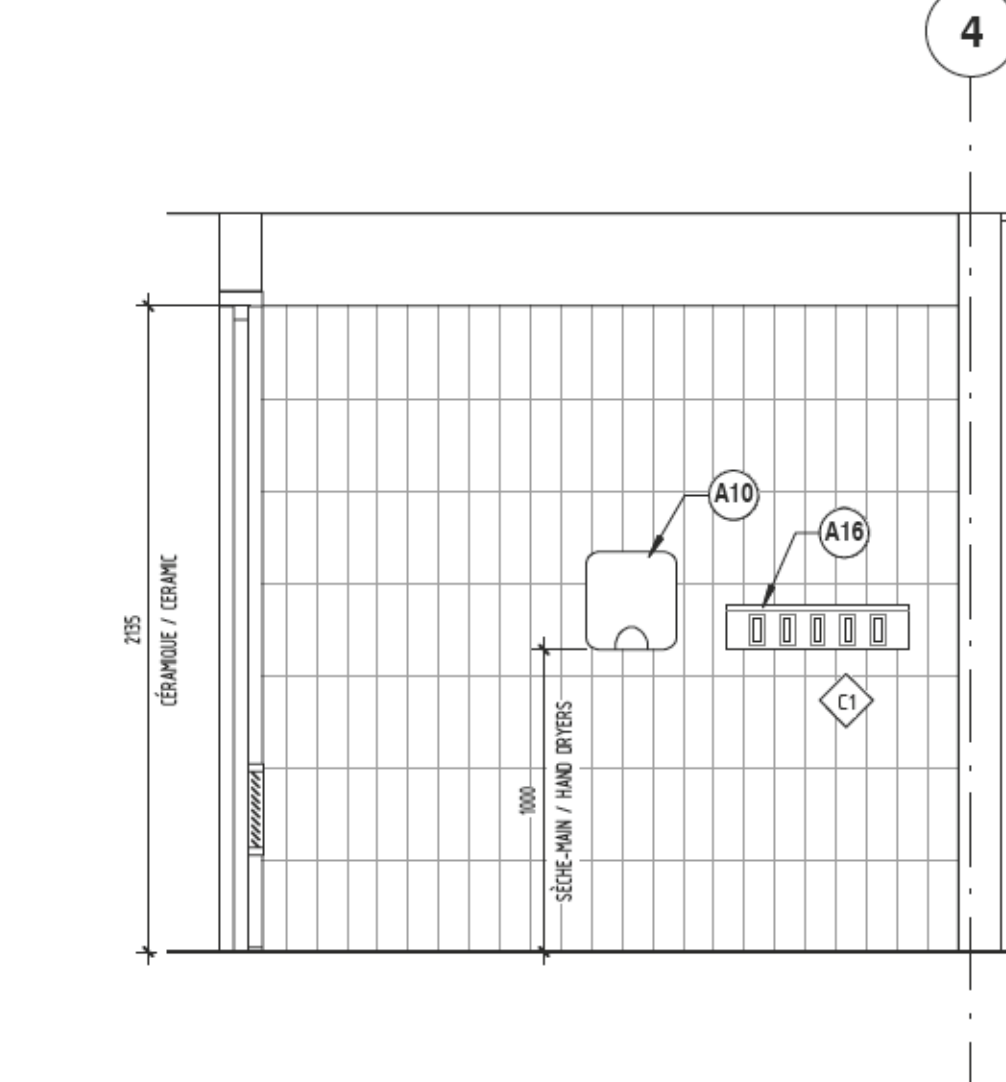
TYPICAL ELEVATION #115
ELEVATION TYPE #115
ECH./SC.: 1: 25



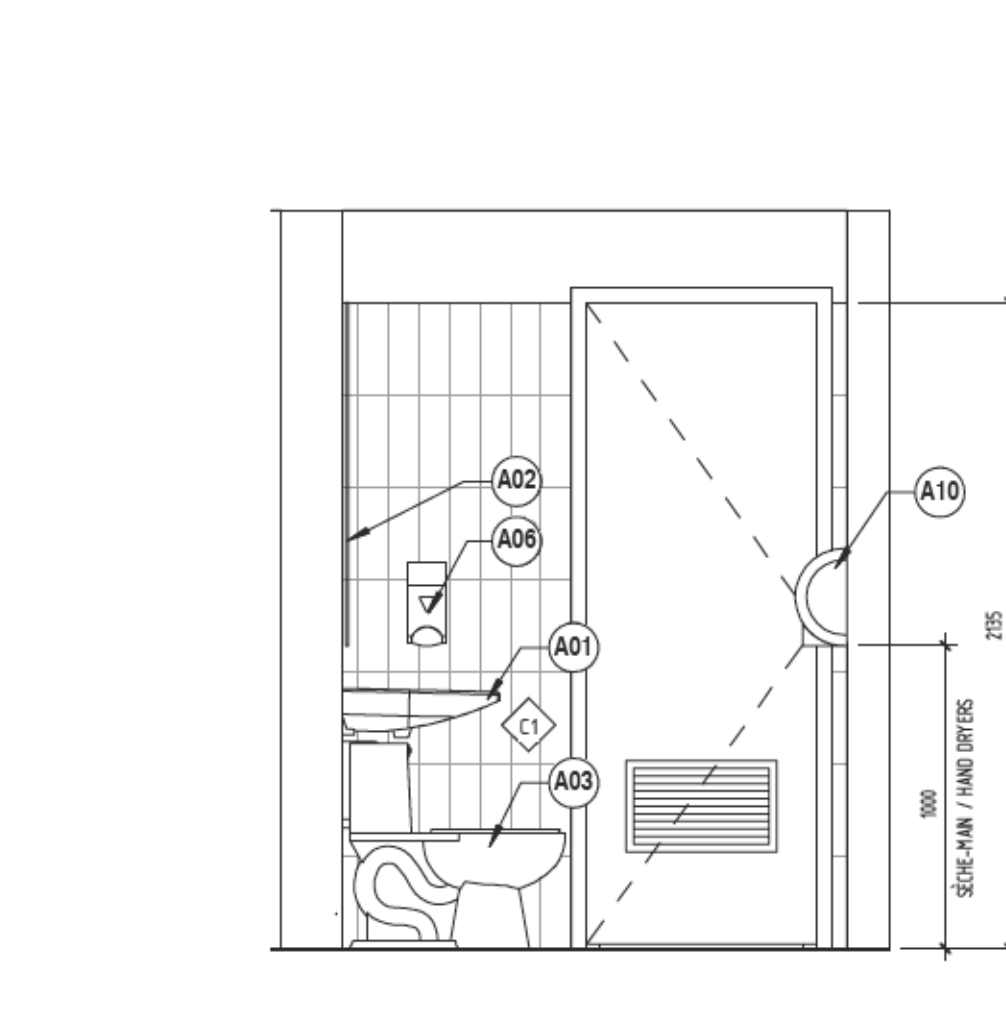
TYPICAL ELEVATION #115
ELEVATION TYPE #115
ECH./SC.: 1: 25



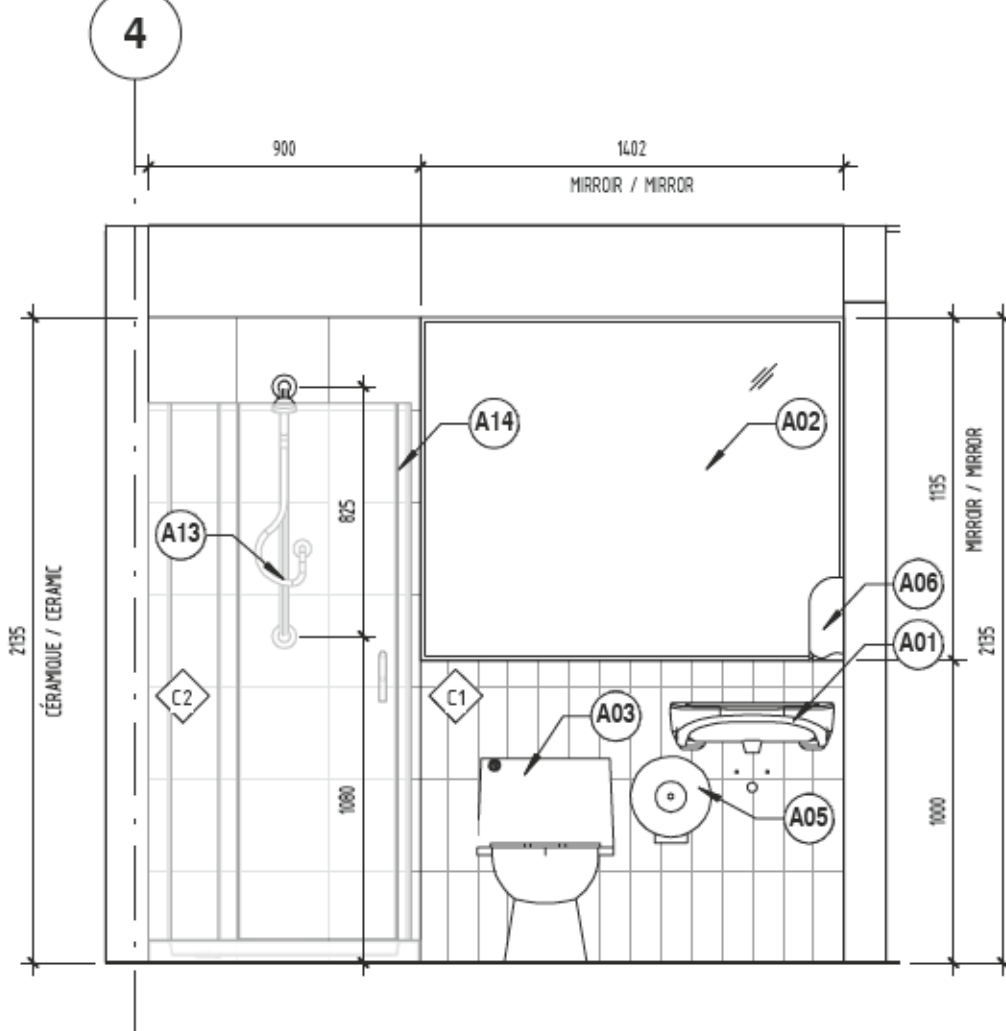
TYPICAL ELEVATION #116-117-118
ELEVATION TYPE #116-117-118
ECH./SC.: 1: 25



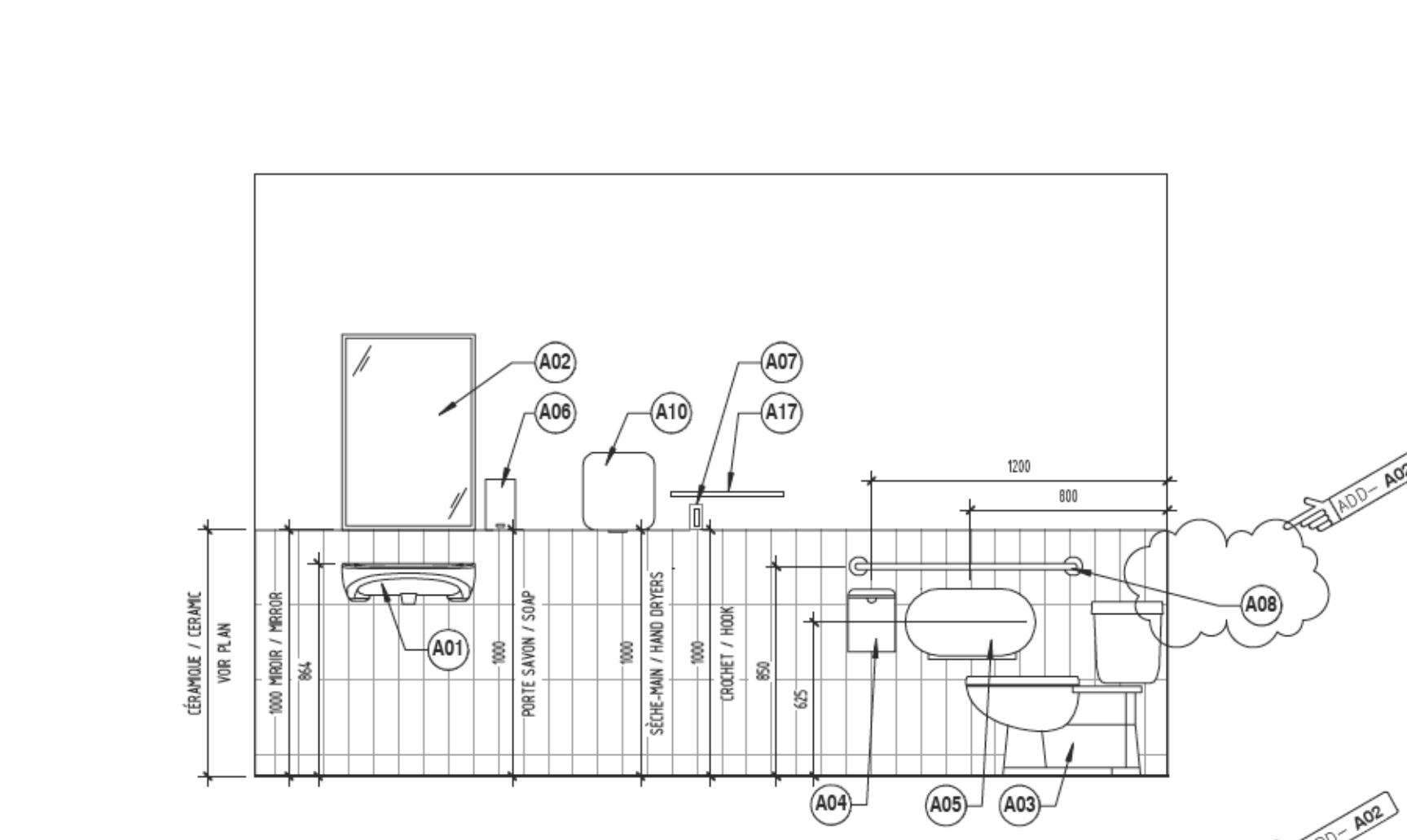
TYPICAL ELEVATION #116-117-118
ELEVATION TYPE #116-117-118
ECH./SC.: 1: 25



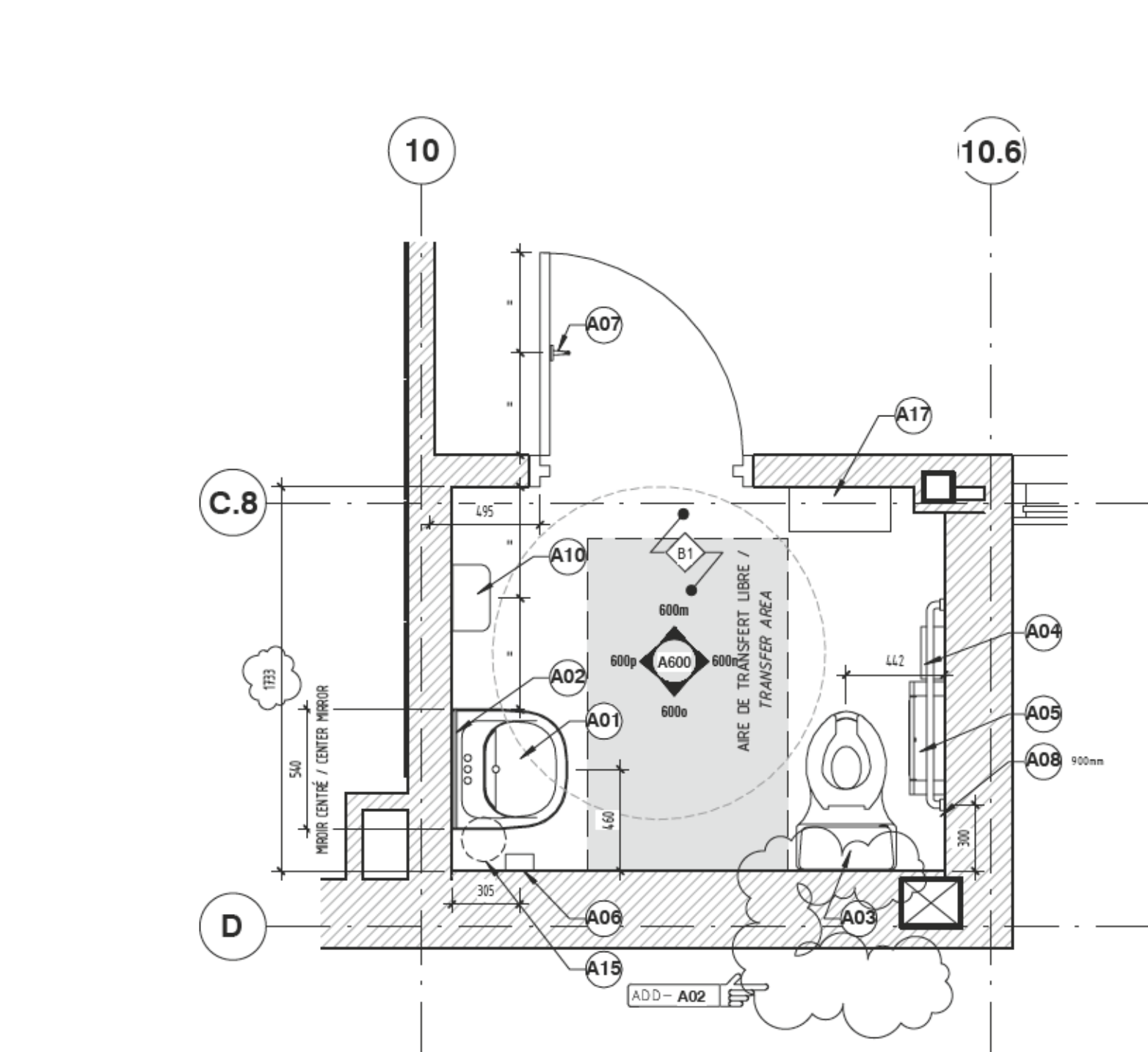
TYPICAL ELEVATION #116-117-118
ELEVATION TYPE #116-117-118
ECH./SC.: 1: 25



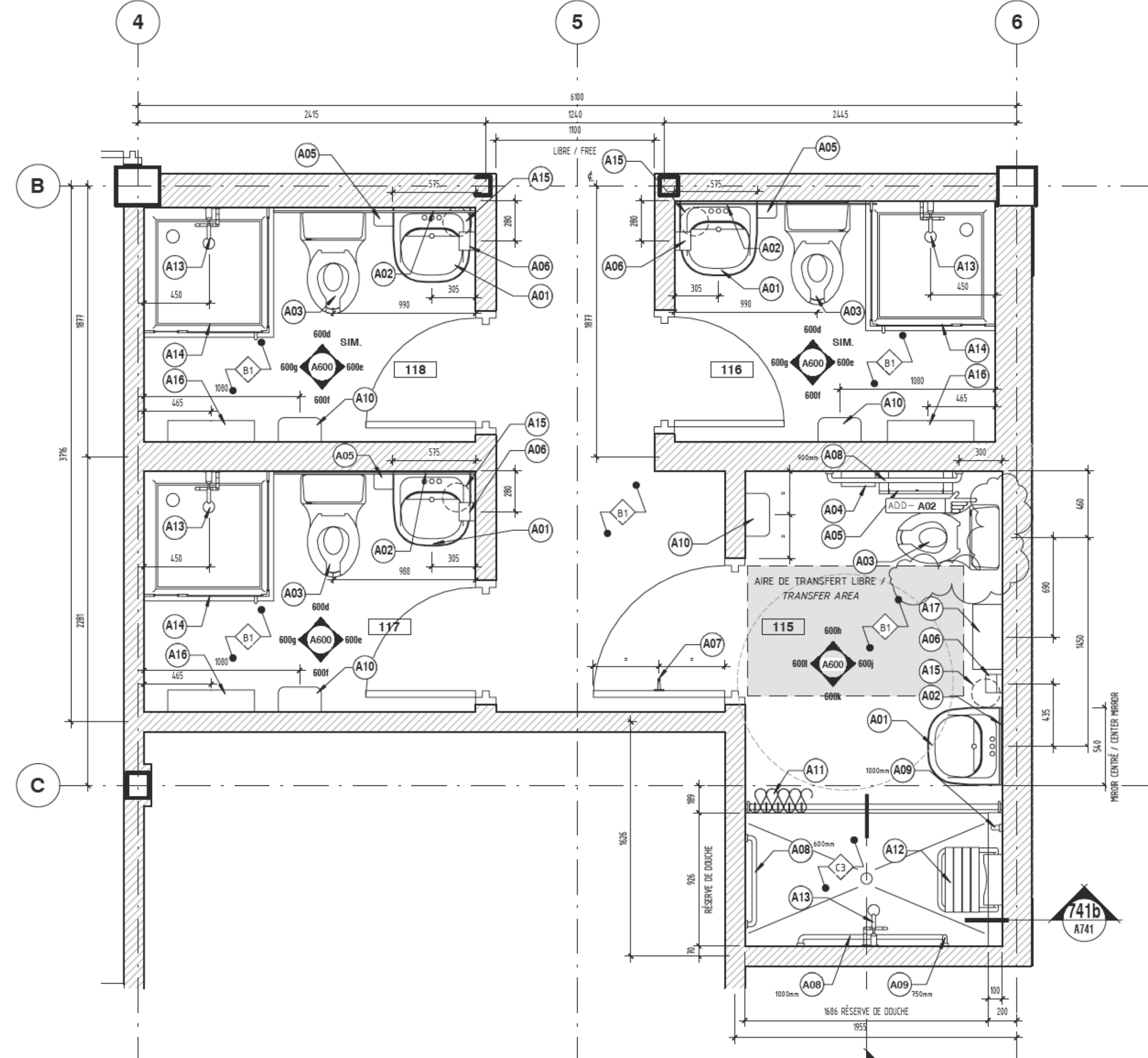
TYPICAL ELEVATION #116-117-118
ELEVATION TYPE #116-117-118
ECH./SC.: 1: 25



TYPICAL ELEVATION - INSTALLATION HEIGHT OF WC EQUIPMENT
ELEVATION TYPE - HAUT. D'INSTALLATION ÉQUIPEMENTS WC
ECH./SC.: 1: 25



ENLARGED PLAN #104
PLAN AGRANDI #104
ECH./SC.: 1: 25



ENLARGED PLAN #115-116-117-118
PLAN AGRANDI #115-116-117-118
ECH./SC.: 1: 25

NOTES DE CONSTRUCTION / CONSTRUCTION NOTES

NOTE GÉNÉRALE : PRÉVOIR DES FOND DE VISSAGE DERRIÈRE TOUS LES:
DARRIÈS D'APPUI, MIROIRS, ARMOIRES, SÈCHES-MAIN, POUBELLES, COMPTOIRS ET VANITES.
/ GENERAL NOTE : BACKING IS NEEDED BEHIND EVERY: GRAB BAR, MIRROR, CABINETS,
HAND DRYER, TRASH CAN, COUNTERS AND VANITIES.

COORDONNER LES HAUTEURS DE POSE ET LA LOCALISATION AVEC LE SOUS-TRAITANT
SPÉCIALISÉ POUR CES ÉLÉMENTS. / COORDINATE THE HEIGHT AND LOCATION WITH THE
SUBCONTRACTOR FOR THESE ITEMS.

- A01 "CANVAS MUR" / "WALL LA MUR" SEE ENG
- A02 MIRROR COLLÉ EN PLEINE ADHÉRENCE SUR UN CONTREPLAQUÉ B.C. 19mm. INSTALLER
LE MIRROR AU MUR AVEC UN SYSTÈME DE «2x4» ENCLÈCHEMENT. VOR DÉTAIL TYPE
«2x4» / MIRROR FULLY GLEUED TO A 19mm B.C. FOR PLYWOOD, FIXED TO THE WALL WITH
A "2x4" SYSTEM. SEE A009 DETAIL
- A03 TOILETTE-VOR ING. / TOILET, SEE ENG
- A04 POUBELLE À SERVETTE HYGIÉNIQUE / SANITARY NAPKIN TRASH CAN
- A05 DISTRIBUTEUR DE PAPIER HYGIÉNIQUE / TOILET PAPER DISPENSER
- A06 DISTRIBUTEUR DE SAVON À MAIN / SOAP DISPENSER
- A07 CROCHET / HOOK
- A08 BARRE D'APPUI HORIZONTALE / HORIZONTAL GRAB BAR
- A09 BARRE D'APPUI VERTICALE / VERTICAL GRAB BAR
- A10 SÈCHE-MAIN, VOR ING. / HAND DRYER, SEE ENG
- A11 RIDEAU DE DOUCHE / SHOWER CURTAIN
- A12 SIÈGE DE DOUCHE RÉTRACTABLE / SHOWER SEAT
- A13 ROBINETTERIE DE DOUCHE, VOR ING. / SHOWERHEAD AND FITTINGS, SEE ENG
- A14 CABINE DE DOUCHE PRÉ-ABRQUÉE AVEC PORTE EN VERRE / PREFABRICATED SHOWER
ENCLOSURE WITH GLASS DOOR
- A15 POUBELLE MOBILE / MOVABLE TRASH CAN
- A16 TABLETTE ET CROCHETS, VOR DEVIS / SHELF AND HOOKS
- A17 TABLETTE, VOR DEVIS / SHELF
- A18 SUPPRIMÉ / DELETED
- A19 MOULURE D'ALUMINIUM EN «2x4» / «2x4» ALUMINUM HOLDING
- A20 MOULURE D'ALUMINIUM 75x25x3 mm SUR 4 FACES DU MIRROR COUPÉE À 45° AUX 4 CORNS
/ 75x25x3 mm ALUMINUM HOLDING OF ALL 4 SIDES OF THE MIRROR, CUT AT A 45°
ANGLE AT CORNERS
- A21 FOND DE VISSAGE EN CONTREPLAQUÉ 19mm / 19mm PLYWOOD BACKING

LÉGENDE / LEGEND

FOND DE VISSAGE EN CONTREPLAQUÉ 19mm INTÉGRÉ ENTRE LES
MONTANTS / 19mm PLYWOOD BACKING BETWEEN STUDS

DRAIN, VOR ING. / DRAIN, SEE ENG

LÉGENDE DES FINIS / FINISHES LEGEND

- 1 PLANCHER DE BÉTON SCÉLÉ / SEALED CONCRETE FLOOR
- 2 TULE DE CÉRAMIQUE TYPE 1 101x305mm / 101x305mm CERAMIC TILE TYPE 1
- 3 TULE DE CÉRAMIQUE TYPE 2 305x305mm / 305x305mm CERAMIC TILE TYPE 2
- 4 TULE DE CÉRAMIQUE TYPE 3 51x51mm / 51x51mm CERAMIC TILE TYPE 3

Parcs Canada

Asset Management
and Project Delivery

Parcs Canada

Quebec Region

SCEAUX / STAMPS

2019-04-17

| 6 | ADDENDA A02 | 2019-04-16 |
|--|---------------------|------------|
| 1 | POUR APPEL D'OFFRES | 2019-02-25 |
| No | Description | Date |
| Révisions / Revisions | | |
| Projet | | |
| Parcs Canada / Parks Canada | | |
| 1501 Boul. de Forillon, Gaspé (secteur Cap-aux-os) QC, G4X 6M1 | | |
| Réfection du Centre Opérationnel et aménagement d'un centre administratif | | |
| Operational Center rehabilitation and construction of an administrative building | | |
| Dessin | | |
| BÂTIMENT ADMINISTRATIF / ADMINISTRATIVE BUILDING | | |
| PLANS AGRANDIS | | |
| ENLARGED PLANS | | |
| Conçu par | | |
| A.VALLIÈRES & A.ISABELLE | | |
| Date | | |
| 2019-04-16 | | |
| Dessiné par | | |
| D.BÉDARD & A.LAJOLIE-BERGERON | | |
| Date | | |
| 2019-04-16 | | |
| Approuvé par | | |
| A.VALLIÈRES | | |
| Date | | |
| 2019-04-16 | | |
| No du projet | | |
| 1415 | | |
| APC | | |
| No. du dessin | | |
| Q1680_ARC_2018.RVT | | |
| N° de la feuille | | |
| A600 | | |
| Sheet no. | | |

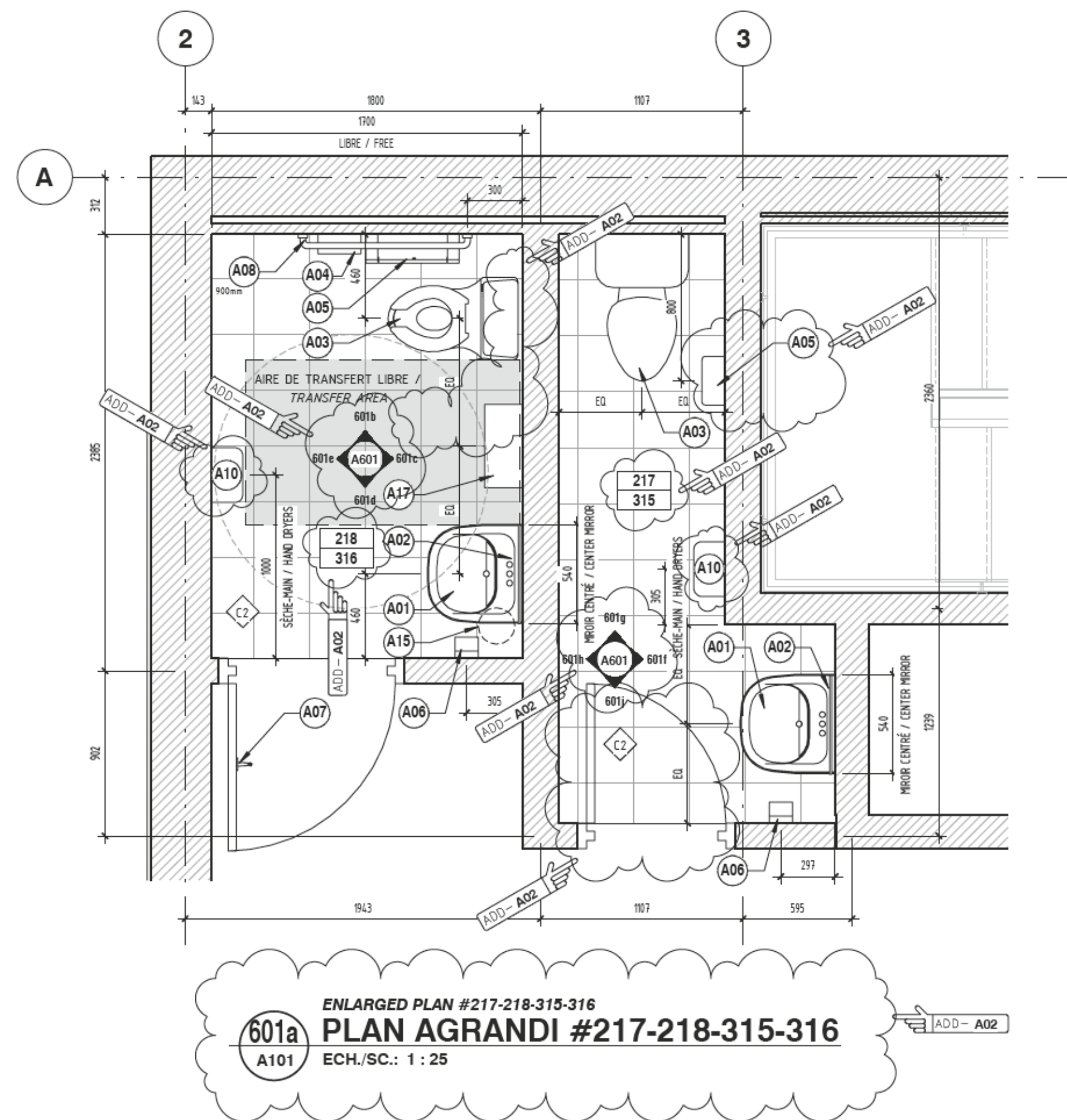
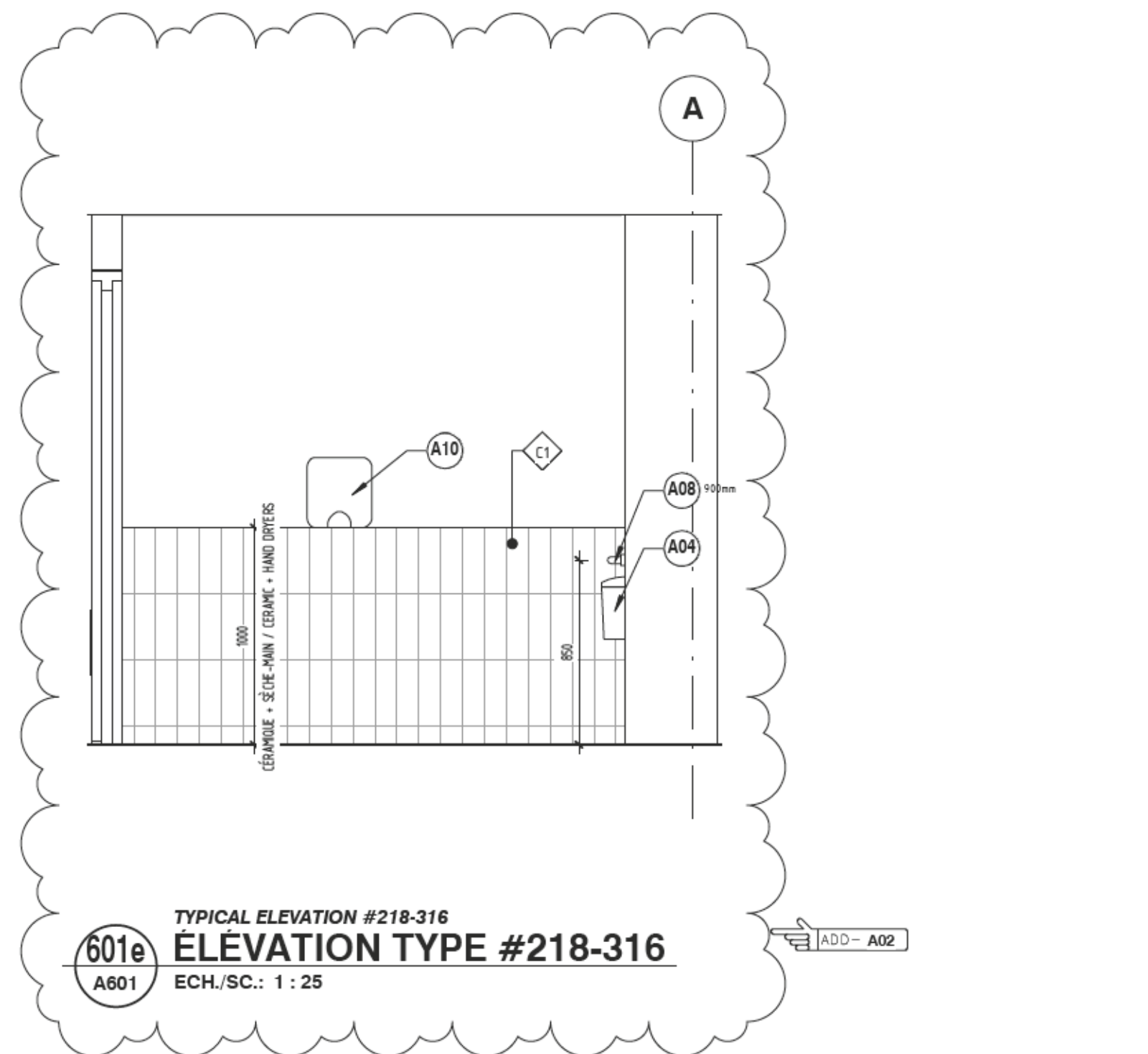
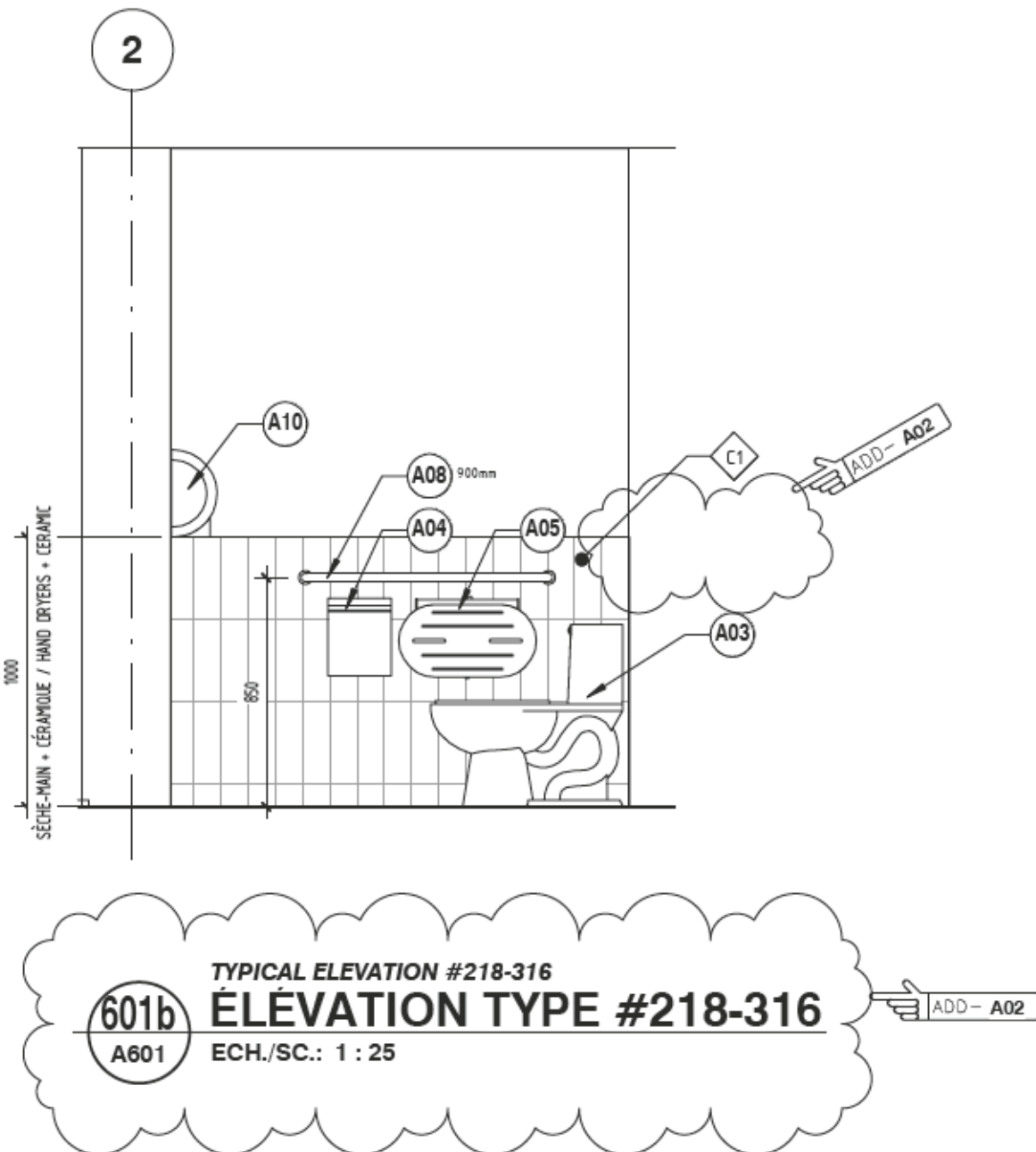
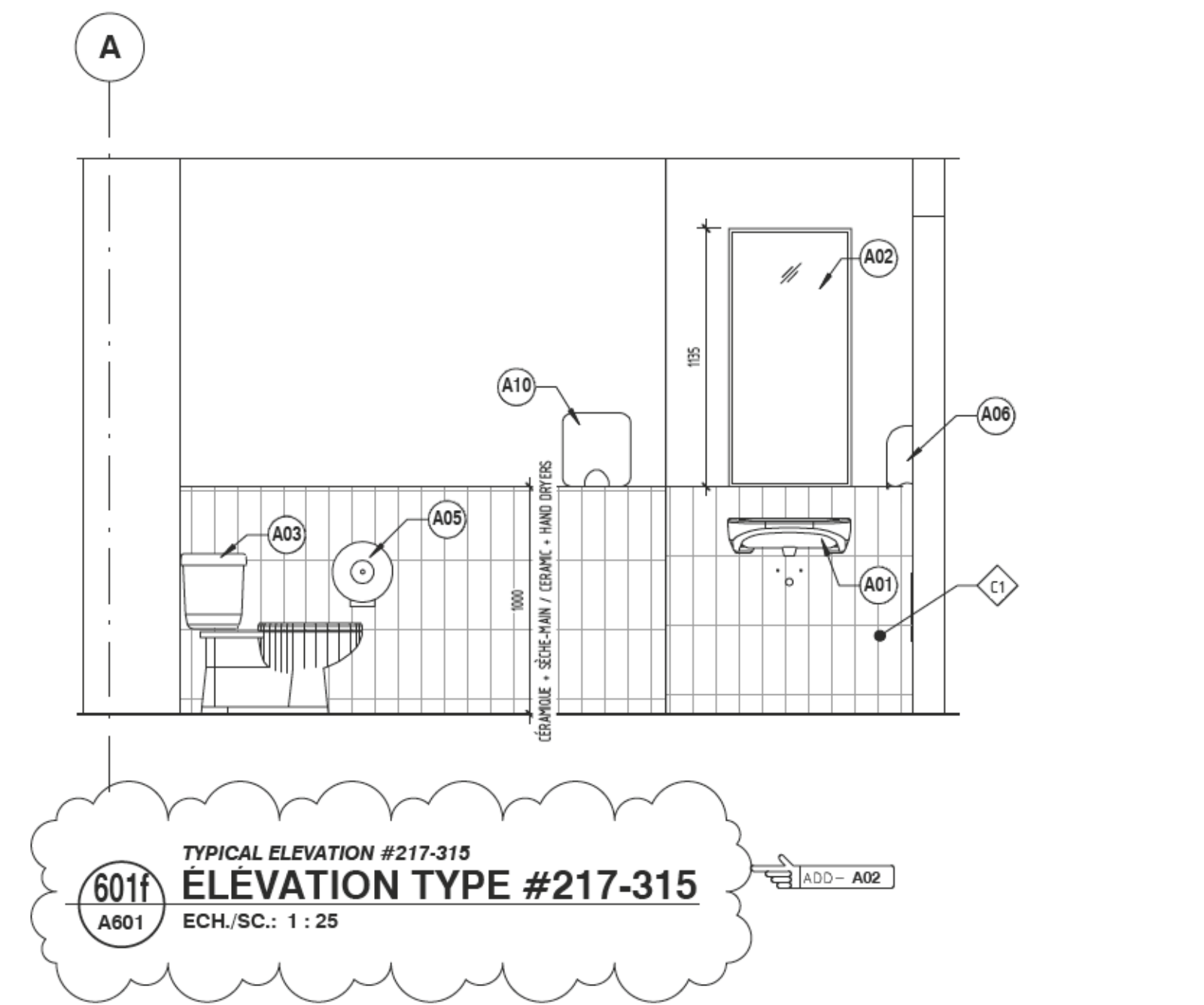
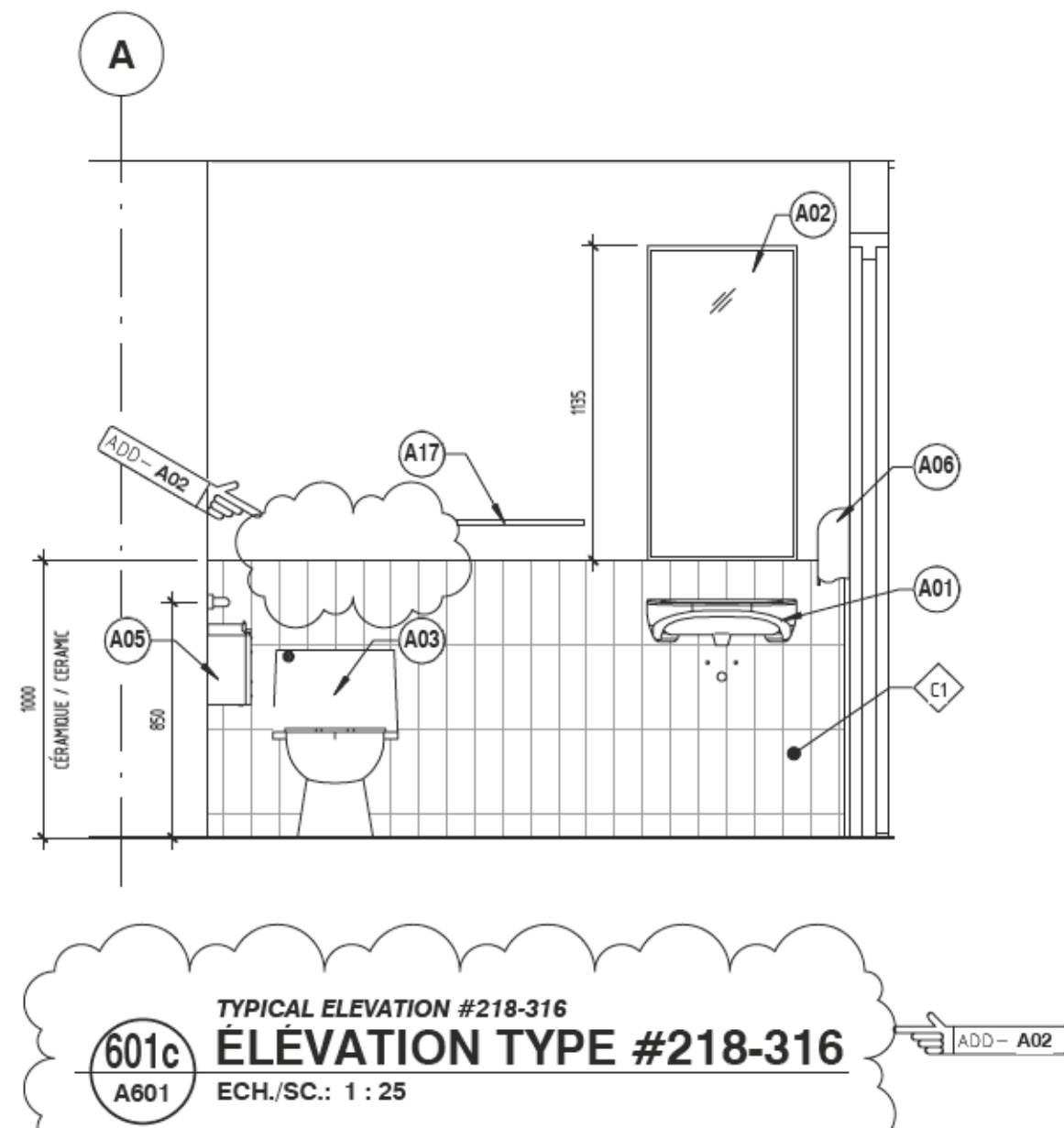
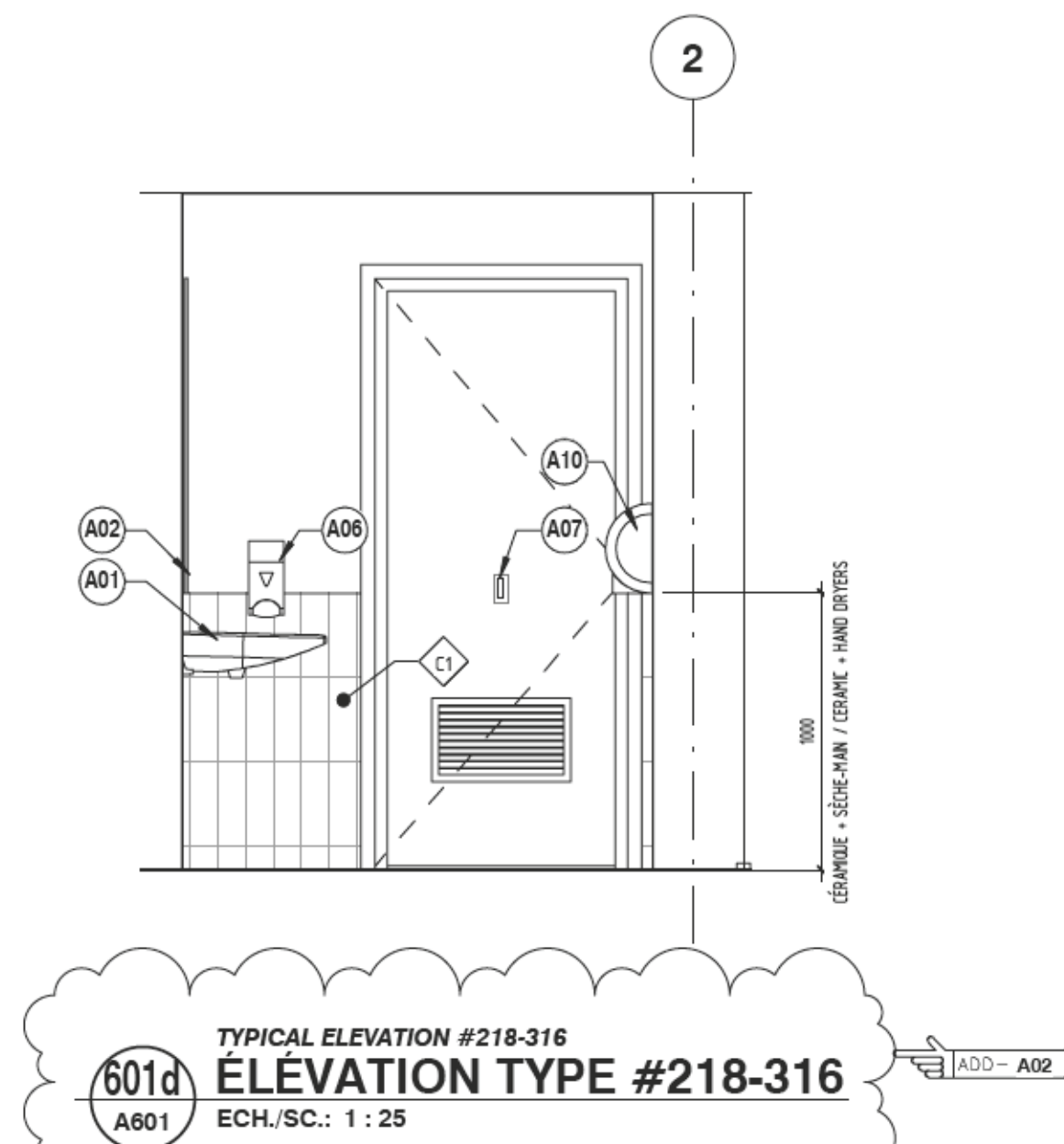
NOTE GÉNÉRALE : PRÉPARER DES FONDUS DE VISSAGE DERRIÈRE TOUTS LES :
BARRIÈRES, TÊTES, MIROIRS, ARMOIRES, SÈCHES MAIN, POUBELLES, COMPTOIRS ET VANITÉS.
/ GENERAL NOTES : BACKING IS NEEDED BEHIND EVERY : GRAB BAR, MIRRORS, CABINETS,
HAND DRYER, TRASH CAN, COUNTERS AND VANITIES.

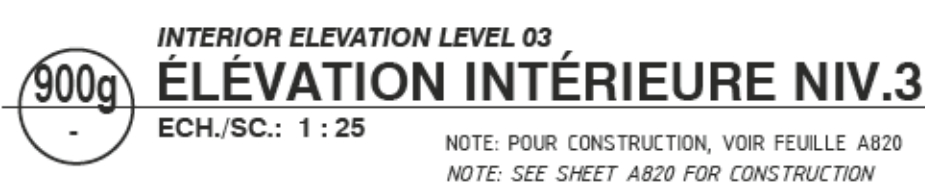
COORDONNER LES HAUTEURS DE POSE ET LA LOCALISATION AVEC LE SOUS-TRAITANT
SPECIALISÉ POUR CES ÉLÉMENTS. / COORDINATE THE HEIGHT AND LOCATION WITH THE
SUBCONTRACTOR FOR THESE ITEMS.

- — — FOND DE VISSAGE EN CONTREPLAQUÉ 19mm INTÉGRÉ ENTRE LES
MONTANTS / 19mm PLYWOOD BACKING BETWEEN STUDS

DRAIN, VOIR ING. / DRAIN, SEE ENG.

| | |
|----|--|
| B1 | PLANCHER DE BÉTON SCÉLÉ / SEALED CONCRETE FLOOR |
| C1 | TUILE DE CÉRAMIQUE TYPE 1, 101x305mm / 101x305mm CERAMIC TILE TYPE 1 |
| C2 | TUILE DE CÉRAMIQUE TYPE 2, 305x305mm / 305x305mm CERAMIC TILE TYPE 2 |
| C3 | TUILE DE CÉRAMIQUE TYPE 3, 51x51mm / 51x51mm CERAMIC TILE TYPE 3 |





2011/07/29



| TABLEAU DE FINIS / FINISHES SCHEDULE | | | | | | | | | | | | | |
|--------------------------------------|---|--------------------------------|--|---|-----------------------------------|---------------------------|-----------------------|-------------------------|-------------------|---------------------|---------------------|----------------------------------|---|
| NO | Place / Room | PLANCHERS / FLOORS | | | PLINTHERS / PLINTHS | | | MURS / WALLS | | | PLAFONDS / CEILINGS | | |
| | | BETON SCILLÉ / SEALED CONCRETE | BETON ENDUIT ÉPOXY / CONCRETE EPOXY COATINGS | VIVRE EN CARREAUX / VINYL IN TILE / CERAMIQUE / CERAMIC | VIVRE EN PELLULE / VINYL IN SHEET | VIVRE 100mm / VINYL 100mm | MBT 100mm / MBT 100mm | BOIS 100mm / WOOD 100mm | SPECIAL / SPECIAL | CERAMIQUE / CERAMIC | CYBRE / OTYBIM | TUILE ACROÛTIVE / ACROUSTIC TILE | PERFETMENT DE BOIS TYPE 1 / WOOD TYPE 1 |
| Notes | | | | | | | | | | | | | |
| NIVEAU SOUS-SOL | | | | | | | | | | | | | |
| 001 | SALLE DE MÉCANIQUE / MECHANICAL | X | | | | | | | | X | | X | |
| 002 | MÉCANIQUE ASCENSEUR / ELEVATOR MECHANICAL | | | | | | | | | | | | |
| 003 | SAUT-DE-LOUP / BASEMENT ACCESS | | | | | | | | | | | | |
| ACC-50 | ASCENSEUR / ELEVATOR | | | | | | | | | | | | |
| 501 | ESCALIER 1 / STAIRCASE 1 | X | | | | | | | | X | | X | |
| 502 | ESCALIER 2 / STAIRCASE 2 | X | | | | | | | | X | | X | |
| NIVEAU SOL | | | | | | | | | | | | | |
| 004 | SAS / SAS | | | | | | | X | X | | X | | |
| 005 | HALL D'ACCUEIL / LOBBY | X | | | X | X | | X | X | | X | X | |
| 006 | POSTE D'ACCUEIL / LOBBY DESK | X | | | X | X | | | | | X | | |
| 007 | VESTIBULE / HALLWAY | X | | | | | | | | | | | |
| 008 | WC UNIVERSSEL / UNIVERSAL WC | X | | | | | | X | X | | X | | |
| 009 | SALLE DE RÉUNION / CONFERENCE ROOM | | | | X | X | | | | | X | X | |
| 010 | SALLE DE RÉUNION - SALLE DE COMMANDEMENT D'INCIDENT / MEETING ROOM - CALL CENTER COMMAND ROOM | X | | | | | | X | X | | X | X | |
| 011 | ARRIÈRE TI / REAR OFFICE | X | | | | | | X | X | | X | | |
| 012 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 013 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 014 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 015 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 016 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 017 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 018 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 019 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 020 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 021 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 022 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 023 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 024 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 025 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 026 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 027 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 028 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 029 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 030 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 031 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 032 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 033 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 034 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 035 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 036 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 037 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 038 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 039 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 040 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 041 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 042 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 043 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 044 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 045 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 046 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 047 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 048 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 049 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 050 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 051 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 052 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 053 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 054 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 055 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 056 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 057 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 058 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 059 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 060 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 061 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 062 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 063 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 064 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 065 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 066 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 067 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 068 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 069 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 070 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 071 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 072 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 073 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 074 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 075 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 076 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 077 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 078 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 079 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 080 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 081 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 082 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 083 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 084 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 085 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 086 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 087 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 088 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 089 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 090 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 091 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 092 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 093 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 094 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 095 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 096 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 097 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 098 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 099 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 100 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 101 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 102 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 103 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 104 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 105 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 106 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 107 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 108 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 109 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 110 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 111 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 112 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 113 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 114 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 115 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 116 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 117 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 118 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 119 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 120 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 121 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 122 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 123 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 124 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 125 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 126 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 127 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 128 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 129 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 130 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 131 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 132 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 133 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 134 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 135 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 136 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 137 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 138 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 139 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 140 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 141 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 142 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 143 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | X | | |
| 144 | ARRIÈRE COUVERTURE / REAR OFFICE | X | | | X | X | | X | X | | | | |

LÉGENDES DE FINIS/ FINISHES LEGEND

LÉGENDE GRAPHIQUE / GRAPHIC LEGEND :

| | |
|---|--|
|  | SICO #6202-41 BALENE GRISÉ |
|  | SICO #6465-73 VERT MÉDITATIF |
|  | SICO #6467-53 AIGUILLE DE SAPIN |
|  | BOS / WOOD VERING NATUREL / NATURAL VARNISH |